



O przedszkolu, które nie tak dużo otrzymuje, a wszystko ma

Łączka uśmiechów dziecięcych



Ależ zabawa! Cała łączka białawków, dzwoneczków, stokrotek bawiła się wspaniale.

Fot. Jerzy Karpowicz

Biedronki, pszczołki, dzwoneczki, białatki obchodziły wczoraj swoje piętnastolecie. Rozszarpały się po łączce, która ożyła na skinienie różdżki Czarodziejki – Wiosny, roztańczyły się i rozśpiewały. A smurkom przypadło w udziale wwiezienie przeogromnego trzypięciowego tortu z zapalonymi świecami, jak przystało na urodziny. Pani dyrektor tej całej gromady rozbawionych uśmiechniętych ludzików zapaliła zimne ognie, które tryskały niemal do nieba.

Piętnaście lat na ulicy Taikos mieszka dzieciństwo. Wtedy, w roku 1984 powstało tu pierwsze w nowej wtedy dzielnicy Justynińskiej przedszkole nr 115. Jeszcze nie było murów, jedynie plac pod budowę wyznaczono, a dyrektorem została mianowana Zofia Matarewicz, jak wspominali goście, młodziutka atrakcyjna pani. Okazała się pedagogiem i organizatorem pracy nowej placówki przedszkolnej wyjąt-

kowo pracowitym, pomysłowym, energicznym i mądrym. Dowodem tego jest dziś pięknie prosperujące przedszkole. Przy tym wyłącznie polskie. Jak powiedziała w swym pozdrowieniu z okazji rocznicy przedszkola inspektorka wydziału oświaty m. Wilna Janina Bagdonienė, wtedy przed piętnastu laty kierownikowi miało naprawdę "nosa" – pani Zofia nie zawiodła.

(Dokończenie na str. 2)

Doroczny wyrąb drzew - dwojakie spojrzenie na jedną i tę samą sprawę

Alpiniści na ... cmentarzu

„Jak najszybciej przyjdziecie na Cmentarz Bernardyński i zobaczcie, co tam się dzieje. Pod siekierą idą wiekowe piękne drzewa, na ziemi zwalone pomniki, rozbite krzyże, zdemolowane ogrodzenia” – taki oto telefon rozległ się ostatnio w naszej redakcji. „I na domiar wszystkiego zawsze po takich „czystkach” znikają niektóre ogrodzenia, krzyże, a nawet pomniki” – kontynuowała telefoniczna rozmówczyni.

(Dokończenie na str. 6)



Igor Parasockij (od lewa) i Wiktor Sielin zdobywali niejedną szczyt górski. Dziś wspinają się na wiekowe drzewa.
Fot. Marian Paluszkievicz

KOMPLET USŁUG TYLKO 54 Lt!

Z kartą uzupełniającą wartości 20 Lt.

Bite GSM Kalbėkite

l-a-b-a-s Taip gera Tave girdėti!

Komplet usług "Labas" możecie nabyć we wszystkich salonach-sklepach "Bite GSM", a także w miejscach handlu oznaczonych specjalną nalepką "Labas".

W numerze:

Aktualności

str. 3

Niektóre wystąpienia naszych pań z trybuny sejmiku przypominają zagrania dawnych królowych, w rodzaju Marii Antoniny, lub "powiatowych Lady Mackbeth..."

Gospodarka

str. 5

Najgorsze jest to, że nie działające podmioty gospodarcze bezpośrednio przyczyniają do zubożenia budżetów państwa, samorządów i "Sodry", a jednocześnie utrzymywanych z nich ludzi.

Kultura

str. 11

Andrzej Suchoński: "Świat dyplomacji? To był świat, który uczył mnie hipokryzji...". Debiut w Wilnie na temat Wilna.

Motoryzacja

str. 12

Miłośnikom czterech kółek: Dystrybutor brytyjskiego Jaguara – wileńska "Vilbana", zaprezentowała Jaguar S-Type... – czyli Litewski salon ALT '99.

Sport

str. 13

Pierwsza konfrontacja półfinałowej rywalizacji Pucharu Zdobywców Pucharów nie wskazała na wyższość któregoś z zespołów. Czwartkowe mecze Chelsea z RDD Maforka oraz Lokomotiwu z Lazio zakończyły się identycznym wynikiem – 1:1

Sentencja dnia

Grzeczność to nie inne, jak zorganizowana obojętność.

Paul Valery



UAB „Klion” Birbinių 4, Vilnius, tel.: 62 85 21, faks: 61 83 85

DEBICA



Kalejdoskop aktualności

Najgorsze – za nami?

Premier Gediminas Vagnorius jest przekonany, że na Litwie już się kończą najtrudniejsze czasy, spowodowane wpływem kryzysu rosyjskiego na gospodarkę kraju. Zdaniem premiera, świadczą o tym lepsze wykonywanie budżetu państwowego – w marcu środków do budżetu wpłynęło o 60 proc. więcej niż w lutym.

Jednocześnie szef rządu obawia się nowej fali kryzysu, którą mogą spowodować ostatnie wydarzenia w Jugosławii. "Bezpośrednio z powodu wydarzeń w Kosowie sytuacja Rosji nie pogorszy się, ale może się zdarzyć, że nie otrzyma ona międzynarodowej pomocy finansowej i nie będzie mogła zwrócić zaciągniętych wcześniej pożyczek. Pogorszyłoby to sytuację finansową w Rosji i ujemnie wpłynęłoby na gospodarkę Litwy" – powiedział G. Vagnorius we wczorajszym wywiadzie dla radiostacji "Radiocentras".

Program

Rząd zaprobował opracowany przez Ministerstwo Zdrowia program profilaktyki chorób serca i nacyn krwionośnych oraz zlecił temu ministerstwu koordynację realizacji powyższego programu, informuje służba prasowa rządu.

Program ma na celu stworzenie ogólnego systemu pomocy kardiologicznej – diagnostyki chorób serca i nacyn krwionośnych, nowoczesnego leczenia, opieki lekarskiej i profilaktyki.

Jak wykazuje analiza sytuacji w strukturze śmiertelności mieszkańców kraju, największą część przyczyn stanowią choroby serca i nacyn krwionośnych. Jest to problem nie tylko medyczny, lecz i społeczny.

Fundacja A. Adamkienė

Ministerstwo Sprawiedliwości zarejestrowało Fundację Dobroczynności i Pomocy małżonki prezydenta Valdas Adamkusa – Almy Adamkienė.

Założycielką i przewodniczącą Fundacji jest pani A. Adamkienė, członkami zarządu – żona doradcy prezydenta Dalia Mieželiene, dyrektor festiwalu LIFE Rūta Vanagaitė, przedsiębiorcy Artūras Pempkus i Artūras Zuokas.

Zgodnie z oświadczeniem A. Adamkienė dla prasy, celem Fundacji jest inicjowanie i zapewnianie pomocy materialnej dzieciom i młodzieży potrzebującej wsparcia socjalnego.

Wymiany nie będzie

"Lietuvos energija" zdementowała pogłoski o tym, że dług za sprzedaną dla Białorusi energię ma być zwrócony w postaci leków.

"Uprowadzamy, że jeśli na rynku litewskim ukażą się białoruskie leki, nie będzie to miało nic wspólnego ani z S.A. "Lietuvos energija", ani z długiem Białorusi za dostarczoną jej energię elektryczną" – powiedział jest w komunikacie, przekazanym przez rzeczniczkę prasową spółki.

Biuro rejestracji leków ubolewa, że na rynek litewski może trafić spora ilość nie zarejestrowanych leków białoruskich, którymi Białorusi zamierza rozliczyć się za dostarczoną energię elektryczną. Te leki uważa się za niejakościowe i niebezpieczne.

Na dziedzińcu Urzędu Prezydenta

W niedzielę na dziedzińcu Urzędu Prezydenta małżonka przywódcy państwa Alma Adamkienė organizuje Przewodnię Niedzielę dla wychowanków państwowych domów dziecka. W święcie weźmie też udział prezydent Valdas Adamkus.

Około 200 wychowanków domów dziecka z Poniewieża, Jezioro, Uciunaj, Wilkomierza, Taurągów i Kiejdan w niedzielę z rana wyruszy na spacer po Starówce wileńskiej, a następnie zje obiad w restauracji "McDonald's".

Po południu na dziedzińcu Urzędu Prezydenta dzieci powitają V. Adamkus i A. Adamkienė. Przewidziane jest tu taczanie wielkonożnych jaj, odbędzie się konkurs na najpiękniejszą pisanek. Dzieci zabawić będą aktywiści Teatru Dziwaków.

Artyści przeciw przemocy

Wzorem w Filharmonii Narodowej w Wilnie litewska organizacja obrony praw dziecka "Gelbėkit vaikus" zorganizowała koncert, który miał na celu zwrócenie uwagi na przemoc wobec dzieci.

Koncert odbył się w ramach realizowanego już drugi rok programu "Przeciwko przemocy wobec dzieci".

W koncercie wzięli udział wykonawcy ze Szwecji i chórz "Ažuoliukas", na organach grał Bernardas Vasiliauskas.

Swoje honoraria wykonawcy poświęcili na cele dobroczynne.

Przenosiny

Wczoraj w Kownie nastąpiło otwarcie nowego centrum rekreacyjnego – największego w mieście.

Restauracja na 120 miejsc "Miesto sodas" i klub muzyczny "Siena" na 600 miejsc usytuowały się przy alei Laisvės obok dawnego miejskiego muru obronnego i Teatru Muzycznego.

Centrum rozrywkowe należy do litewsko-brytyjskiej ZSA "Veina", jak również restauracja w śródmieściu "Astra".

Święto otwarcia z udziałem orkiestry "Ažuoliukas", grup BIX, "Studija" i "Modem Drum Trio" oraz tancerki potrawa przez cały weekend.

(ELTA – BNS)

Łączka uśmiechów dziecięcych

(Dokończenie ze str. 1)

Wczorajsze święto było też okazją do wyrażenia podziękowania tym, którzy pracują w tym przedszkolu od pierwszego dnia. A takich jest 11 osób. One też otrzymały listy dziękczynne od wydziału oświaty. Były to pracownice kuchni, sprzątaczkę, wychowawczynię, kierownictwo gospodarcze.

Najwięcej miłych słów padło adresem dyrektor Zofii Materevici. Zawsze uśmiechnięta, a jednocześnie stanowcza w swoich decyzjach, kobieta, która nie tylko zapaliła do pracy przedszkola cały zespół, ale też własną rodzinę. Zastępca kierownika wydziału oświaty stolicy ds. gospodarczych Vytautas Rakauskas zaznaczył pół żartem, pół serio, że przecież to przedszkole nie tak dużo otrzymuje z ogólnego kotła, jak zresztą i inne, ale tutaj wszystko jest. Pani dyrektor uważa, że to załuga przede wszystkim rodziców, całego grona pracowników, Stowarzyszenia "Wspólnota Polska", innych organizacji i Macierzy. Mów kwiatów złożono na ręce pani Zofii, Zosięni, jak ją nazywają koleżanki z innych przedszkoli polskich. Składały życzenia doczekania się następnego jubileuszu koleżanki z przedszkoli litewskich, rosyjskich. Przyszli powinniśzować rodzice wszystkich grup przedszkola, byli też pierwsi



Jubileuszowy tort zapala pani dyrektor. Fot. Jerzy Karpowicz

przedszkolacy uczępił piętnastu laty, którzy teraz uczą się w 12 klasie szkoły nr 55.1 to było bardzo wzruszające.

Najwięcej wzruszeń przysporzyły dzieciaki, te przedudne biedronki i białatki, krasnoludki i niezapominajki, motylki i dzwoneczki. Pięknie tańczyły, niczym prawdziwe kwiatki i pszczołki (bo tak pomysłowo nazy-

wają się te grupy przedszkolaków). Wychowawczynie również w strojach tych wiosennych kwiatów i motyli były wodzi-rejami tej ogólnej, bardzo wesołej zabawy. Muszą mieć dużo poczucia humoru i fantazji oraz miłości do dzieci, aby tak się wystróżić i razem z maluchami się bawić.

Krystyna Adamowicz

Zebrał się filmowcy-amatorzy

Ostatnio w Wilnie odbył się IX republikański zjazd filmowców-amatorów, który zgromadził przedstawicieli z Wilna, Kowna, Uciunaj, Szawel i innych miast Litwy.

Filmowcy-amatorzy naszego kraju biorą udział w prestiżowych przeglądach, zarówno krajowych, jak też zagranicznych, przywożąc stamtąd wyróżnienia i nagrody. W roku ubiegłym z Australii V. Gaigalas oraz J. Leikaitė przywieźli srebrny medal, który został im przyznany za film animowany "Przemiany".

Na tym forum również wysoko oceniono działalność naszych filmowców.

Rimantas Šinkūnas

W Landwarowie wyróżniono wszystkich uczestników konkursu literackiego

„My z Ody do młodości...”

Wczoraj po południu w sali reprezentacyjnej pałacu Tyszkiewiczów w Landwarowie odbyła się I edycja konkursu literackiego dla dzieci i młodzieży polskich szkół z Lotwy i Litwy.

W konkursie wzięło udział 31 osób. Estonia nie odezwała się na zaproszenie do uczestnictwa, natomiast z Lotwy nadesłano 16 prac. Najmłodszym z poetów, który został także zwycięzcą konkursu w młodziej grupie wiekowej od 10 lat do 14, to jest Konstany Mineikis z Jakabpilsu. Swoje zdolności w pisaniu prozy i poezji wykazały dzieci i młodzież z Rygi, Daugawpilsu, Rezekne, Jakabpilsu i rodzimych Ejszyszek, Landwarowa, ze szkoły- gimnazjum im. A. Mickiewicza i szkoły im. Jana Pawła II w Wilnie.

Organizatorzy konkursu – to Polska Szkoła Średnia w Landwarowie i miesięcznik literacki „Akant” w Bydgoszczy. Sponsoro-

rowie i miesięcznik literacki „Akant” w Bydgoszczy. Sponsoro- rowie okazało się sporo, zarówno ze strony polskiej, jak i litewskiej. Patronat nad konkursem objął Marek Borowski, wicemarszałek Sejmu RP. Każdy uczestnik otrzymał nagrody, które w większości składały się z cennych książek. Eliminacje usławniły występ dziecięcego zespołu „Przańszczka” z Landwarowa i „Landwarowian”.

„Odnaleźć talenty naszych dzieci, nawiązać przyjazne stosunki – to chcieliśmy właśnie osiągnąć” – powiedział dyrektor szkoły w Landwarowie Franciszek Żeromski. Nieustannego natchnienia poetyckiego życzył wszystkim Tadeusz Zubiński, sekretarz redakcji miesięcznika „Akant”.

Danuta Kamilewicz

Sprawy nie będzie

Prokuratura Generalna odpowiedziała uprzejmie...

Prokuratura Generalna odrzuciła próbę akcjonariuszom spółki "Lietuvos aidas" Algirdasa Pilvelisa o wszczęcie sprawy karnej przeciwko premierowi Gediminasowi Vagnoriusowi.

W podaniu złożonym trzy tygodnie temu w Prokuraturze Generalnej A. Pilvelis pisał, że od początku 1998 r. do dni ostatnich "na polecenie G. Vagnoriusa zamknięta spółka akcyjna "Lietuvos aidas" z powodu umyślnego złego zarządzania została doprowadzona do bankructwa", a przez to wyrządzono szkodę majątkową

nie tylko czytelnikom dziennika, ale też akcjonariuszom. Dlatego właściciel solidnego pakietu akcji A. Pilvelis skłonny jest oskarżyć G. Vagnoriusa o oszukańcze oświadczenia dotyczące działalności przedsiębiorstwa i umyślne bankructwo.

Po rozpatrzeniu tych zarzutów prokurator wydziału kontroli dochodzenia i śledztwa Prokuratury Generalnej Česlovas Norinkevičius skonstruował, że "podanie nie może służyć za podstawę do wszczęcia sprawy karnej".

Prokuratura Generalna uznała,

że w podaniu A. Pilvelisa brak konkretnych danych o znamionach umyślnego bankructwa. Na konferencji prasowej 19 marca obiecywał on, że przedstawi wszystkie fakty podczas przesłuchania w prokuraturze. Jednakże takie przesłuchanie nie jest obowiązkowe, a ponieważ prokuratora postanowiła, że sprawa nie zostanie wszczęta również z powodu innych wspomnianych przyczyn, więc A. Pilvelis nie zaproszono na rozmowę.

(ELTA)

Usprawnić pracę celników na przejściach granicznych

Poczynania nowego dyrektora

- Należy doskonalić pracę celników zgodnie z prawem i interesami państwa - powiedział wczoraj na konferencji prasowej Stasys Stažys, nowy dyrektor Departamentu Cel.

Do najpilniejszych zadań dyrektora zaliczył doskonalenie bazy prawnej w zakresie cel. Teraz celnicy posługują się ustawami i aktami poustawnymi, łącznie zajmującymi ponad 4 tys. stron. Na domiar złego, dokumenty te nie są dokładne i zawierają sprzeczne momenty. Powołano więc roboczą grupę, która opracuje i upraszcza zarządzenia dotyczące zasad celnych.

Dyrektor podkreślił też potrzebę zmiany organizacji pracy, skorygowania statutu służbowego pracowników urzędów celnych. "Dotychczas, jeżeli celnik dopuścił się wykroczenia, nie sposób go zwolnić z pracy" - stwierdził on.

Sporo czasu dyrektor poświęcił ostatnio wydanemu zarządze-

niu, obowiązującemu sprawdzanie przewożonych ładunków nie wybiórczo, lecz wszystkich po kolei. Jednakże zaznaczył przy tym, że zarządzenie to przewiduje pewne wyjątki, dotyczące zrzeszonych przewoźników i ładunków tranzytowych.

Jeżeli poprzednio celnicy sprawdzali 1 - 1,5 proc. przewożonych ładunków, to w dniach 1 - 7 kwietnia, stosując się do nowego zarządzenia, sprawdzili de facto 23 proc. Ale w przyszłości szczegółowe sprawdzanie ładunków ukształtuje się na międzynarodowym poziomie i nie przekroczy 5 proc.

Dla usprawnienia pracy celników, zdaniem dyrektora, niezbędne jest lepsze wyposażenie przejść w sprzęt techniczny. Nieraz brakuje elementarnych przyrządów do sprawdzania zawartości cystern, nie ma wag, aparatów rentgenowskich i in. Szczególnie

odezuwa się to w kolejowych komorach celnych. Zbyt skomplikowane, wymagające dużo formalności jest też załatwianie dokumentów przewoźowych, w tym na przejściach kolejowych.

Należy też podnosić kwalifikację celników. Wiele z nich, podobnie jak i ich kierownicy, nie jest przygotowanych do pracy w sytuacjach niestandardowych, brakuje metodyki, jak sprawdzac poszczególne rodzaje ładunków, nieprecyzyjny jest kwalifikator kontroli celnej.

Obecna na konferencji prasowej zastępca dyrektora Departamentu Cel Nijole Cilintė dodała, że szczególnie szkodliwa była praktyka stosowana dotychczas przez celników, którzy według własnego widzimisię wybierali, który ładunek należy sprawdzać.

Zdaniem dyrektora, do radykalnej zmiany pracy urzędów celnych przyczyniłoby się przywrócenie statusu operatywnej działalności. Teraz po stwierdzeniu wykroczeń, celnicy szukają, komu przekazać dalej sprawę. Znaczenie usprawniłoby walkę z przemytem, gdyby wszystko skupić w jednym ręku. - Teraz nasi celnicy prowadzą tylko nadzór celny, nie kontrolę - twierdził Stasys Stažys.

O wadze, jaką przywiązuje się do usprawnienia pracy celników, świadczy przewidziane na przyszły wtorek spotkanie prezydenta kraju Valdas Adamkusa z dyrektorem Departamentu Cel Stasysem Stažysiem i przedstawicielami Stowarzyszenia Przewoźników Samochodowych "Linava".

Danuta Danowska



Nowy dyrektor podkreślił potrzebę zmiany organizacji pracy. Fot. ELTA

Powracając do zabójstwa w Bendorach

Podejrzanych na razie dwóch...

W związku z nieściąsłą informacją, podaną przez agencję BNS o zamordowaniu emerytów Leontiejow wsi Bendor (rej. wileński), podajemy udołkładnicze, udostępnione dla "Kuriera Wileńskiego" przez wiarygodne źródło informacji.

Na podstawie podejrzenia o dokonanie zabójstwa, na 48 go-

dzin zatrzymano 2, a nie 3 podejrzanych, jak podała agencja. Są to przyrodni bracia (od różnych ojców): Wiktor Kojro i Stanisław Valiukas (ur. 1974 r.), który mieszka w Wilnie, a nie w tym samym domu z Wiktoorem Kojro. Valiukas przed tym zatrzymaniem przebywał w areszcie domowym na podstawie oskarżenia o kradzież.

Sprawą tą zajmuje się wileński Komisarjat Policji nr 6. Innych podejrzanych o zabójstwo Leontiejow na razie nie ma...

Podczas sprawdzania w domu Kojro znaleziono 1 pojemnik, a w ulu - około 4,5 l plynu z zapachem alkoholu. Pochodzenie plynu badają eksperci. Trwa dochodzenie.

Inf. wł.

Kronika policyjna

Jak podaje dział Sztabu Informacji MSW RL, 8 kwietnia br. w kraju zanotowano 222 przestępstwa, w tym: 1 zabójstwo, 4 obrażenia ciała, 26 chuligańskich ekcesów, 12 rabunków, 1 oszustwo, 178 kradzieży. Skradziono 10 samochodów, znaleziono - 11. Zanotowano 6 wypadków drogowych i 6 pożarów. Znalaziono zwłoki 6 osób. Zatrzymano 21 podejrzanych o popełnienie przestępstw.

Kradzieże

8 kwietnia około godz. 7 min. 30 w Rudominie (rej. wileński) dokonano włamania do pomieszczenia administracyjnego zakładu hodowli zwierząt rasowych regionu wileńskiego. Skradziono komputer, faks, radio i inne rzeczy. Straty się ustala.

Nieszczęście...

8 kwietnia około godz. 19 w zagrodzie swych rodziców w Ropkajai (rej. sztycki) J. B. (ur. 1992 r.), podczas zabawy, wdrapała się na drzewo. Kaptur kurt-

ki dziewczynki zaczepił się za gałąź i dziecko się powiesiło...

Pijany umundurowany

8 kwietnia o godz. 19 min. 40 na ul. Subocz w Wilnie samochód vw golf, prowadzony przez nietrzeźwego (2,54 prom. alkoholu) mł. inspektora Komisarjatu Policji (rej. wileńskiego V. C., będącego w mundurze, ale nie pełniącego w tym czasie służby, zderzył się z samochodem BMW 524, prowadzonym przez L. S. Podczas wypadku ludzie nie ucierpieli, uszkodzone zostały pojazdy.



Kolejny wybuch

9 kwietnia o godz. 0 min. 50 w pomieszczeniu pomocniczym ośrodka handlowego "Putinas", należącego do ZSA "Gruste", wybuchł ładunek niestabilnego pochodzenia. Na skutek eksplozji zburzone zostało murewane przepięrzenie, wybite szyby w oknach wystawowych, uszkodzone artykuły spożywcze, wybuchł pożar, który o godz. 1 min. 50 zlikwidowano. Zniszczeniu uległo 52 m kw. pomieszczenia. Trwa dochodzenie.

Przygotowała Irena Litwin

Felieton

„Maria Antonina” na sejmowej trybunie

Niektóre wystąpienia naszych pań z trybuny Sejmu przypominają zagrania dawnych królów, w rodzaju Marii Antoniny, lub „powiatowych lady Mackbeth”...

Przedostatnia z sześciorga dzieci córka Franciszka I i Marii Terezy, żona Ludwika XVI, Maria Antonia, jak wiadomo, nie cieszyła się sympatią Francuzów, których królową została. Piosenki i kuplety skierowane przeciwko niej, krążyły po Paryżu i Francji od chwili jej wstąpienia na tron, a właściwie od chwili przybycia do Francji. Składało się na to wiele przyczyn, m.in. fakt, że była Austriaczką, a także jej legendarna rozrzutność. Wiele zarzutów nie odpowiadało prawdzie, jak np. przypisywanie jej słowa o głodujących chłopach, których to słów Maria Antonina właściwie nie wypowiedziała: „Jeśli nie mają chleba, niech jedzą ciastka”. Rousseau wspomina w „Wyznaniach”, że wyraziła się tak około 1740 r. „pewna księżniczka”, Maria Antonia zaś przybyła do Francji dopiero w 1770 r.

Prustując dziś historię na wszystkich szczeblach, oczyszczając również z zarzutów nieszczęsną królową. Wiele historyków twierdzi, że była wręcz postacią nieszczytną. Ale powiedzianko o ciastkach tak do niej przylgnęło, że bez niego Marysia z pewnością utraciłaby jakiś rys swego charakteru.

Podobne rysy przejawiają niektóre panie z naszego Sejmu. Sprawiają wrażenie, że dawno zapomniały jak się sieje zboże, wypieka chleb, ilu jest w kraju bezrobotnych, ile fabryk zbankrutowało, co narobił kryzys rosyjski (a mamy dopiero te początki), na co poszły pieniądze z prywatyzacji największych zakładów przemysłowych Litwy itp.

Niedawno w Sejmie omawiano sytuację litewskiej biedoty, mówiono się o olbrzymim zadłużeniu Sodry, o tym, że nie wystarcza środków na wypłaty obecnym emerytom, nie mówiąc o tych, co przejdą na emeryturę za parę lat.

I wtedy lekką stopą wstąpiła na trybunę przewodnicząca sejmowego komitetu ds. socjalnych i pracy doc. dr Birutė Visokavičienė. Kapryśnie wydąwszy usta, powiedziała, że jej komitet proponuje utworzenie mniejszego komitetu, składającego się z pięciu osób, do którego weszłyby ekonomiści, socjologowie, lekarze i który rozwiązałby wszystkie problemy socjalne.

Po takim czymś myślałam, że sala ryknie śmiechem, ale sala słyszała już niejedno i milczała. Dopiero w kuluarach jakiś śmiełek odważył się zadzwic z pani Visokavičienė i spytał dziennikarzy telewizyjnych, czy pięciociosobowy komitet potrafi naprawić zło, czy z powołaniem do życia takiego organu znajdują się pieniądze na zaległe emerytury?.. Moim zdaniem, stanie się odwrotnie - pieniądze uciekną, bo przecież nowy komitek nie będzie pracował za darmo. A jak już utwierdzi się w fotelach, zażąda dla siebie lokalu, innych przywilejów.

Cóż, pani Birutė, żona bankiera Romualdas Visokavičiusa, żyje na wielką stopę. Tak wielką, że nie orientuje się zupełnie, co się tam w dole dzieje. Nie chodzi ulicami, nie widzi wynędzniałych staruszek siedzących na rogach ulic z wyciągniętymi rękoma, nigdy w życiu nie była na wyspińsku, gdzie mieszka i „pracuje” duża część ludności miasta. Pani docent nie ma czasu. W ubiegłym roku brała udział w szczytach finansowym w Hongkongu, trzy tygodnie spędziła w Instytucie Reprezentantów przy Kongresie USA, w br. brała udział w jakiejś naradzie w Szwajcarii. „Kudy jej tam do nas”, do Sodry, zebrałków, bezrobotnych! Mając takie koligacje nie trudno o delegacje. Jaka z nich korzyść - historia milczy. Jeżeli pani Birutė proponuje w charakterze rozwiązania wszystkich spraw socjalnych utworzenie nowego komitetu - to wydaje się, że nieczego się w tych delegacjach nie nauczyła. Może tylko kupiła nową parę butów (podobno baroda lub), a może zwiędzała po prostu liczne muzea Waszyngtonu.

W rozmowach z dziennikarzami pani Visokavičienė często używa słowa „pieniądze”, ale bynajmniej nie chodzi tu o środki dla bezrobotnych czy niedarzy. Po prostu mówi, że wydaje ich tyle, ile się jej podoba. Pani Birutė przeżywa teraz pełnię życia, jest zadowolona ze swej pozycji (i tu pojawiają się plebejskie nutki), mówi że ma pralkę, lodówkę, odkurzacz, ale nie ma samochodu. Należy rozumieć, że nie ma mój dlatego, że nie ma pieniędzy, lecz dlatego, że oboje z mężem (a i dzieciaczki chyba również) korzystają z dwóch służbowych wozów. Po co tracić pieniądze na benzynę do własnego auta? Po co w ogóle kupować auto?

Pani Birutė w wolnych od wysiadzania w Sejmie chwilami lubi pojeść na pływalnie, raz w tygodniu do fryzjera, lubi drogie perfumy. Wieg - dodaje z wzdychaniem usmiechem - brakuje nie pieniędzy, ale raczej czasu (na ich wydawanie?).

A inni? jeżeli nie potrafili się urządzić (chodliwy frazes w sferach opieki społecznej), jeżeli nie mają chleba - niech jedzą ciastka... Ohydne ciastka, których dotąd nie nauczyliśmy się wypiekać.

I czego, proszę Państwa, można się spodziewać po takich obrońcach naszych interesów? Czy nie można by było wybrać do komitetu spraw socjalnych trochę wyciągniętych ludzi? - w mig zorientowałby się, o co nam chodzi. Ci w Sejmie są zbyt otuli. Proszę sobie wyobrazić, w związku z Dniem Zdrowia, przymilna Komisja lekarska przeprowadziła w Sejmie dodatkowe sprawdzanie zdrowia posłów. Okazało się, że większość cierpi na... nadwagę.

A żeby odwrócić od tych rzeczy uwagę społeczeństwa, przewodniczący Sejmu Vytautas Landsbergis złożył nowy projekt ustawy wymierzonej przeciwko... firmom, pod których płaszczkiem ukrywają się tajne służby państw obcych. Wprawdzie ani MSW, ani departament bezpieczeństwa, ani inne odpowiednie organizacje nie o tym nie wiedzą, ale będziemy walić! Jak powiedział Aloyzas Sakalas - z wiatrakami.

Barbara Znajdziołska

Wietnamska „nauczka” poszła Amerykanom na marne

Rosja musi ratować Serbów



Serbowie potrafią się bronić - twierdzi rzecznik prasowy ambasady Rosji w Wilnie Boris Kirilow. Fot. Marian Paluszkiwicz

Ponad dwa tygodnie, od 24 marca, lotnictwo NATO bombarduje Jugosławię. Gdy politycy się kłóca, ginie niewinna, cywilna ludność.

Postanowiliśmy nieco w innym świetle, aniżeli dotychczasowa prasa litewska, spojrzeć na działania wojenne w Jugosławii. Nie wolno usprawiedliwiać śmierci ludności cywilnej, nawet jeśli sprawcą jej jest upragnione przez Litwę NATO.

W tym celu odbyliśmy spotkanie z przedstawicielem jednego państwa w Europie, które ostro negatywnie zareagowało na naloty lotnictwa NATO - Rosja, w osobie rzecznika prasowego ambasady rosyjskiej w Wilnie Borysa Kirilowa.

Jaki jest stosunek Rosji do agresji NATO na suwerenną Jugosławię?

Rosja od początku kryzysu w

Jugosławii ostro wystąpiła przeciw temu. 25 marca 1999 roku, w swym wystąpieniu prezydent Rosji Borys Jelcyn działania NATO scharakteryzował jako agresję, zmierzającą do zakłócenia pokoju i bezpieczeństwa na świecie oraz jako niebezpieczny precedens odrodzenia polityki dyktatu siły. USA chcą wejść w XXI wiek w charakterze światowego zandarma. USA ignorują Organizację Narodów Zjednoczonych (ONZ). Tylko Rada Bezpieczeństwa ONZ, bowiem, ma prawo podejmowania decyzji o użyciu siły przeciwko konkretnemu państwu.

Rosja ma smutne doświadczenia w rozstrzyganiu na swym terytorium konfliktów etnicznych - Karabach, Abchazja, Czeczenia i doskonale wie, że takiego rodzaju konfliktów nie da się uregulować z użyciem siły.

Dlaczego w takim razie cała

Europa, z wyjątkiem Rosji, „chodzi na pasku” NATO i w cywilizowanej i sytej Europie doszło do posunięć charakterystycznych już tylko dla Afryki?

Nie mogę wypowiadać się w imieniu całej Europy. Jednak, jak mi się wydaje, NATO - to bardzo poważna i potężna organizacja. Ogromną rolę w pakiecie odgrywają Stany Zjednoczone, które też decydują, kiedy należy używać pokojowych środków zażegnania konfliktów, a kiedy militarnych.

Czy Rosja, dzięki gorącym głowom, jak np. Władimir Zyrinowski, nie zostanie uwikłana w zbrojny konflikt na Bałkanach, co rozpełtałoby wojnę na skalę światową?

Prezydent Rosji i rosyjskie władze jednoznacznie oświadczyli, że nikt nie potrafi wciągnąć Rosji w obecny konflikt.

Jednak pod względem historycznym, kulturowym i religijnym Rosja jest bardzo blisko Serbii (przynajmniej większość mieszkańców Jugosławii jest z pochodzenia Serbami, którzy, jak i Rosjanie, wyznają prawosławie - przyp. autora) i musi przedsięwziąć jakieś kroki dla ratowania Serbów. Sądzę, że Moskwa zrobi wszystko, co jest możliwe, aby posadzić obie zwalone strony przy stole rokowań. Problem tylko polega na tym, czy NATO jest otwarte na dialog, czy jest ono w stanie się zatrzymać. Należy też pamiętać, że również prezydent Serbii Slobodan Milošević jest trudnym rozmówcą.

Rosja zachowuje bardzo wyważone stanowisko wobec kosowskiego konfliktu. Czy można to wytłumaczyć nadzieją Rosji na otrzymanie kolejnych pożyczek z Międzynarodowego Funduszu Walutowego (MFW) i od USA?

Bezpośredniej zależności tu nie ma. Premier Rosji Jewgienij Prima-

kow podkreślił, że stanowisko Rosji względem sytuacji w jugosłowiańskim Kosowie i rokowania z MFW i USA w sprawie pożyczek - to są dwa osobne procesy.

Konflikt w Kosowie bardzo zaniepokoił państwa wieloetniczne: Indie, Indonezję. Czy w Rosji nie obawiają się „rosyjskiej” wersji Kosowa?

Tak. Takie obawy istnieją. Już dzisiaj krąży słuchy, że NATO jest gotowe wystąpić w roli mediatora w uregulowaniu konfliktu między Gruzją i Abchazją. USA nie miały wewnątrz swego kraju konfliktów etnicznych i nie potrafią zrozumieć, że uregulowanie takiego rodzaju konfliktów, uciekając się do przemocy, jest niemożliwe. Ataki rakietowe nie rozstrzygają wszystkich kropk nad „i”. Jedną sprawą jest obalenie w ciągu jednego dnia lub tygodnia reżimu w Granadzie, inna - wprowadzenie autentycznych działań wojennych przeciwko całemu narodowi o bogatej historii i kulturze.

Wielu ekspertów wojskowych jest zdania, że w przypadku przejścia NATO do ataków lądowych, stosunek sojusznictwa amerykańskiego do działań wojennych się zmieni. Ostatnie sondáže badań opinii społecznej wykazują, że ponad połowa Amerykanów popiera działania NATO. Entuzjazm Amerykanów zmalał, gdy do kraju zaczęła powracać nie żywi i uśmiechnięci komandosi, a to co po nich zostało - w cynkowanie trumnach.

Zdecydowanie tak. Doświadczenie Wietnamu to potwierdza. Chciałbym tu podkreślić, że Serbowie również potrafią się bronić.

Przejdźmy do spraw litewsko-rosyjskich. Jak obecnie kształtują się stosunki między naszymi krajami?

Stosunki te są stabilne. Ważne miejsce w stosunkach naszych krajów zajmują relacje handlowe. Ro-

sja jest jednym z najważniejszych partnerów handlowych Litwy. Litwa jako jedyna z krajów bałtyckich ma podpisany z Rosją traktat o granicy państwowej (umowa została podpisana podczas wizyty w październiku 1997 roku w Moskwie ówczesnego prezydenta Litwy Algirdasa Brazauskasa - przyp. autora). Niestety, umowa ta nie została jeszcze ratyfikowana przez rosyjską Dumę, bowiem dzisiejszy skład polityczny izby niższej parlamentu rosyjskiego nie pozwala na to.

Czy nie psuje stosunków Litwy z Rosją dążenie Bałtów do NATO?

Niewątpliwie. Stanowisko Rosji co do tej kwestii jest znane. Jesteśmy przeciwko rozszerzeniu NATO i przeciwko wstąpieniu do paktu byłych republik ZSRR.

Stanowisko Rosji co do rozszerzenia NATO przypomina walkę z wiatrakami. Tego procesu nie da się powstrzymać: były kraje członkowie Układu Warszawskiego - Polska, Węgry i Czechy są już pod opieką NATO, w kolejce stoją Słowenia, Słowacja, Rumunia. Przyszła kolej na państwa postsocjalistyczne; przyjdzie kolej też na sowieckie republiki postsocjalistyczne. Niebawem cała Europa zostanie poligłone NATO. Jeśli zastanowić się nad tym problemem, to można odnieść wrażenie, że państwa te szukają obrony i, nie jest wykluczone, że obrony przed oczywiście nieobliczalną Rosją.

Opowiadaliśmy się za nawiązaniem współpracy z NATO, ale przykład z Jugosławią naoacznił, czym jest NATO. Przykład ignorowania Organizacji Narodów Zjednoczonych, Organizacji Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie oraz ignorowanie interesów państw nie-członków NATO powinien zaniepokoić kraje bałtyckie, dążące do tego paktu.

Paweł Kobak

Pomoc

Uchodźcom z Kosowa - litewska żywność

Przypuszczalnie już pod koniec przyszłego tygodnia z Litwy do Macedonii wyruszy składająca się z kilku ciężarówek kolumna z żywnością dla uchodźców z jugosłowiańskiej prowincji Kosowo.

Odpowiedzialny za wykorzystanie wyasygnowanych przez rząd 500 tys. litów na pomoc humanitarną ambasador od specjalnych poruczeń Wiktoras Baublys powiedział, że partia darów już jest. Dwie trzecie jej stanowi skondensowane mleko z cukrem produkcyjne Mariampolskiej Fabryki Konserw Mlecznych, pozostałą - trzecią część - konserwy wołowe, wyprodukowane w różnych litewskich zakładach przetwórstwa mięsa.

Jak poinformował ambasador, w składzie litewskiej kolumny humanitarnej wyruszy 5-6 samochodów ciężarowych, którym to-

warzyszyc będą przedstawiciele władz litewskich. „Pertraktujemy jeszcze z organizacją Litewskiego Czerwonego Krzyża, aby i oni wysłali swego przedstawiciela do macedońskich obozów dla uchodźców oraz pozwolili skierować kolumnę z symboliką Czerwonego Krzyża” - powiedział W. Baublys.

Ambasador poinformował, że obecnie załatwia się formalności podróże z państwami, przez które podążać będzie kolumna, uzgadnia się dokumenty potrzebne do przekroczenia granic, załatwia się wizy tranzytowe dla kierowców. „Spodziewam się, że te formalności uda się załatwić w ciągu kilku dni i litewska kolumna humanitarna wyruszy pod koniec przyszłego tygodnia” - powiedział wczoraj dyplomata.

(ELTA)

Do Bośni uda się oddział sił pokojowych Litwy

Wspólna misja

Na początku przyszłego tygodnia do Bośni wysłany zostanie największy z dotychczas wysyłanych oddziałów litewskich sił pokojowych. W poniedziałek i wtorek z lotniska kowieńskiego wystartują 4 samoloty wojskowe, którymi z misją pokojową do byłej Jugosławii uda się 137 żołnierzy litewskich.

W ubiegłym tygodniu Sejm przyjął uchwałę „O udziale żołnierzy litewskich Batalionu Poltyckiego w kierowanej przez NATO operacji pokojowej w Bośni i Hercegowinie”. Na początku tego roku przez kilka tygodni litewscy żołnierze misji pokojowej pogłębiali swą wiedzę w Danii - do batalionu tego kraju Litwini będą też należeli w dniach służby w Bośni.

Żołnierze litewscy, pełniąc misję, będą stanowili trzon

wspólnej jednostki krajów bałtyckich BALTRON. Estonia i Lotwa do tej jednostki skierują po kilkudziesięciu żołnierzy, którzy służyć będą w oddziałach zaopatrzeniowych i innych.

Misję sił pokojowych NATO (SFOR) w Bośni pełni obecnie 40 żołnierzy litewskich, a największą część wspólnej jednostki bałtyckiej stanowi estońska kompania piechoty.

Gdy misję zakończy kierowana przez Litwinów jednostka bałtyckiego batalionu pokojowego, do służby w Bośni przystąpi jednostka składająca się głównie z żołnierzy lotewskich. Zgodnie z planem w ten sposób zamierza się do zrównoważonej przez wojnę kraju kolejno skierowywać wszystkich żołnierzy misji pokojowej batalionu, których obecnie jest około 600.

(ELTA)



„Intryga i miłość” - spektakl ten, wystawiony przez zespół Polskiego Teatru w Wilnie, odbędzie się 11 kwietnia br. o godz. 18.00 w Pałacu Kultury Związków Zawodowych. W obsadzie są znani aktorzy wileńscy: Teresa Samsown, Mirosław Szejbak, Jerzy Łajkowski.

Sztukę wyreżyserowała Irena Litwinowicz; scenografia - Vytautas Kalinauskas.

Bilety do nabycia - w polskich prywatnych księgarniach wileńskich, w kawiarni „Alina”, w ZM i ZG ZPLU oraz w kasie Pałacu Kultury Związków Zawodowych.

Inf. wł.

CENY ŻYWNOSCI

Ceny w Lt za kg/l

Wczoraj na targowiskach wileńskich

	Rynek Kalwaryjski	Rynek „Hale”
Mięso i wędliny		
Kurczaki	7,50	6,50
Kury	9,20	8,60
Farsz kurzy	7,50	6,20
Indyk	18	-
Indyzece skrzydła	8,20	7,60
Indyzece udka	8,90	7,80
Wieprzowina z kością	9-8	8
Wieprzowina bez kości	13-10	11
Świeża słonina	6-5	5-4
Schab	16-15	16-14
Cieciężna bez kości	12-11	13-11
Żeberka cielęce	7	6,50
Żeberka wieprzowe	9-7	9-8
Wieprzowe nozi szt.	2	1,50
Wątróbka wieprzowa	8	7,50
Wątróbka wołowa	8,00	7,50
Wątróbka cielęca	13	12
Wołowina bez kości	11	10
Baranina bez kości	18	17
Parówki	7-8	8
Świeży boczek	12-8	11-7
Sadło	3	3,30
Jelitka grube 1m	2	1,5
Jelitka cienkie 1m	1	1
Wędzona szynka wieprzowa	17	17-15
Boczek wędzony	14	12-10
Schab wędzony	21-19	20-17
Kiełbasa wiejska	21-14	19-14
Wędzone parówki	13-12	13-14
Wędzona słonina	10-7	11-6
Wędzone zeberka wieprzowe	10	9-8

Nabiał

Śmietana	8-9	8
Twaróg	6-7	5-6
Masto	13	12-11
Mleko	1,30	1,20

Inne produkty

Jajka	1,60 - 2,40	1,80 - 2,40
Jajka wiejskie	4	4,50
Olej	4 - 5,50	4,30 - 5,80
Śledzie z głowami	5,60	5,40
Śledzie filety	6,70	6,30
Dorsz	7	6,80
Flądra	4,80	4,50
Żywy karp	7,70	7,50
Karp gorącego wędzenia	14	13-12
Cukier	3,20-3,10	3,10
Mała 2 kg	2,50	3,00
Kawa „Jacobs” 250 gr	9,50	9
Kawior		
czerwony 140gr	11-10	10-9
Rodzynki 1 kg	7	6,50
Mąka ziemniaczana	5-4	4,50
Orzechy ziemne	5	4
Suszone sliwy z kostką	7-6	8
Świeże pomidory	5-4	6-5
Selery	3	3,50
Pieczarki	7	6,50
Cebula	1,50-1,30	1,30-1,00
Marchew	1-0,80	1-0,90
Buraczki	1	0,80
Kapusta	1	0,90
Jabłka	2,50-2,00	2,40-1,80
Banany	3-2,50	3,50
Kiszona ogórk 1 kg	10	8
Kiszona kapusta	2	2-1,80
Miód	25	25-23

Na obu rynkach spadły ceny na mięso, jajka i chrzan. Za dziesiątek wiejskich jaj proszono 4 litry, ale oddawano niekiedy nawet za 3,50. Mały słoiczek chrzanu kosztował 2 litry, a peczęk chrzanu 1 litr.

Na rynku Kalwaryjskim zjawily się już nowaliki. Kilogram zielonej salaty kosztuje 30 litów. Kilogram rzodkiewki 25 litów, zielonej cebuli – 15. Nadal sprzedają farby do jajek, zieleninkę. Na całym targowisku nadal panuje wesoła i przytulna atmosfera: prawosławna Wielkanoc i katolicka Niedziela Przewodnia. J.T.

Skutki bezczynności podmiotów gospodarczych pierwsi odczuli emeryci

Dogorywa co trzecie przedsiębiorstwo

Według danych Departamentu Statystyki, na początku roku bieżącego w kraju zarejestrowano 143508 podmiotów gospodarczych, z których 90254 - to przedsiębiorstwa, nie posiadające statusu osoby prawnej, 43896 - przedsiębiorstwa, posiadające takie uprawnienia, 5533 - instytucje budżetowe i 1297 - przedsiębiorstwa nie dążące do zysku.

Niestety, spośród wszystkich zarejestrowanych podmiotów gospodarczych niemal co trzeci (31,7 proc.) przerywał swoją działalność, a realnie działających oraz takich, o których brak informacji, było zaledwie 98064.

Ponad połowę - 56,7 proc. podmiotów gospodarczych, które przerywały działalność, stanowią przedsiębiorstwa, nie posiadające statusu osoby prawnej. Ponadto 41,5 proc. podmiotów gospodarczych, które przerywały swą działalność - to przedsiębiorstwa, posiadające status osoby prawnej, czyli państwowe i samorządowe, spółki akcyjne, spółki rolne, spółdzielnie itp.

Około 2 proc. (1,8) nie działających podmiotów gospodarczych stanowią organizacje społeczne, nie dążące do zysku przedsiębiorstwa i instytucje budżetowe. Oznacza to, że wśród czynnych podmiotów gospodarczych oraz takich, o których działalności brak informacji, dominują przedsiębiorstwa, nie posiadające statusu osoby prawnej (65,8 proc.) oraz przedsiębiorstwa, posiadające takie uprawnienia (25,5 proc.). Zaledwie 8,7 proc. wspomnianych podmiotów gospodarczych stanowią organizacje społeczne i nie dążące do zysku przedsiębiorstwa oraz instytucje budżetowe.

Czym się zajmują?

Analiza podziału zarejestrowanych podmiotów gospodarczych według ich podstawowego rodzaju działalności wskazuje na

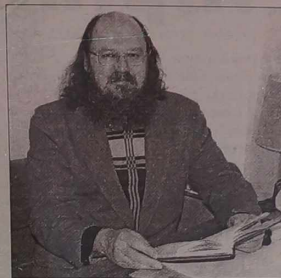
to, że aż 39,2 proc. zorientowana była na handel detaliczny (z wyjątkiem handlu samochodami i motocyklami) oraz naprawę przedmiotów użytku osobistego i domowego.

W dalszej kolejności były podmioty gospodarcze, zorientowane na rozwój przemysłu przetwórczego (14,7 proc.) oraz podmioty prowadzące działalność w zakresie transportu, magazynowania i łączności (6,9 proc.). Powyższe podmioty gospodarcze stanowiły 55,2 proc. ogółu przedsiębiorstw, posiadających status osoby prawnej oraz 69,7 proc. przedsiębiorstw, nie posiadających takich praw.

Tymczasem wśród instytucji budżetowych dominują oświatowe (63,4 proc.), administracji państwowej oraz obronne i obowiązkowego ubezpieczenia społecznego (29,1 proc.). Większość organizacji społecznych (94,2 proc.) zajmuje się działalnością w zakresie usług komunalnych, socjalnych i prywatnych. Taką działalność prowadzi również 40,5 proc. przedsiębiorstw nie dążących do zysku. Ponadto 32,3 proc. prowadzi działalność zdrowotną i socjalną. Pod względem ilości zarejestrowanych podmiotów gospodarczych przodują powiaty: wileński (27,8 proc.), kowieński (22,7 proc.) i klajpedzki (13,4 proc.).

Syndrom „białych kolnierzyków”

W ciągu ostatnich dwóch lat na Litwie założono 25330 przedsiębiorstw, a zlikwidowano 15700. I mimo że przedsiębiorstwa nie dążące do zysku oraz instytucje budżetowe wśród zarejestrowanych podmiotów gospodarczych stanowią niecałe 5 proc., pod względem tempa wzrostu znacznie wyprzedzają prywatniaczy, nękanych podatkami i biurokratyzmem. W ciągu kilku lat ilość instytucji budżetowych wzrosła o 1,7, a nie dążących do zysku przedsiębiorstwa -



aż 6,5 razy. To prawdziwy renesans „białych kolnierzyków”. Jednocześnie przedsiębiorstw o statusie osoby prawnej przybyło zaledwie 17 proc. (indywidualnych - 19,7 proc.). I mimo pokaźnej ilości zarejestrowanych podmiotów gospodarczych w rzeczywistości z trzech działają tylko dwa. Tymczasem nie działające podmioty gospodarcze nie czynią się nie przyczynią do zmniejszenia w kraju poziomu bezrobocia. Od roku 1995 nie skreślono z rejestru aż 20 tys. przedsiębiorstw indywidualnych, nie prowadzących żadnej działalności gospodarczej. Przypuszczalnie, po spisaniu ich zadłużeń dla „Sodry”, uda się je zlikwidować. W rzeczywistości trudno się w tym wszystkim połapać. Najgorsze jest to, że nie działające podmioty gospodarcze bezpośrednio przyczyniają się do zubożenia budżetów państwa, samorządów i „Sodry”, a jednocześnie utrzymywanych z nich ludzi. Czyżby nie obchodzily władzę przyczynny dogorywania tych podmiotów? Czy nie jest przyczyną tego politykierstwo i dbałość jedynie o własny dobrobyt?

Antanas Petrauskas,
doktor nauk społecznych

Deficyt konta bieżącego - 5,2 mld litów

Jak poinformował Litewski Bank Narodowy, deficyt konta bieżącego bilansu płatniczego Litwy za rok ubiegły wynosi 5,2 mld litów, czyli 12,1 proc. krajowego produktu globalnego. W porównaniu z rokiem 1997 wzrósł on o 32,3 proc. Na aktualny stan rzeczy złożyły się wiele okoliczności. Po pierwsze, pogorszył się ogólny bilans handlu zagranicznego i przede wszystkim zmniejszył się eksport do Rosji i krajów Wspólnoty Niepodległych Państw. W porównaniu z rokiem 1997 eksport do Rosji zmniejszył się o 34,2 proc., do WNP o 25 proc. Import zmniejszył się odpowiednio o 14,5 i 13,1 proc. Tymczasem eksport do krajów Unii Europejskiej zwiększył się o 10,5, import o 11 proc., po raz pierwszy eksport do krajów UE wyniósł 37,4 proc.

ogólnego eksportu, podczas, gdy do WNP tylko 6,2 proc. Ogólny bilans deficytu handlu zagranicznego wzrósł o 1,48 mld litów, czyli o 32,3 proc.

Z powodu kryzysu w Rosji w roku ubiegłym o 2 proc. zmniejszył się zakres eksportu usług transportowych i aż o ponad 46 proc. usług budowlanych. Zwiększył się natomiast zakres eksportowania takich usług jak: reklamowe, prawnicze, komputerowe, ubezpieczeniowe.

Na deficyt konta bieżącego wpłynął również wzrost inwestycji kapitału zagranicznego, które w ciągu roku zwiększyły się o 15,6 proc. Szczególnie wzrosły bezpośrednie inwestycje zagraniczne i wynosiły w roku ubiegłym 3,7 mld litów. Na 1 stycznia br. kształtowały się na poziomie

6,5 mld litów. Na jednego obywatela Litwy aktualnie przypada bezpośrednich inwestycji 1756 litów. Wszystko to świadczy o wzroście zaufania do naszego państwa.

Innym dużym źródłem przyprływu kapitału obcego są pożyczki zagraniczne. W roku ubiegłym wynosiły one 1,8 mld litów i stanowiły 31 proc. ogólnych obcokrajowych inwestycji. W porównaniu z rokiem 1997 czyste pożyczki zagraniczne nie wzrosły. Tymczasem czyste pożyczki banków komercyjnych zwiększyły się dwukrotnie. Aż o 14,5 proc. w roku minionym wzrosły pożyczki z gwarancją państwa. Zmalał natomiast pakiet pożyczek dla podmiotów gospodarczych.

Julitta Tryk

Raz jeszcze o upadłości

Zdaniem Ministerstwa Gospodarki, w najbliższym czasie 800 przedsiębiorstw czeka na wytoczenie sprawy o upadłość. Dotknie to 117 tysięcy robotników. Tak się może stać wówczas, jeśli przy ocenie nie będzie się uwzględniać kryterium niewypłacalności. Zdaniem wiceministra gospodarki, taka taktyka przyczyniłaby do przypięszenia procesu bankrutstwa przedsiębiorstw, ale jednocześnie groziłaby poważnymi problemami socjalnymi.

W dniu dzisiejszym procedura upadłości przedsiębiorstw ciągnie się latami i podczas tego okresu majątek traci swoją pierwotną wartość, rosną wydatki na administrowanie i najbardziej cierpią z tego powodu robotnicy.

Nowe poprawki do ustawy o bankru-

twie przewidują, że proces upadłości ma być przeprowadzony w ciągu dwóch lat, że należy też uściślić rozpoczęcie procesu, jak również udzielić większych pełnomocnictw komisji likwidacyjnej. Jest również propozycja utworzenia specjalnej agencji do administrowania procesu upadłości.

Od początku 1993 roku do 1 marca br. wszczęto sprawy o upadłość wobec 365 przedsiębiorstw i 113 banków komercyjnych. Zakończono natomiast ten proces tylko wobec 75 przedsiębiorstw. Ogólny dług upadłych przedsiębiorstw udzielającym pożyczki sięga 1,8 mld litów, z czego 43 proc. to odepłki karne. Ministerstwo Gospodarki obliczyło, że procesy o upadłości dotknęły ponad 31 tys. pracowników, z czego przeszło 26 tysięcy znalazło się na bruku. J.T.

Lit pobił rekord

Jak donosi agencja BNS, jeden z najbardziej słynnych na Zachodzie tygodników ekonomicznych „The Economist” twierdzi, że waluta wszystkich krajów bałtyckich straciła na wartości. Estońska krona została zdevaluowana o 29,24 proc., lotewski lit o 30,95 proc.

Natomiast całkowity rekord pobit litewski lit, jego dewaluacja bowiem sięga 36,25 procent. Trudno to wprawdzie zrozumieć, bo całkiem jeszcze niedawno, premier G. Vagnorius gorąco nawoływał do pozbywania się dolarów i zakładania kont litowych, twierdząc, że jest to niemal najbardziej stabilna waluta w Europie. Widocznie o zdźbło się pomylił. (BNS)

Stronę przygotowała Julitta Tryk

Doroczny wyrąb drzew – dwojakie spojrzenie na jedną i tę samą sprawę

Alpiniści na ... cmentarzu

(Dokończenie ze str. 1)

Cmentarz Bernardyński nie w swym zwykłym stanie ciszy i zadumy. Rzeczywiście słychać tu "melodię" piły elektrycznej oraz rozmowę pracujących ludzi. Dwaj mężczyźni w odpowiednim alpinistycznym ekwipunku debatują pod rozłożystym wiekowym klonem, którego gałęzie mają właśnie obciąć. Taka praca – wspinanie się na ponad 20-metrową wysokość – nie jest dla nich pierwszoznaczna. Powiedzieliśmy ponad 20-metrową – gdyż ludzie określający siebie, przemysłowymi alpinistami pracują czasami na wysokości 30, 40 metrów – tam, gdzie nie dociera żaden sprzęt. Zresztą mówiąc o cmentarzu – trudno mówić o jakichkolwiek mechanizmach, gdyż nie ma gdzie ich ustawić, najwyżej na alejach samochodów, które za chwilę zbiorą obcięte konary.

Mówiąc szczerze, obraz, który ujrzelśmy w dniu naszego pobytu, nas nie przestraszył. Tam, gdzie widnieją pnie ściętych drzew (w większości bardzo mocno spróchniałe) – teren uprzętny, nawet wymycony. Nie widać też obalonych pomników. Igor Parasockij oraz Wiktor Sielin, reprezentujący przedsiębiorstwo indywidualne "Impeła" ("Prace wysokościowe"), mówią, że akurat dobrze trafił, bo tam, gdzie pracowali, już uprzętneli teren.

- Właśnie na tym tle zdarza się mnóstwo nieporozumień. Przy puszcymy, zaczęliśmy tylko obcinać gałęzie, które na linach spuszczały na dół i oczywiście skłamy obok, zanim wywieziemy. Osoba odwiedzająca cmentarz trafia na taki bałagan i od razu ma przed sobą tragiczny obraz. Tym bardziej, że w wielu przypadkach najpierw zdejmujemy pomnik, aby go nie uszkodzić podczas prac, potem oczywiście stawiamy go na miejscu. To jest nasze podstawowe zadanie, by

nie rozbić pomnika. Proszę spojrzeć na pnie drzew, które pilowaliśmy – w większości są zmurszałe. Na niektórych drzewach tylko obcinaliśmy gałęzie. Nie jesteśmy nowicjuszami w dziedzinie alpinizmu przemysłowego, każdy z nas zdobywał pierwsze szlify w górach. W latach młodości było to nasze hobby, dziś codzienna praca. Przy tym bardzo trudna i niebezpieczna, bo wspinając się i pracując na wysokości narażamy życie. Nie tylko ścinamy drzewa, czytamy też okna gmachów wysokościowych, jak zaznaczyłem, tam, gdzie już sprzęt nie dociera. Na Litwie działają tylko trzy takie firmy i kiedy rejestrowaliśmy swoją, to mieliśmy wiele trudności, gdyż nie wiadomo, jak zarejestrować tego typu przedsiębiorstwo.

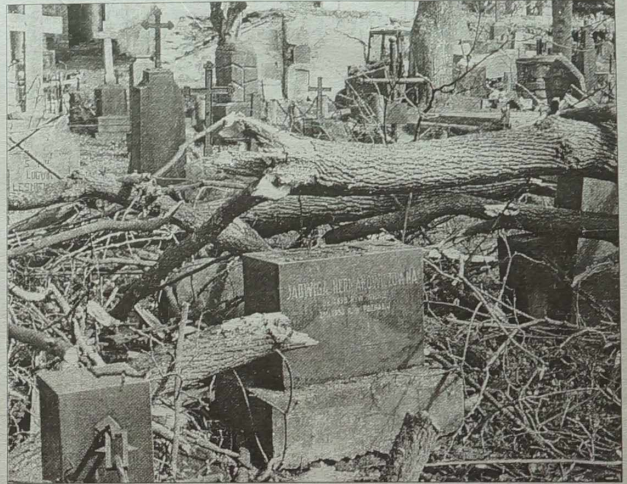
Co się tyczy cmentarza. Nie tylko tego, gdyż obcinamy konary na innych. Rozumiemy, że jest to temat bardzo delikatny. Przyszłoby człowiek, by odwiedzić groby bliskich, zobaczył tu nieporządek i oczywiście alarmuje, gdzie tylko może. Są, co prawda, ludzie, że nam dziękują. Przyszła do nas pewna starsza pani na Roszie i gdy zobaczyła, że stare drzewo w pobliżu grobu jej męża spłowane, powiedziała: "Dziękuję, bo mężowi jest jaśniej leżeć, a ja mogę posiedzieć spokojnie, bo dotychczas, gdy patrzyłam na stare, spróchniałe drzewo, bałam się usiąść, wyglądało, że mnie zaraz przygniecie". Obejdźcie, proszę, cały cmentarz i zobaczcie, co jest lepsze, czy nasze pilowanie, czy to, żeby te drzewa podczas wiatru, huraganu same runęły. Zresztą, nie my decydujemy o tym, bo jesteśmy tylko wykonawcami. Wszystkie pozwolenia, oczywiście, są. Prace te są uzgodnione absolutnie ze wszystkimi instytucjami – wydziałem opieki nad cmentarzami miasta Wilna, Departamentem

Ochrony Przyrody itd. Czyli są to prace planowe, coroczne. Na cmentarzu pracują także pracownicy "Vilniaus zunda".

"Nie podchodźcie bliżej, bo lada moment drzewo runie" – słyszę, gdy próbuję zbliżyć się do brygady mężczyzn, ubranych w kurtki, na których widzę "Vilniaus zunda". Mocne napięcie liny dosłownie robotnicy próbują pociąć klon w wyznaczonym miejscu. Przynoszę widocznie pecha, bo oto dosłownie za sekundę widzę drzewo już na ziemi, niesety, obok powalony pomnik. "Oczywiście, że postawimy pomnik na miejscu. Najpierw musimy drzewo pociąć na kłose i wywieźć je z cmentarza".

Zdarza się, że czasami wraz z wywożonym drzewem znikają też metalowe ogrodzenia, krzyże z pomników. Czasami robotnicy "zapominają" umocować ogrodzenie. Dobrze jest na cmentarzach młodszych, tam zawsze ktoś z rodziny zaalarnuje, że na grobie bliskich są uszkodzenia i można to naprawić. Ale Cmentarz Bernardyński jest wyjątkowy i dlatego na pewno wymagałyby większej uwagi ze strony odpowiednich instytucji, jeżeli chodzi o jego restaurowanie i dogład. Bo nie jest to zwykłe miejsce pochówku, a historyczna nekropolia.

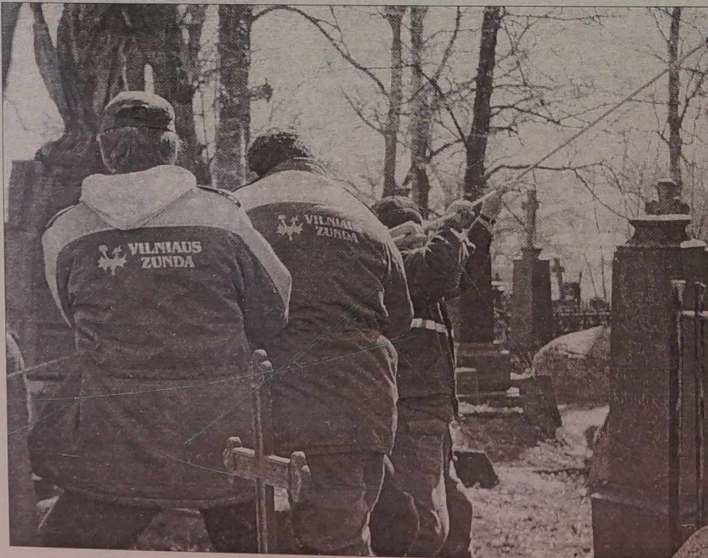
Helena Gładkowska
Fot. Marian Paluszkiwicz



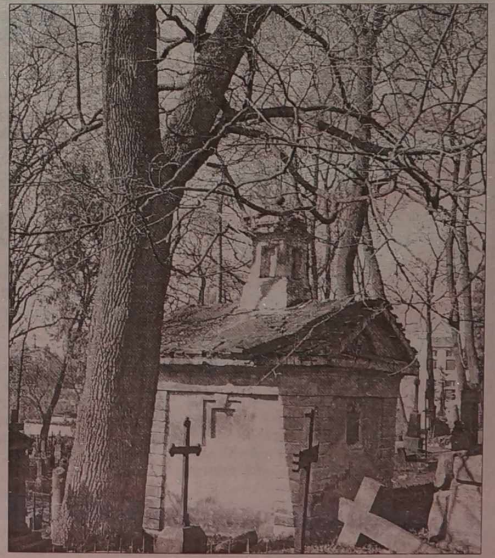
Taki obraz również można dziś ujrzeć na cmentarzu, zanim drzewo nie zostanie pocięte na kłose i stąd wywiezione.



Takie i kilkakrotnie większe dziuple widnieją obecnie w miejscu drzew na Cmentarzu Bernardyńskim.



Najbardziej odpowiedzialny moment - za chwilę wiekowe drzewo legnie na ziemi.



Konary tego klonu należy obowiązkowo obciąć, bo lada moment zwałą się na tę zabytkową kaplicę.

Kurier TV

10-16. IV

PROGRAM TYGODNIOWY

SOBOTA 10 KWIETNIA



8.00 - Dzień dobry. 8.55 - Telekatalog. 9.00 - S. "Mały włóczęga". 9.30 - Program muz. dla dzieci. 10.00 - Sobota + niedziela. 10.45 - Zdrowie. 11.15 - Żywa przyroda. 11.40 - Milioner. 12.00 - Film dok. "Nauczyciel". 12.20 - Widz i zwycięzca. 13.00 - Film fab. "Życie z dinosaurami". 13.50 - Wspomnienie. 14.10 - Magia podróży. 14.45 - Powrót do przeszłości. 15.30 - S. "Najsynajniejsze historie miłosne XX w.". 16.00 - Rozmowa z reżyserem Romosem Likleimsem. 16.25 - S. "Allo, Allo!". 16.55 - Sport. 18.30 - S. "Podróż do Awionia". 19.25 - Prawdziwe historie. 19.55 - Loteria. 20.00 - Jeszcze nie śpij. 20.30 - Panorama. 21.00 - Hotel muzyczny. 21.45 - Sport. 22.00 - S. "Omeras. Prawo civity". 22.45 - Film fab. "Życie Peron". 23.00 - Dziennik wieczorny. 23.15 - Cd. filmu "Życie Peron".



8.00 - Filmy anim. dla dzieci. 9.00 - Poranne koło. 10.30 - Smaczny. 11.00 - ABC zdrowia. Algieria. 11.30 - Cztery koła. 12.00 - Tajemnicze wojny. 13.00 - Świat

dziwaków. 14.10 - S. "Czarodziejka". 14.35 - S. "Jeane moich marzeń". 15.00 - S. "Mieszkanie zwierząt". 15.50 - S. "Ned i Stacey". 16.15 - Nos. 16.40 - S. "Gimnazjum pięknej doliny". 17.05 - Film fab. 17.30 - S. "Zwariowana parka". 17.55 - S. "Louisa i Clark". 18.45 - S. "Ziemia: ostatnia walka". 19.30 - "19.30". 19.45 - N-14. 20.00 - To ci rodzinka. 20.45 - Film fab. 22.20 - S. "Zołnierz sukcesu". 23.05 - N-14. 23.20 - Film fab. "Dalej od domu".

BTV

7.30 - Telegra dla rodziny. 8.20 - Brzeg. 9.05 - Filmy anim. 10.00 - Koncert. 11.00 - S. "Komisarz Rex". 11.45 - S. "Wszystko pamiętać". 12.00 - Wiadomości. 12.05 - S. "Wszystko pamiętać". 12.35 - Magia kina. 13.00 - Bulwarowe show. 13.30 - Jestem z wami. 14.00 - Wiadomości. 14.05 - Tak. Nie. 14.50 - Kibic vibr. 16.00 - Wiadomości. 16.05 - Film dok. 17.00 - S. "Na zdrowie". 17.25 - Film dok. 18.00 - Wiadomości. 18.05 - Cd. filmu dok. 19.10 - Walka słów. 20.00 - Wiadomości. 20.15 - Rowerek show. 20.40 - Film fab. "Chłodne pocałunki". 22.30 - Sport. 0.25 - Telegra. 2.25 - 8.00 - DW.



8.15 - Teleshop. 8.30 - S. "Książę Śmiałek". 8.55 - S.

NIEDZIELA 11 KWIETNIA



8.00 - Świąteczne myśli. 8.25 - Nowości księzoła katolickiego. 8.30 - Pół godziny dla wsi. 9.00 - Kraina moralności. 9.30 - Ratuj przyjaciela. 10.00 - Narodowa geografia. 10.50 - Słowo chrześcijańskie. 11.30 - Zgodza. 12.00 - Ruletka w kawiarni Konrada. 12.30 - Dookoła świata na rowerach. 12.45 - Szanujmy słowo. 12.50 - Koncert zyczeń. 14.00 - Film dok. 14.30 - Film fab. "Andreas". 16.00 - Popołudnie z A. Cekuolisem. 16.30 - S. "Domek na przetr". 17.30 - Niedzielné lotto. 18.15 - Na arenie sportowej. 18.50 - Wspomnienie. 19.00 - Formula-1. 21.00 - Panorama. 21.30 - LRT. 21.40 - Film fab. "Czy istnieje Wenecja". 22.30 - Program baletki. 23.00 - Dziennik wieczorny. 23.15 - Proces muzyczny. 23.45 - Film krym.



8.00 - Filmy anim. dla dzieci. 9.30 - Nasze zwierzęta. 10.00 - Kuchnia pani Grazyny. 10.30 - Salon białego kota. 11.00 - ABC zdrowia. Bóle stawów i brucha. 11.30 - Przetrwanie. 12.00 - O przyrodzie. 13.00 - Świat dzikaw. 14.10 - S. "Czarodziejka". 14.35 - S. "Jeane moich marzeń". 15.00 - S. "Mieszkanie zwierząt". 15.50

- S. "Zainfeld". 16.15 - Złotko. 16.40 - S. "Gimnazjum pięknej doliny". 17.05 - S. "Babilon 5". 18.00 - Komedia. "Trzymaj się, Henry". 19.30 - "19.30". 19.35 - Panorama tygodnia. 20.00 - Telelotto. 20.50 - Komedia "Daremne starania". 22.20 - Sport. 22.30 - Historie z duchami. 23.15 - N-14. 23.40 - Jeszcze nie wyczer.

BTV

8.00 - Dla dzieci. 8.30 - Program relig. 9.30 - S. "Na zdrowie". 10.00 - S. "Na północ". 11.45 - S. "Czarny port". 12.00 - Wiadomości. 12.05 - S. "Czarny port". 12.35 - Sport na wesoło. 13.00 - Na jednym końcu haczyk. 13.30 - Rowerek show. 14.00 - Wiadomości. 14.05 - Walka słów. 14.50 - Kibic vibr. 16.00 - Wiadomości. 16.05 - S. "Tajemnicze historie". 17.00 - Sport. 18.00 - Wiadomości. 18.05 - Sport. 18.40 - Bulwarowe show. 19.10 - Telegra dla rodziny. 20.00 - Wiadomości. 20.15 - S. "Komisarz Rex". 21.55 - Przegład krym. 22.20 - Film fab. "Czas umierać". 23.55 - Telegra. 1.55 - 6.15 - DW.



8.15 - Teleshop. 8.30 - S. "Książę Śmiałek". 8.55 - S. "Zorro". 9.15 - Film anim. 9.40 - Okno na przyrodę. 10.05 - S. "Marzyciele z Kalifornii". 10.30 - S. "Nowa Lassie". 11.00 - Zaspiewajmy. 11.30 - Telegra. 12.00 - Film fab. "Niesamowita podróż". 13.00 - Magazyn filmowy. 14.00 - Humor. 14.25 - S.

"Nowe przygody Popeya". 9.15 - S. "Alf". 9.40 - S. "Harry i Hendersonowie". 10.05 - S. "Marzyciele z Kalifornii". 10.30 - S. "Nowa Lassie". 11.00 - Wszystko. 11.00 - Kulinarne show. 12.00 - Dramat "Gdzieś kiedyś". 14.00 - Za rogiem. 14.25 - S. "Melrose Place". 15.10 - S. "Zonaty i z dziećmi". 15.40 - S. "Rycerz na kolach". 16.30 - S. "Słoneczny patrol". 17.20 - S. "Tequila i Boneti". 18.10 - S. "Beverly Hills 90210". 18.55 - Kluborama. 19.00 - Wiadomości. 19.20 - Sport. 19.30 - Kolo fortuny. 20.00 - Komedia "W czepku urodzony". 21.35 - Film fab. "Obłąd". 23.10 - S. "Ogień". 24.00 - S. "Morderczyńni wampirów".



7.40 - S. "Tajemnicza wyspa". 8.05 - Z Wilna. 8.20 - Towary i usługi. 8.30 - Start gwiazd. 9.10 - Film dok. o przyrodzie. 10.10 - Kanał muz. 10.40 - Dziękuję za zakup. 10.55 - Mańkut. 11.45 - Nowy Jork. 12.10 - Humor. 13.05 - Aby Litwie było lepiej. 13.35 - "Ja sama". 14.30 - Tydzień. **15.00 - Znad Willi TV.** 15.30 - Koncert zyczeń. 16.00 - Skandale tygodnia. 16.30 - Patrol drogowy. 16.45 - Film fab. 17.35 - SW show. 18.05 - Film fab. "Zegnaj, przyjacielu". 20.10 - U "Jabłka". 20.40 - Towary i usługi. 20.50 - Kanał muz. 21.20 - Z Moskwy. 21.35 - Świat święci Wielkanoc. 22.05 - Koncert K. Pendereckiego. 22.20 - Film fab. "Podwójne życie Weroniki". 24.00 - Ci, którzy...

"Telefon pomocy 911". 15.10 - S. "Zonaty i z dziećmi". 15.40 - S. "Rycerz na kolach". 16.30 - S. "Herakles. Legendarne podróże". 17.20 - S. "Xena". 18.10 - S. "Doktor Quinn". 18.55 - Kluborama. 19.00 - Wiadomości. 19.15 - Akcenty tygodnia. 19.30 - Kamera WRS. 20.00 - Film fab. "Męczennica i kobieta po 20 latach". 21.55 - Bez tabu. 22.25 - Przegład NBA. 22.55 - Sport. 23.25 - Wszystko. 23.55 - S. "W archiwum X".



8.00 - S. "Tajemnicza wyspa". 8.25 - Kanał muz. 9.00 - Paluszki liczą. 9.30 - Lekarzy domowy. 10.00 - Z Moskwy. 10.30 - Wywiad z A. Łukaszenką. 11.10 - Towary i usługi. 11.25 - Film fab. "Kierowca na jeden rejs". 13.50 - Lekcja. 14.05 - Historia. 14.00 - Podoba się - oglądaj. 14.30 - Męski klub. 15.30 - Kamień węgielny. 16.00 - Stolica. 16.20 - Towary i usługi. 16.30 - Patrol drogowy. 16.45 - Podoba się - oglądaj. 17.00 - Humor. 17.30 - Jesteś świadkiem. 18.00 - Sprawozdawca. 19.00 - Film fab. "Geniusz". 22.45 - Wyniki. 24.00 - Nocna rozmowa.



9.00 - Godzina siły ducha. 10.00 - Litwa Wschodnia. 10.30 - Szawelska TV. 11.00 - Mariampolska TV. 11.30 - Dla sadowników. 12.00 - Film dok. 12.30 - XL-music. 13.00 - Sztafeta Vilsutu. 14.00 - Muzyka. 17.30 - Oaza. 18.00



9.00 - Dotyk. 10.00 - Przede wszystkim dzieci. 10.30 - TV region. 11.00 - Dla dzieci. 11.30 - Mówmy, piszmy, czytamy. 12.00 - Paralele. 12.15 - Filmy anim. 13.15 - Muzyka. 13.30 - Oaza. 18.00 - S. "Tagard". 19.00 - Salon książek. 19.30 - Czuda czarodziejki. 20.00 - Sztafeta Vilsutu. 21.00 - Koncert zyczeń. 22.00 - Film fab. "Faworyt".



6.00 - Film fab. 7.25 - Słowo duszpasterza. 7.45 - Biblioteka domowa. 8.00, 13.00, 16.00 - Wiadomości. 8.15 - Sto procent. 8.45 - Pocztaporną. 9.20 - Kalambur. 9.50 - Smak. 10.10 - Powrót Galeński. 10.40 - Pieśń-99. 11.25 - Film fab. "W tym kraju". 13.15 - Cywilizacja. 13.45 - W świecie zwierząt. 14.25 - Madrale i Madralci. 14.50 - Film anim. 15.15 - Jak to było. 16.15 - Cud bogostawionego ognia. 16.40 - Aby pamiętać. 17.20, 19.40 - Film fab. "Ucieczka". 19.30 - Czas. 21.30 - Wielkanoc. Transmisja Mszy św. z Soboru Objawienia Pańskiego.



6.00 - Film fab. "Chłopy". 7.30 - Film anim. 8.00 - Witaj, kraju. 8.35 - Sam sobie reżyserem. 9.05 - Telegra. 9.50 - Miłość od pierwszego wejrzenia. 10.15 - Złoty kluc. 10.30 - Tróski Natali Warlej. 11.00 - S. "Tydzień z Santa Barbara". 12.00, 18.00 - Wia-

domości. 12.30 - Tydzień władzy. 12.55 - Dramat "Matka Jezusa". 14.20 - Film dok. 16.05 - Moja rodzina. 17.00 - Plac gwiazd. 19.35 - Melodramat "Wszystko będzie dobrze". 21.05 - Wideofilm. 21.30 - Wielkanoc. Transmisja Mszy św. z Soboru Objawienia Pańskiego.

Wiadomości. 1.50 - Sport. 1.54 - Prognoza pogody. 2.00 - Wielka Gala Polskiego Kabaretu i Estrady - cz. 1, 3, 15 - "Balanga" - dram. prod. pol. (1993). 4.35 - Panorama. 5.01 - Prognoza pogody. 5.30 - Hity satelity. 5.50 - Teledyski na zyczenie. 6.00 - Sport z satelity.

TYPOLONIA

7.00 - Program dnia. 7.05 - "Klan" - serial prod. pol. 8.20 - Liga przebojów. 9.00 - Wiadomości. 9.10 - "Zaczarowany olówek" - film anim. dla dzieci. 9.15 - "Duszek George" - film anim. 9.30 - Ala i As. 9.50 - Szafiki. 10.20 - Zwierulok. 10.40 - Bravo, bis. 12.00 - Film na zyczenie. 13.30 - Skarbiec. 14.00 - "Gwiazdy pirat" - serial przyg. dla młodych widzów. 14.30 - Piraci - Teleturniej. 15.00 - Magazyn Polonijny z Holandii. 15.30 - Muzyka łagodzi obyczaje. 16.00 - Wieści polonijne. 16.15 - Mówi się... 16.35 - Ludzie listy piszą. 17.00 - Telexpress. 17.15 - Sport z satelity. 18.15 - "Złotopolscy" - serial prod. pol. 19.05 - Teledyski na zyczenie. 19.15 - Dobranocka. 19.30 - Wiadomości. 19.50 - Prognoza pogody. 19.54 - Sport. 20.00 - Wielka Gala Polskiego Kabaretu i Estrady - cz. 1, 21, 20 - "Balanga" - dram. prod. pol. (1993). 22.40 - Panorama. 23.06 - Prognoza pogody. 23.15 - U pana Krzysia. 0.15 - Powitanie widzów amerykańskich. 0.20 - "Złotopolscy" - serial prod. pol. 1.10 - Teledyski na zyczenie. 1.20 - "Tajemnica szczyru Marabuta" - serial anim. dla dzieci. 1.30 -

RTL7

6.00 - Teleshopping. 7.00 - "Trzecia planeta od słońca" - serial komed. 7.25 - "Świat pana trenera" - serial USA. 8.35 - "Słodka dolina" - serial dla młodzieży. 9.00 - "Odjadawce kreskówki. 11.25 - "My i inne zwierzęta" - serial przyg. 11.55 - "Gwiazdy Hollywood: Clark Gable" - film dok. 12.20 - "Bastion" - mini-serial fantast.-nauk. 14.00 - Ukryta kamera. 14.25 - "Rodzina Potwornickich" - serial komed. 14.50 - "Trzecia planeta od słońca" - serial komed. 15.15 - "Legenda Wilhelma Tella" - serial przyg. 16.15 - "Czynnik PSI" - serial fantast.-nauk. 17.05 - "W cudzej skórze" - serial sensac. 17.55 - "Komando Malolat" - serial krym. 18.50 - 7 minut - wydarzenia dnia. 19.00 - Extra Zoom - magazyn sensacji. 19.30 - Prognoza pogody. 19.35 - "Alfred Hitchcock przedstawia" - serial sensac. 20.00 - "Bez wsparcia" - film sens. USA (1987). 21.45 - "Ziemia - ostatnie starcie" - serial fantast.-nauk. 22.35 - "Dom" - horror USA (1986). 0.10 - "W cudzej skórze" - serial sensac. 1.00 - "Czynnik PSI" - serial fantast.-nauk. 1.45 - "Bez wsparcia" - film sens. USA (1987). 3.10 - "Ziemia - ostatnie starcie" - serial fantast.-nauk. 3.55 - "Dom" - horror USA (1986),

TYPOLONIA

7.00 - Program dnia. 7.05 - Droga zabranego czasu. 7.20 - Śpiewające Kaszuby. 7.35 - Słowo na niedzielę. 7.40 - "Złotopolscy" - serial prod. pol. 8.30 - Przelad i morza. 8.50 - Dzień dobry na dzień dobry. 9.50 - Panteon. 10.05 - "W labiryntach" - serial prod. pol. 11.00 - Hulaj dusza. 11.30 - "Mała Księżniczka" - serial animowany prod. angielskiej (1990). 12.00 - Polskie ABC. 12.30 - Magazyn Polonijny z Ukrainy. 13.00 - Transmisja Mszy Świętej. 14.05 - Teatr rodzinny. "Wielka". Autor: Anna Onichimowska. 14.45 - Podawczeczek. z Polonią. 15.35 - "Widziałem wielu bogów" - film dok. 16.25 - Czy nas jeszcze pamiętasz. 16.50 - Teledyski na zyczenie. 17.00 - Telexpress. 17.15 - "Hrabia Kaczuła" - serial anim. dla dzieci. 17.40 - "Zabawka" - melodramat prod. pol. (1933). 17.15 - Dobranocka. 19.30 - Wiadomości. 19.50 - Prognoza pogody. 19.54 - Sport. 20.00 - "Kamienne tablice" - dram. prod. pol. (1984). 22.15 - Taksówka Jedynki. 22.30 - Panorama. 22.56 - Prognoza pogody. 23.05 - "Królestwo bez korony" - film dok. 0.05 - Teledyski na zyczenie. 0.15 - Powitanie wi-

RTL7

6.10 - Teleshopping. 7.10 - "Komando Malolat" - serial krym. 8.00 - "Legenda Wilhelma Tella" - serial anim. dla dzieci. 1.30 - Wiadomości. 1.50 - Sport. 1.54 - Prognoza pogody. 2.00 - "Kamienne tablice" - dram. prod. pol. (1984). 4.15 - Taksówka Jedynki. 4.30 - Panorama. 4.56 - Prognoza pogody. 5.00 - "Zabawka" - melodramat prod. pol. (1933). 6.30 - Hulaj dusza.

6.00 - Filmy anim. 6.30 - Dla wojskowych. 7.00 - Dla wsi. 7.30 - Poczta Rosyjskiej TV. 8.00 - Witaj, Rosjo. 8.30 - Ustami dzieci. 9.00 - Anchiłage. 10.00 - Rosyjskie Lotod. 10.40 - Świat książek. 11.00 - S. "Tydzień z Santa Barbara". 12.00 - Wiadomości. 12.30 - Federacja. 13.10 - Godzina w parlamencie. 14.10 - S. "Prawo i porządek". 15.00 - Nabożeństwo

**PONIEDZIAŁEK
12 KWIEŹNIA**



6.00 - Dzień dobry. 7.30 - S. dla dzieci. 8.00 - Prawdziwe historie. 8.30 - Popołudnie z A. Czukołisem. 9.00 - „Kaukrodromas”. 9.15 - W świąteczną kawa. 16.00 - Ulica biznesu. 16.30 - Wiadomości (ros.). 16.45 - Program wspólny narodowych. 17.00 - S. „Druga B”. 17.30 - S. „Rodzina Fallero”. 18.00 - Tradycje. 18.30 - Wiadomości. 18.45 - Telekatalog. 18.50 - Biznes dnia. 19.00 - 01, 02, 03, 19.20 - 7 dni Kowna. 19.55 - Loteria. 20.00 - Jeszcze nie śpij. 20.30 - Panorama. 21.00 - Film dok. 22.00 - Rozmowa z G. Zemkalisem. 22.30 - Scena muz. 23.00 - Dziennik wieczorny. 23.15 - Nowy taniec baletycki. 23.30 - Jazz.



6.00 - Teleshop. 8.05 - Sport. 8.15 - S. „Niewinne kłamstwo”. 9.00 - S. „Słoneczne wybrzeże”. 9.40 - S. „Bez domu jest źle”. 10.10 - Teleshop. 10.40 - S. „Prawdziwa miłość Heleny”. 11.25 - Nurty. 12.15 - Kuchnia pani Grażyny. 12.40 - ABC zdrowia. 13.05 - Salon białego kota. 13.35 - S. „Jeane moich marzeń”. 14.00 - S. „Niewinne kłamstwo”. 14.45 - Teleshop. 15.00 - S. „Marisol”. 15.25 - Film fab. 16.15 - S. „Zar młodości”. 17.00 - S. „Bez domu jest źle”. 17.25 - S. „Słoneczne wybrzeże”. 18.10 - S. „Prawdziwa miłość Heleny”. 19.00 - S. „Marisol”. 19.30 -

**WTOREK
13 KWIEŹNIA**



6.00 - Dzień dobry. 7.30 - S. „Dla dzieci”. 8.00 - S. „Rodzina Fallero”. 8.30 - Scena muzyczna. 9.15 - Jazz. 9.30 - Milioner. 16.00 - Pół godziny w rządzie. 16.30 - Wiadomości (ros.). 16.45 - Program wspólny narodowych. 17.00 - S. „Druga B”. 17.30 - S. „Rodzina Fallero”. 18.00 - Technologia i telekomunikacja. 18.30 - Wiadomości. 18.45 - Telekatalog. 18.50 - Biznes dnia. 19.00 - Sport. 19.30 - Dyskusja. 19.55 - Loteria. 20.00 - Jeszcze nie śpij. 20.30 - Panorama. 21.00 - Klub prasowy. W studiu - prezydent RP Aleksander Kwaśniewski. 21.50 - S. „Kobiety nad morzem”. 22.35 - Znaki. 23.00 - Dziennik wieczorny. 23.15 - Koncert.



6.00 - Teleshop. 6.15 - Poranne koło. 8.05 - Program inform. 8.15 - S. „Niewinne kłamstwo”. 9.00 - S. „Słoneczne wybrzeże”. 9.40 - S. „Bez domu jest źle”. 10.10 - Teleshop. 10.40 - S. „Prawdziwa miłość Heleny”. 11.25 - Babie lato. 12.15 - Od. do. 12.40 - Niny. 13.05 - ABC zdrowia. Bole stawów i brzucha. 13.35 - S. „Jeane moich marzeń”. 14.00 - S. „Niewinne kłamstwo”. 14.45 - Teleshop. 15.00 - S. „Marisol”. 15.25 - Film fab. 16.15 - S. „Zar młodości”. 17.00 - S. „Bez domu jest źle”. 17.25 - S. „Słoneczne wybrzeże”. 18.10 - S. „Prawdziwa miłość Heleny”. 19.00 - S.

„19:30”. 19.50 - Program inform. 20.00 - Babie lato. 21.00 - Film fab. „Droga do wyższych sfer”. 22.00 - Od. do. 22.30 - „22:30”. 22.45 - Niny. 23.15 - Film fab. „Zaufaj mi”.

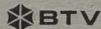


6.15 - S. „Cud Lucji”. 7.00 - S. „Bogacze”. 7.45 - S. „Kamila i Nano”. 8.30 - S. „Kobieta pachnąca kawą”. 9.20 - Bitwa morska. 10.50 - Przegląd krym. 11.10 - Magia kina. 11.35 - Sport na wesoło. 12.00 - Jeszcze z nami. 12.30 - S. „Czarny port”. 12.30 - Film dok. 14.05 - S. „Tajemnicze historie”. 15.00 - Koncert. 15.55 - Rowery show. 16.15 - S. „Cud Lucji”. 17.10 - S. „Bogacze”. 18.00 - S. „Kobieta pachnąca kawą”. 20.00 - Wiadomości. 20.25 - S. „Kobra”. 21.15 - Gorąca linia. 21.35 - S. „Góralka”. 22.30 - Wiadomości. 22.45 - Program muz. 23.15 - S. „Szczury wodne”. 24.00 - Telegra. 2.00 - 6.15 - DW.



6.35 - S. „Dzieńa rodzinka”. 6.55 - S. „Nowe przygodki Popeya”. 7.20 - Teleshop. 7.35 - S. „Potajemne sentymenty”. 8.00 - S. „Maria Jose”. 8.45 - S. „Santa Barbara”. 9.35 - S. „Uroczy i dzielni”. 10.00 - S. „Trzej przyjaciele i pizzeria”. 10.25 - Telegra. 10.50 - Kolo fortuny. 11.20 - Magazyn filmowy. 11.45 - S. „Szpital polowy”. 12.10 - S. „Piekność”. 13.00 - S. „Policjanci z Miami”. 13.45 - Teleshop. 14.00 - Zawody NBA. 14.45 - Rycerz na kolach. 15.30 - S. „Santa Barbara”.

„Marisol”. 19.30 - „19:30”. 19.50 - Program inform. 20.00 - Nurty. 21.00 - Dramat mistyczny. 22.00 - Z Hollywoodu. 22.30 - „22:30”. 22.45 - S. „Zainfield”. 23.10 - S. „Człowiek z nikad”. 0.15 - S. „Zohnier sukcesu”.



6.15 - S. „Cud Lucji”. 7.00 - S. „Bogacze”. 7.45 - S. „Kamila i Nano”. 8.30 - S. „Kobieta pachnąca kawą”. 9.20 - Bitwa morska. 10.15 - Rowery show. 11.10 - S. „Góralka”. 12.00 - Przegląd krym. 12.30 - Program muz. 13.00 - Telegra dla rodziny. 14.00 - S. „Kobra”. 15.00 - Karuzela. 15.55 - Gorąca linia. 16.15 - S. „Cud Lucji”. 17.10 - S. „Bogacze”. 18.00 - Wiadomości. 18.05 - S. „Kamila i Nano”. 19.00 - S. „Kobieta pachnąca kawą”. 20.00 - Wiadomości. 20.25 - S. „Komisarz Rex”. 21.15 - Gorąca linia. 21.35 - S. „The Black Adder”. 22.00 - Pod innym kątem. 22.30 - Wiadomości. 22.45 - S. „Telefon morderstw”. 23.30 - Humor. 24.00 - S. „Beavis i Ciastogłowy”. 0.30 - Telegra. 2.30 - 6.15 - DW.



6.35 - S. „Marzyciele z Kalifornii”. 6.55 - S. „Książę Śmiałek”. 7.20 - Teleshop. 7.35 - S. „Potajemne sentymenty”. 8.00 - S. „Maria Jose”. 8.45 - S. „Santa Barbara”. 9.35 - S. „Uroczy i dzielni”. 10.00 - S. „Trzej przyjaciele i pizzeria”. 10.25 - Kamera VR5. 10.50 - Zaśpiewamy. 11.20 - Niech żyje król. 11.45 - Komedia „Alf”. 12.10 - S. „Piekność”. 13.00 - S. „Policjanci z Miami”. 13.45 - Teleshop. 14.15 - Sport na świecie. 14.45 - S. „Telefon pomocy 911”. 15.30 - S. „San-

16.20 - S. „Piekność”. 17.10 - S. „Potajemne sentymenty”. 17.35 - S. „Uroczy i dzielni”. 18.10 - S. „Maria Jose”. 19.00 - Wiadomości. 19.20 - Sport. 19.30 - Niech żyje król. 20.00 - S. „Góral”. 21.00 - S. „W archiwum X”. 22.00 - Wiadomości. 22.10 - Proces trwa. 23.00 - S. „Zonaty i dzieciom”. 23.30 - Magazyn filmowy.



8.00 - Sprawozdawca. 9.00 - Z Moskwy. 9.10 - Skandale tygodnia. 9.40 - „Obóz”. 11.00 - Z Moskwy. 11.10 - Dzień po dniu. 13.00 - Z Moskwy. 13.10 - Znak jakości. 13.20 - Zwycięzca najszybszy. 14.35 - S. „Psi dom”. 15.00 - Kanał muz. 15.35 - Podoba się - oglądaj. 16.00 - Z Moskwy. 16.20 - Patrol drogowy. 16.40 - Podoba się - oglądaj. 17.00 - Film fab. „Blaski i nędze życia kurtyzany”. 18.00 - Z Wilna. 18.15 - Ci, którzy. 18.45 - Towary i usługi. 19.00 - Telefon 23 55 60. 19.30 - Z Moskwy. 20.00 - S. „Białe kamienie”. 21.45 - Patrol drogowy. 22.00 - Z Wilna. 22.15 - Katastrofy tygodnia. 22.55 - S. „Blaski i nędze życia kurtyzany”. 23.50 - W świecie ludzi. 2.00 - Kanał muz.



14.30 - Telegra. 16.00 - Linia ogłoszeń. 16.30 - Salon książek. 17.00 - S. „Zakazana kobieta”. 17.50 - Warto odwiedzić. 17.55 - Puls Wilna. 18.10 - Wileńskie palmy. 18.35 - Auto-Moto-Sport. 19.00 - Wiadomości (pol.). 19.10 - S. „Zakazana kobieta”. 20.00 - TV region. 20.30 -

- Warto odwiedzić. 20.35 - Film fab. „Bezimienna gwiazda”. 22.15 - Puls Wilna. 22.25 - Wiadomości (pol.). 22.35 - Auto-Moto-Sport.



15.00 - S. „W imię miłości”. 16.00 - Wiadomości. 16.15 - Zgadnij melodię. 16.45 - Tu i teraz. 17.05 - Poniedziałek z W. Poznere. 17.45 - Film fab. „Czekaj i pamiętaj o mnie”. 18.45 - Dobranoc, dzieci. 19.00 - Czas. 19.45 - J. Gagarin. Tajne sprawozdanie z 13 kwietnia 1961 r. 20.15 - J. Gagarina w audycji „Historie kobiet”. 20.45 - S. „Sporzenie”. 21.30 - A jednak. 21.45 - Film fab. „Planeta burz”.



5.00 - Witaj, Rosjo. 5.20 - Wszyscy mówią. 5.45 - Telegra. 7.15 - Oddział dyżurny. 7.45 - Teleshop. 8.00 - Towary poczta. 8.10 - S. „Milady”. 9.00, 15.00, 18.00, 22.45 - Wiadomości. 9.30 - Melodramat „Ukochany radza”. 14.15 - Muzyka. 14.30 - S. „Pierwsze pocałunki”. 15.30 - Wieża. 16.00 - Wręczenie nagrody „Złota maska”. 17.25 - S. „Mister Bean - czarna zmija”. 18.40 - Szczygółki. 18.55 - Miłość od pierwszego wejrzenia. 19.30 - Film fab. „Młodzi strzelcy”. 21.25 - Akuma Matata. 22.30 - Oddział dyżurny. 23.20 - Sklep na kanapie.

TYPOLONIA

7.00 - Program dnia. 7.05 - Dziennik krajowy. 7.30 -

dzię. 17.55 - Puls Wilna. 18.10 - Terytorium. 18.35 - Auto-Moto-Sport. 19.00 - Wiadomości (pol.). 19.10 - S. „Zakazana kobieta”. 20.00 - Szawelska TV. 20.30 - Warto odwiedzić. 20.35 - Film fab. „Bezimienna gwiazda”. 22.15 - Puls Wilna. 22.25 - Wiadomości (pol.). 22.35 - Auto-Moto-Sport.



7.00, 10.00, 13.00, 16.00 - Wiadomości. 7.15 - S. „W imię miłości”. 8.15 - S. „Sporzenie”. 9.00 - Film anim. 9.15 - Panorama śmiechu. 9.50 - Biblioteka domowa. 10.15 - Razem. 13.15 - S. „Policjanci z kosmosu”. 13.45 - Dobra okazja. 14.30 - Do lat 16i wieści. 15.00 - S. „W imię miłości”. 16.15 - Zgadnij melodię. 16.45 - Tu i teraz. 17.05 - Temat. 17.45 - Film fab. „Czekaj i pamiętaj o mnie”. 18.45 - Dobranoc, dzieci. 19.00 - Czas. 19.45 - Komedia „Królowa stacji benzynowej”. 21.10 - A jednak. 21.25 - Program E. Riazanowa.



5.00 - Witaj, Rosjo. 5.20 - Wszyscy mówią. 5.45 - Telegra. 7.15 - Oddział dyżurny. 7.45 - Teleshop. 8.00 - Towary poczta. 8.10 - S. „Milady”. 9.00, 15.00, 18.00, 23.00 - Wiadomości. 14.20 - Muzyka. 14.30 - S. „Pierwsze pocałunki”. 15.30 - Wieża. 16.00 - Homeopatia i zdrowie. 16.10 - Film fab. „Przydobyta Sherlocka Holmesa i doktorzy Watsona”. 17.25 - S. „Mister Bean - czarna zmija”. 18.40 - Szczygółki. 18.55 - Anchlage przedstawia. 19.30 - Dramat krym. 21.40 - Urm Ott

Uczmy się polskiego. 8.00 - Szaflaki. 8.30 - „Gwiezdny pirat” - serial przygod. dla młodych widzów. 9.00 - Wiadomości. 9.10 - Czas - katolicki magazyn informacyjny. 9.25 - „Kamienne tablice” - dramat prod. pol. (1984). 11.40 - Droga zabranego czasu. 12.00 - Wiadomości. 12.15 - Wieści polonijne. 12.30 - „Klan” - serial prod. pol. 12.55 - Panteon. 13.10 - Czy nas jeszcze pamiętasz. 13.30 - Magazyn Polonijny z Holandii. 14.00 - „Fitness Club” - serial prod. pol. 14.30 - Kult kina. 15.00 - Panorama. 15.20 - Program dnia. 15.30 - Auto-Moto-Klub. 15.40 - S. „Sporzenie na Polskę. 16.00 - „Klan” - serial prod. pol. 16.30 - Telegra. 17.00 - Teleshop. 17.35 - Sportowy tydzień. 17.35 - Krzyżówka szczęścia - teleturniej. 18.00 - „Pogranicze w ogniu” - serial sensac. prod. pol. 19.00 - Dziennik telewizyjny - program Jacka Fedorowicza. 19.10 - Gość Jedyński. 19.20 - Dobranoc. 19.30 - Wiadomości. 19.56 - Prognoza pogody. 20.00 - Sport. 20.05 - „Róg Brzeskiej i Capri” - serial obycz. prod. pol. (1980). 21.15 - Mała rzecz, a cieszy. 21.30 - „Sprawiedliwi” - film dok. 22.20 - Teledyski na życzenie. 22.30 - Panorama. 22.57 - Prognoza pogody. 23.00 - Okna. 23.45 - Magazyn Chopinowski. 0.05 - W centrum uwagi. 0.20 - Powitanie widzów amerykań. 0.30 - „Klan” - serial prod. pol. 0.55 - Krzyżówka szczęścia - teleturniej. 1.20 - Pomysłowy Dobromir. 1.30 - Wiadomości. 1.55 - Sport. 1.59 - Prognoza pogody. 2.00 - „Róg Brzeskiej i Capri” - film obycz. prod. pol. 3.10 - Mała rzecz, a cieszy. 3.25

RTL7

6.00 - „Zbawca ludzkości” - serial komed. 6.45 - „Zróbmy sobie dobre” - serial komed. 6.45 - „Słodkie niebo” - serial famil. 7.35 - „Savannah” - serial USA. 8.25 - „Wspaniałe wakacje” - komedia USA (1988). 10.00 - „Niewłaściciel człowiek” - film sensac. USA (1993). 11.55 - Zoom - magazyn sensacji. 12.25 - „Świat dzikiej przyrody” - serial przyrod. 12.50 - Teleshopping. 13.30 - „Klan MacGregorów” - serial obycz. 14.20 - Ukryta kamera. 14.45 - „Słodka dolina” - serial dla młodzieży. 15.05 - Odjazdywe kreskówki. 16.15 - „Wszystko się kreć” - serial dla młodzieży. 16.40 - „Czy boisz się ciemności” - serial dla młodzieży. 17.10 - „Szczury nabraża” - serial sensac. 18.00 - „Sunset Beach” - serial USA. 18.50 - 7 minut - wydarzenia dnia. 19.00 - Zoom - magazyn sensacji. 19.30 - „Świat pana trenera” - serial komed. 20.00 - „Angel Falls” - mini serial USA (1993). 21.45 - „Ludzie tacy jak my” - mini serial sensac. 22.40 - 7 minut - wydarzenia dnia. 22.55 - „Z ostatniej chwili” - film obycz. USA (1986). 0.30 - „Szczury nabraża” - serial sensac. 1.15 - „Świat Discovery Lew” - film dok. 2.05 - „W kregu ciemności” - thriller USA (1993). 3.35 - Teleshopping.

i Dżima. 22.45 - Oddział dyżurny. 23.30 - Sklep na kanapie.

TYPOLONIA

7.00 - Program dnia. 7.05 - Dziennik krajowy. 7.25 - Sportogram. 7.30 - Wieści polonijne. 7.40 - Muzyka. 6.00 - W centrum uwagi. 6.15 - „Klan” - serial prod. pol. 6.40 - Zaproszenie - program krajowy.

RTL7

6.20 - „Świat pana trenera” - serial komed. 6.45 - „Świat Discovery Lew” - film dok. 7.30 - „Słodka dolina” - serial dla młodzieży. 7.50 - Odjazdywe kreskówki. 9.05 - „Ludzie tacy jak my” - mini serial sensac. 10.00 - „Angel Falls” - mini serial USA (1993). 11.40 - Zoom - magazyn sensacji. 12.10 - „Świat dzikiej przyrody” - serial przyrod. 12.50 - Teleshopping. 13.30 - „Klan MacGregorów” - serial obycz. 14.20 - Ukryta kamera. 14.45 - „Słodka dolina” - serial dla młodzieży. 15.05 - Odjazdywe kreskówki. 16.15 - „Wszystko się kreć” - serial dla młodzieży. 17.10 - „Szczury nabraża” - serial sensac. 18.00 - „Sunset Beach” - serial USA. 18.50 - 7 minut - wydarzenia dnia. 19.00 - Zoom - magazyn sensacji. 19.30 - „Świat pana trenera” - serial komed. 20.00 - „Urodziny w wschodnim Los Angeles” - komedia USA (1987). 21.35 - Wiewiór z wampirem - talk-show. 22.45 - 7 minut - wydarzenia dnia. 23.00 - „W kregu ciemności” - thriller USA (1993). 0.35 - „Szczury nabraża” - serial sensac. 1.20 - „Murder Call” - serial krym. 2.05 - Teleshopping.

TV

ŚRODA 14 KWIECIA

6.00 - Dzień dobry. 7.30 - S. anim. 8.00 - S. "Rodzina Fallero..."



6.00 - Teleshop. 6.15 - Poranne koło. 8.05 - Program inform. 8.15 - S. "Niewinne kłamstwo..."

CZWARTEK 15 KWIECIA

6.00 - Dzień dobry. 7.30 - S. dla dzieci. 8.30 - Magazyn kulturalny. 9.00 - Lotnisko. 9.30 - Milioner. 16.00 - Pół godziny w rządzie. 16.30 - Wiadomości (ros.). 16.40 - Rozmowy wileńskie. 17.00 - S. "Druha B". 17.30 - S. "Rodzina Fallero..."



6.00 - Teleshop. 6.15 - Poranne koło. 8.05 - Program inform. 8.15 - S. "Niewinne kłamstwo..."

form. 20.00 - S. "Istotna zmiana". 21.00 - S. "Adres grzechu..."



6.15 - S. "Cud Lucji". 7.00 - S. "Bogacze". 7.45 - S. "Kamila i Nano". 8.30 - S. "Kobieta pachnąca kawą". 9.20 - Bitwa morska. 10.50 - Najednym końcu haczyk. 11.10 - Walka stów. 12.00 - Pod innym kątem. 12.30 - Bulwarowa show. 13.00 - Program muz. 13.30 - S. "Bucky O'Hare". 14.00 - S. "Telefon mordster". 15.00 - Na tematy muzyczne. 15.55 - Gorąca linia. 16.15 - S. "Cud Lucji". 17.10 - S. "Bogacze". 18.00 - Wiadomości. 18.05 - S. "Kamila i Nano". 19.00 - S. "Kobieta pachnąca kawą". 20.00 - Wiadomości. 20.25 - Telegra. 21.15 - Gorąca linia. 21.35 - Brzeg. 22.30 - Wiadomości. 22.45 - Film fab. "Dom". 0.15 - Telegra. 2.15 - 6.15 - DW.



6.35 - S. "Marzyciele z Kafilonii". 6.55 - S. "Książka Śmiałek". 7.20 - Teleshop. 7.35 - S. "Potajemne sentymenty". 8.00 - S. "Maria Jose". 8.45 - S. "Santa Barbara". 9.35 - S. "Uroczy i dzielni". 10.00 - S. "Trzy przyjaciół i piciara". 10.25 - Zgadnij cenę. 10.50 - Z obu stron muru. 11.20 - Sektor X Kryminahistorie. 11.50 - Za grimo. 12.10 - S. "Piękność". 13.00 - S. "Policjanci z Miami". 13.45 - Teleshop. 14.15 - S. "Pelna chata". 14.45 - S. "Beverly Hills

-20:30". 22.45 - S. "Murphy Brown". 23.10 - S. "Szóstki zmysł". 23.55 - Dramat mistyczny.



6.15 - S. "Cud Lucji". 7.00 - S. "Bogacze". 7.45 - S. "Kamila i Nano". 8.30 - S. "Kobieta pachnąca kawą". 9.20 - Bitwa morska. 10.50 - Brzeg. 11.30 - Tak Nie. 12.30 - Na jednym końcu haczyk. 13.00 - Telegra dla rodziny. 14.00 - S. "MacGyver". 15.00 - Koncert. 15.55 - Gorąca linia. 16.15 - S. "Cud Lucji". 17.10 - S. "Bogacze". 18.00 - Wiadomości. 18.05 - S. "Kamila i Nano". 19.00 - S. "Kobieta pachnąca kawą". 20.00 - Wiadomości. 20.25 - S. "Ekipa wybrzeża". 21.15 - Gorąca linia. 21.35 - Jestem z wami. 22.00 - S. "Beawis i Ciastogłowy". 22.30 - Wiadomości. 22.45 - Na jednym końcu haczyk. 23.10 - Rowerowe show. 23.35 - Brzeg. 0.20 - Telegra. 2.20 - 6.15 - DW.



6.35 - S. "Dzielna rodzinka". 6.55 - S. "Nowe przygody Popeya". 7.20 - Teleshop. 7.35 - S. "Potajemne sentymenty". 8.00 - S. "Maria Jose". 8.45 - S. "Santa Barbara". 9.35 - S. "Uroczy i dzielni". 10.00 - S. "Trzy przyjaciół i piciara". 10.25 - Telegra. 10.50 - Kolo fortuny. 11.20 - Magazyn filmowy. 11.45 - S. "Szpital polowy". 12.10 - S. "Piękność". 13.00 - S. "Policjanci z Miami". 14.00 - mi". 13.45 - Teleshop. Rycerz Przeglad NBA. 14.45 - Rycerz na kołach. 15.30 - S. "Santa Barbara". 16.20 - S. "Piękność". 17.10 - S. "Potajemne sentymenty". 17.35 - S. "Uroczy i dzielni". 18.10 - S. "Ma-

90210". 15.30 - S. "Santa Barbara". 16.20 - S. "Piękność". 17.10 - S. "Potajemne sentymenty". 17.35 - S. "Uroczy i dzielni". 18.05 - Tego jeszcze nie było. 18.10 - S. "Maria Jose". 19.00 - Wiadomości. 19.20 - Sport. 19.30 - Bez tabu. 20.00 - S. "Park Centralny". 21.00 - S. "Izba przyjęć". 21.55 - Tego jeszcze nie było. 22.00 - Wiadomości. 22.10 - S. "Nowojorscy gli-niarze". 23.00 - S. "Zonaty i z dziećmi". 23.30 - "Jerry Springer show".



8.05 - Z Wilna. 8.20 - Towary i usługi. 8.30 - Stołica. 8.50 - NYCOMED zaleca. 9.00 - Z Moskwy. 9.10 - Film fab. "Traktorzyści". 11.00 - Z Moskwy. 11.10 - Dzień po dniu. 13.00 - Z Moskwy. 13.10 - Znak jakości. 13.20 - Zwycięzca najszybszy. 14.25 - Towary i usługi. 14.35 - S. "Psi dom". 15.00 - Kanał muz. 15.30 - W świecie ludzi. 16.00 - Z Moskwy. 16.20 - Patrol drogowy. 16.35 - Podobna się oglądaj. 17.00 - S. "Blaski i nędze życia kurtyzany". 18.00 - Z Wilna. 18.15 - Ci, którzy. 18.30 - "Ja sama". 19.30 - Z Moskwy. 20.00 - Film fab. 20.55 - Patrol drogowy. 21.10 - Z Moskwy. 21.20 - Ci, którzy... 21.35 - Towary i usługi. 21.45 - Podobna się oglądaj. 22.00 - Z Wilna. 22.15 - S. "Blaski i nędze życia kurtyzany". 13.15 - W świecie ludzi. 23.40 - Kanał muz.



14.30 - Telegra. 16.00 - Linia ogłoszeń. 16.30 - Szawelska TV. 17.00 - S. "Zakazana kobieta Jose". 19.00 - Wiadomości. 19.20 - Sport. 19.30 - Niech żyje król. 20.00 - S. "Góral". 21.00 - W archiwum X. 22.00 - Wiadomości. 22.10 - S. "Sprawa". 23.00 - S. "Zonaty i z dziećmi". 23.30 - Magazyn filmowy.



8.05 - z Wilna. 8.20 - Towary i usługi. 8.30 - Kanał muz. 9.00 - Z Moskwy. 9.10 - Lekcja jez. litewskiego. 9.20 - "Ja sama". 10.15 - Gwiazdy o gwiazdach. 10.45 - Dziękuję za zakup. 11.00 - Z Moskwy. 11.10 - Dzień po dniu. 13.00 - Z Moskwy. 13.10 - Znak jakości. 13.20 - Zwycięzca najszybszy. 14.25 - Towary i usługi. 14.35 - S. "Psi dom". 15.00 - Kanał muz. 15.35 - W świecie ludzi. 16.00 - Z Moskwy. 16.20 - Patrol drogowy. 16.35 - Podobna się oglądaj. 16.55 - S. "Blaski i nędze życia kurtyzany". 18.00 - Z Wilna. 18.15 - Ci, którzy. 18.30 - Humor. 19.30 - Z Moskwy. 20.00 - Lekarz domowy. 20.30 - U "Jabłka". 21.00 - Towary i usługi. 21.10 - Patrol drogowy. 21.20 - Wileńska jutrzienka. 21.35 - Ci, którzy. 22.00 - Z Wilna. 22.15 - S. "Blaski i nędze życia kurtyzany". 23.15 - Znak jakości. 23.40 - Kanał muz.



14.30 - Telegra. 16.00 - Linia ogłoszeń. 16.30 - Kroniki wileńskie. Były dwie Litwy. 17.00 - S. "Zakazana kobieta". 17.50 - Warto odwiedzić. 17.55 - Puls Wilna. 18.10 - Terytorium. 18.35 - Auto-Moto-Sport. 19.00 - Wiadomości (pol.). 19.10 - S. "Zakazana kobieta". 20.00 - Litwa

ta". 17.50 - Warto odwiedzić. 17.55 - Puls Wilna. 18.10 - Terytorium. 18.35 - Auto-Moto-Sport. 19.00 - Wiadomości (pol.). 19.10 - S. "Zakazana kobieta". 20.00 - Kroniki wileńskie. Były dwie Litwy. 20.30 - Warto odwiedzić. 20.35 - Film fab. "Prawda dobrze, a szczęście jeszcze lepiej". 22.15 - Puls Wilna. 22.25 - Wiadomości (pol.). 22.35 - Auto-Moto-Sport.



7.00, 10.00, 13.00, 16.00 - Wiadomości. 7.15 - S. "W imię miłości". 8.15 - Temat. 8.55 - Film anim. 9.10 - W świecie zwierząt. 9.50 - Biblioteka domowa. 10.15 - Razem. 13.15 - S. "Policja z kosmosu". 13.45 - Wspaniała kompania. 14.05 - Zew dzungli. 14.30 - Do lat 16 i więcej. 15.00 - S. "W imię miłości". 16.15 - Komedja. 16.45 - Tu i teraz. 17.05 - Człowiek i prawo. 17.45 - Film fab. "Czekaj i pamiętaj o mnie". 18.45 - Dobranoc, dzieci. 19.00 - Czas. 19.45 - Film fab. "Potęga ognia". 21.40 - A jednak. 21.50 - Cichy dom.



5.00 - Witaj, Rosjo. 5.20 - Wszyscy mówią. 5.45 - Telegra. 7.15 - Oddział dyżurny. 7.45 - Teleshop. 8.00 - Towary poczta. 8.10 - S. "Milady". 9.00, 15.00, 18.00, 22.25 - Wiadomości. 14.15 - Muzyka. 14.30 - S. "Pierwsze pocałunki". 15.30 - Wieża. 16.00 - Homeopatia i zdrowie. 16.05 - Film fab. "Przygody Sherlocka Holmesa i doktora Watsona". 17.25 - S. "Mister Bean - czarna

zmija". 18.40 - Szczegóły. 18.55 - Sam sobie reżyserem. 19.30 - Film krym. "Straż osobista". 21.15 - S. "Czynnik PSI". 22.10 - Oddział dyżurny. 22.30 - Autoshow. 23.25 - Sklep na kanapie.

TYPOLONIA

7.00 - Program dnia. 7.05 - Dziennik krajowy. 7.25 - Sport-telegram. 7.30 - Historia. 7.35 - Kształek Opalek. 8.20 - Tegowa bajeczka. 8.30 - "Habria Kaczuła". 8.45 - serial anim. dla dzieci. 9.00 - Wiadomości. 9.10 - Aukcja - czyli jak kupić Van Gogha. 9.30 - "Umarłem, aby żyć" - dramat prod. (1984). 11.00 - Alfabet Józefowicza - koncert galowy cz. 1. 11.45 - Teledyski na życzenie. 12.00 - Wiadomości. 12.10 - Zaproszenie - program krajowy. 12.15 - "Klan" - serial prod. pol. 12.55 - Wieści polonijne. 13.05 - Liga przebojów. 13.30 - Oto Polak. 14.00 - Tylko Muzyka. 15.00 - Panorama. 15.20 - Program dnia. 15.30 - Madony polskie. 16.30 - "Klan" - serial prod. pol. 16.30 - Małe musicale. 17.00 - Teleshop. 17.15 - Przeglad Prasy Polonijnej. 17.35 - Krzyżówka szczęścia - teleturniej. 18.00 - "Komediantka" - serial prod. polskiej. 18.55 - Polska - Świat 2000. 19.10 - Gość Jedyński. 19.20 - Dobranocka. 19.30 - Wiadomości. 19.56 - Prognoza pogody. 20.00 - Sport. 20.05 - "Kobieta samotna" - dramat prod. pol. (1981). 21.40 - Posenki z autografem. 22.30 - Panorama. 22.57 - Prognoza pogody. 23.05 - Linia specjalna. 23.35 - Teledyski na życzenie. 0.05 - W centrum uwagi. 0.20 - Powitanie widzów amerykańskich. 0.30 - "Klan" - serial prod. pol. 0.55 - Krzyżówka szczęścia - teleturniej.

TYPOLONIA

7.00 - Program dnia. 7.05 - Dziennik krajowy. 7.25 - Sport-telegram. 7.30 - Historia. 7.35 - Warownie po granicze szlaków. 8.00 - Krasnal Tymoteusz. 8.30 - "Szczęść milionów sekund" - serial prod. pol. 9.00 - Wiadomości. 9.10 - Przeglad Prasy Polonijnej. 9.30 - "Kobieta samotna" - dramat prod. pol. (1981). 11.05 - Posenki z autografem. 12.00 - Wiadomości. 12.10 - Czy nas jeszcze pamiętacie. 12.15 - Polska '99. 13.00 - Teledyski na życzenie. 13.10 - Krzyżówka szczęścia - teleturniej. 13.35 - Skarbice. 14.05 - "Komediantka" - serial prod. pol. 15.00 - Panorama. 15.20 - Program dnia. 15.30 - Zapomniane pracownie. 15.45 - W wiedeńskim nastroju. 16.00 - Polska '99. 16.30 - "Trzy dni, aby wygrać" - serial prod. franc-pol. (1993). 17.00 - Teleshop. 17.15 - Polska piosenka. 17.35 - Sport z satelity. 19.10 - Gość Jedyński. 19.20 - Dobranocka. 19.30 - Wiadomości. 19.56 - Prognoza pogody. 19.59 - Sport. 20.05 - Teat Telewizji "Drzewo", autor: Wiesław Myśliwski. 21.35 - Klejnoty. 21.55 - MdM - program rozrywkowy. 22.30 - Panorama. 22.57 - Prognoza pogody. 23.05 - "Cześć, Kapitana" - film sensac. prod. pol. (1967). 0.05 - W centrum uwagi. 0.20 - Powitanie widzów amerykańskich. 0.30 - "W labiryntach" - serial prod. pol. 0.55 - Polska piosenka. 1.20 - "Mia Uszak" - serial anim. dla dzieci. 1.30 - Wiadomości. 1.55 - Sport. 2.15 - Prognoza pogody. 2.00 - Teat Telewizji "Drzewo", autor: Wie-

1.20 - "Pies, kot i..." - serial anim. dla dzieci. 1.30 - Wiadomości. 1.55 - Sport. 1.59 - Prognoza pogody. 2.00 - "Kobieta samotna" - dramat prod. pol. (1981). 3.35 - Posenki z autografem. 4.30 - Panorama. 4.56 - Prognoza pogody. 5.00 - "Komediantka" - serial prod. pol. 6.00 - W centrum uwagi. 6.15 - "Klan" - serial prod. pol. 6.45 - Przeglad Prasy Polonijnej.

RTL7

6.20 - "Świat pana trenera" - serial. 6.45 - "Sunset Beach" - serial USA. 7.30 - "Słodka dolina" - serial dla młodzieży. 7.50 - Odjazdowe kreskówki. 9.05 - Wieczór z wampirem - talk-show. 10.15 - "Uroczony we Wschodnim Los Angeles" - komedia USA. (1987). 11.45 - Zoom - magazyn sensacji. 12.10 - "Świat dzikiej przyrody" - serial przyrod. 12.55 - Teleshopping. 13.30 - "Klan MacGregorów" - serial obcy. 14.20 - Ukryta kamera. 14.45 - "Słodka dolina" - serial dla młodzieży. 15.05 - Odjazdowe kreskówki. 16.15 - "Wszystko się kręci" - serial dla młodzieży. 16.40 - "Czy boisz się ciemności" - serial dla młodzieży. 17.10 - "Szczury nabrzeża" - serial sensac. 18.00 - "Sunset Beach" - serial USA. 18.50 - 7 minut - wydarzenia dnia. 19.00 - Zoom - magazyn sensacji. 19.30 - "Świat pana trenera" - serial komed. 20.00 - "Dotrzymać słowa" - kanad. film obcy. (1996). 21.40 - "Meandry sprawiedliwości" - serial krym. 22.30 - 7 minut - wydarzenia dnia. 22.45 - "Murder Call" - serial krym. 23.30 - "City Life" - serial obcy. 2.20 - "Szczury nabrzeża" - serial sensac. 1.05 - "Cobra - oddział specjalny" - serial krym. 1.55 - "City Life" - serial obcy. 2.40 - Teleshopping.

ślaw Myśliwski. 3.30 - Klejnoty. 3.55 - MdM - program rozrywkowy. 4.30 - Panorama. 4.56 - Prognoza pogody. 5.00 - "Widziałem wielu bogów" - film dot. 5.45 - Teledyski na życzenie. 6.00 - W centrum uwagi. 6.15 - "W labiryntach" - serial prod. pol. 6.40 - Polska piosenka.

RTL7

6.20 - "Świat pana trenera" - serial komed. 6.45 - "Sunset Beach" - serial USA. 7.30 - "Słodka dolina" - serial dla młodzieży. 7.50 - Odjazdowe kreskówki. 9.00 - "Meandry sprawiedliwości" - serial krym. 9.50 - "Dotrzymać słowa" - kanad. film obcy. (1996). 11.30 - Zoom - magazyn sensacji. 12.05 - "Świat dzikiej przyrody" - serial przyrod. 12.50 - Teleshopping. 13.30 - "Klan MacGregorów" - serial obcy. 14.20 - Ukryta kamera. 14.45 - "Słodka dolina" - serial dla młodzieży. 15.05 - Odjazdowe kreskówki. 16.15 - "Wszystko się kręci" - serial dla młodzieży. 16.40 - "Czy boisz się ciemności" - serial dla młodzieży. 17.10 - "Szczury nabrzeża" - serial sensac. 18.00 - "Sunset Beach" - serial USA. 18.50 - 7 minut - wydarzenia dnia. 19.00 - Zoom - magazyn sensacji. 19.30 - "Świat pana trenera" - serial komed. 20.00 - "Pomór komisarsa Ironside'a" - film krym. USA (1993). 21.40 - "Cobra - oddział specjalny" - serial krym. 22.35 - 7 minut wydarzenia dnia. 22.50 - "Prawo i bezprawie" - serial krym. 23.40 - "Airwolf" - serial sensac. 0.30 - "Szczury nabrzeża" - serial sensac. 1.15 - "Prawo i bezprawie" - serial krym. 2.00 - "Airwolf" - serial sensac. 2.45 - Teleshopping.

10

KURIER
WILEŃSKI

TV

**PIĄTEK
16 KWIETNIA**

6.00 - Dzień dobry. 7.30 - S. dla dzieci. 8.00 - S. "Rodzina Fallerów". 8.30 - Bez pośredników. 9.00 - Drogi. S. machodki. Ludzie. 16.00 - Film dok. 16.30 - Wiadomości (ros.). 16.45 - Program w jez. rosyjskim. 17.00 - Na paracjy. 17.25 - Sport. 19.00 - Koszykówka. 19.15 - Telekatalog. 19.20 - Program publ. 19.55 - Loteria. 20.00 - Jeszcze nie śpij. 20.30 - Panorama. 21.00 - S. "Pomoc domowa". 21.30 - Styl. 22.00 - Aleja Wolności. 22.45 - "Kaukodommas". 22.45 - W świecie filmu. 23.00 - Dziennik wieczorny. 23.15 - Film fab. "Szalenie w wiewczow".



6.00 - Teleshop. 6.15 - Poranne kolo. 8.05 - Program inform. 8.15 - S. "Niewinne klanstwo". 9.00 - S. "Słoneczne wybrzeże". 9.40 - S. "Bez domu jest źle". 10.10 - Teleshop. 10.40 - S. "Prawdziwa miłość Heleny". 11.25 - To ci rodzinka. 12.15 - Salon biogrowy kota. 12.40 - Smaczego. 13.05 - ABC zdrowia. Bole stawów i brzucha. 13.35 - S. "Czarodziejka". 14.00 - S. "Niewinne klanstwo". 14.45 - Teleshop. 15.00 - S. "Marisol". 15.25 - Film fab. 16.15 - S. "Zar młodości". 17.00 - S. "Bez domu jest źle". 17.25 - S. "Słoneczne wybrzeże". 18.10 - S. "Prawdziwa miłość Heleny". 19.00 - S. "Marisol". 19.30 - "19:30". 19.50 - N. 14. 20.05 - Jeszcze nie wieczór. 21.00 - Dramat krym.

"Renegat". 22.00 - Żarty i humor. 22.30 - "22:30". 22.45 - Bogowie i demony. 23.45 - Film fab. "Dobij mnie".



6.15 - S. "Cud Luci". 7.00 - S. "Bogacz". 7.45 - S. "Kamilia i Nano". 8.30 - S. "Kobieta pachnąca kawą". 9.20 - Bitwa morska. 10.50 - Walka słów. 11.30 - S. "Ekipa wybrzeża". 12.30 - "Ekipa wybrzeża". 12.50 - "Ekipa wybrzeża". 13.00 - Pod innym kątem. 14.00 - S. "MacGyver". 15.00 - Karuzela. 15.55 - Gorąca linia. 16.15 - S. "Cud Luci". 17.10 - S. "Bogacz". 18.00 - Wiadomości. 18.05 - S. "Kamilia i Nano". 19.00 - S. "Kobieta pachnąca kawą". 20.00 - Wiadomości. 20.25 - Tak. Nie. 21.15 - S. "Wszystko pamięta 2070". 22.05 - Film fab. "Bay Cove". 23.45 - Telegra. 1.45 - 7.30 - DW.



6.35 - S. "Dzielnia rodzinna". 6.55 - Film anim. 7.20 - Teleshop. 7.35 - S. "Potajemne sentymenty". 8.00 - S. "Maria Jose". 8.45 - S. "Santa Barbara". 9.35 - S. "Uroczy i dzielni". 10.00 - S. "Trzej przyjacieli i piciera". 10.25 - Bez tabu. 10.55 - TV "Lietuwos rytas". 11.45 - S. "Szpital polowy". 12.10 - S. "Piekielność". 13.00 - Film fab. "Dym karabinowy. Powrót do Dodge". 14.30 - Teleshop. 14.45 - S. "Ryccerz na kochalch". 15.30 - S. "Santa Barbara". 16.20 - S. "Piekielność". 17.10 - S. "Potajemne sentymenty". 17.35 - S. "Uroczy i dzielni". 18.10 - S. "Maria Jose". 19.00 - Wiadomości. 19.20 - Sport. 19.30 - Zgadnij cenę. 22.00 - Komedja "A co z Bobem". 22.00 - Wiadomości. 22.10 - Tango-mania.



8.05 - Z Wilna. 8.20 - Towary i usługi. 8.30 - U "Jablka". 9.00 - Z Moskwy. 9.10 - Muzyka. 10.10 - Lekarz do powo. 10.40 - Podobna się oglądaj. 11.00 - Z Moskwy. 11.10 - Dzień po dniu. 13.00 - Z Moskwy. 13.10 - Znak jakości. 13.20 - Zwyctezja najszybszy. 14.25 - Towary i usługi. 14.35 - S. "Psi dom". 15.00 - Kanał muz. 15.30 - Znak jakości. 16.00 - Z Moskwy. 16.20 - Patrol drogowy. 16.35 - Podobna się oglądaj. 17.00 - Show Benny Hilla. 18.00 - Z Wilna. 18.15 - Towary i usługi. 18.30 - Aby Litwie było lepiej. 19.00 - Przegląd wydarzeń tygodnia. 19.30 - Z Moskwy. 20.00 - Film fab. "Czas przestępstw". 22.10 - Z Wilna. 22.35 - Z Moskwy. 22.40 - Ci, którzy. 22.55 - Radiohy. 24.00 - "Oboz".



14.30 - Telegra. 16.00 - Linia ogłoszeń. 16.30 - Litwa Wschodnia. 17.00 - S. "Zakazana kobieta". 17.50 - Warto odwiedzić. 17.55 - Puls Wilna. 18.05 - Weekendowe imprezy. 18.10 - Terytorium. 18.35 - Auto-Moto-Sport. 19.00 - Wiadomości (pol.). 19.10 - S. "Zakazana kobieta". 20.00 - Dla sadownikow. 20.30 - Warto odwiedzić. 20.35 - Film fab. "Twarz na celowniku". 22.15 - Puls Wilna. 22.25 - Wiadomości (pol.). 22.35 - Auto-Moto-Sport.



7.00, 10.00, 13.00, 16.00 - Wiadomości. 7.15 - S. "W

imię miłości". 8.15 - Człowiek w masce. 9.00 - Aby pamiętać. 9.40 - Smak. 10.15 - Razem. 13.15 - Bajka "Gdybym był białym Murzynem". 14.40 - Film anim. 15.00 - S. "W imię miłości". 16.15 - Show dzieleni melosow. 16.45 - Graj, harmonio. 17.15 - Zdrowie. 17.45 - Pole cudow. 18.45 - Dobranoc, dzieci. 19.00 - Czas. 19.45 - Krótki speicie. 21.10 - Temat tygodnia. 21.30 - Film fab. "Garaz".



5.00 - Witaj. Rosjo. 5.20 - Wszyscy mówią. 5.45 - Telegra. 6.15 - Tysiąc i jeden dzien. 7.15 - Oddział dyżurny. 7.45 - Teleshop. 8.00 - Towary poczta. 8.10 - S. "Mylady". 9.00, 15.00, 18.00, 22.15 - Wiadomości. 14.20 - Muzyka. 14.30 - S. "Pierwsze spotkanie". 15.30 - Wieża. 16.00 - Homeopatia i zdrowie. 16.05 - Film fab. "Przygody Sherlocka Holmesa i doktora Watsona". 17.25 - S. "Mister Bean - czarna zmija". 18.40 - Szczygoly. 18.55 - Miasteczko. 19.25 - Komedja "Miłosne zagrożenia". 21.30 - Podium. 22.00 - Oddział dyżurny. 22.45 - Sklep na kanapie.

TYPOLONIA

7.00 - Program dnia. 7.05 - Dziennik krajowy. 7.25 - Sport-telegram. 7.30 - Ja moje życie. 7.45 - Grajmy w szachy. 8.00 - Teleprzegloda. 8.30 - "Trzy dni, aby wygrać" - serial prod. franc.-pol. 9.00 - Wiadomości. 9.10 - Zaproszenie - program krajoznawczy. 9.30 - "Matki, żony i kochanki" - serial prod. pol. 10.25 - Przelady i morza. 10.45 - Śpiewajcie Kaszuby. 11.00 - "Złotopolscy" - serial prod. pol. 12.00

- Wiadomości. 12.10 - Ludzie listy pisza. 12.30 - Gościnnie - magazyn kultury i sztuki ludowej. 13.05 - Polska piosenka. 13.25 - Madonny polskie. 13.55 - Pegaz. 14.20 - Fronda. 14.50 - Dania na weekend. 15.00 - Panorama. 15.20 - Program dnia. 15.30 - Credo - magazyn katolicki. 16.00 - Gościnnie - magazyn kultury i sztuki ludowej. 16.30 - Alai As. 16.50 - Kolorowe nutki. 17.00 - Teleexpress. 17.15 - Hity satelity. 17.35 - Pater. 18.00 - "Fitness Club" - serial prod. pol. 18.30 - Telewizyjne Wiadomości Literackie. 19.00 - Tata, a Marcin powiedział. 19.10 - Dania na weekend. 19.20 - Dobranoc. 19.30 - Wiadomości. 19.56 - Prognoza pogody. 19.59 - Sport. 20.05 - "Matki, żony i kochanki" - serial prod. pol. 21.05 - Alfabet Józefowicza - koncert galowy, cz. II. 22.00 - Przegląd publ. 22.30 - Panorama. 22.56 - Prognoza pogody. 23.05 - Ze sztuka na ty. 0.05 - Porozmawiamy. 0.50 - Powitanie widzow ameryk. 0.55 - "W labiryntcie" - serial prod. pol. 1.20 - "Kasztaniaki" - serial anim. dla dzieci. 1.30 - Wiadomości. 1.55 - Sport. 1.59 - Prognoza pogody. 2.00 - "Matki, żony i kochanki" - serial prod. pol. 2.55 - Alfabet Józefowicza - koncert galowy, cz. II. 3.50 - Teledy skki na zyczenie. 4.00 - Przegląd publ. 4.30 - Panorama. 4.56 - Prognoza pogody. 5.00 - "Fitness Club" - serial prod. pol. 5.30 - Telewizyjne Wiadomości Literackie. 6.00 - Dania na weekend. 6.10 - "W labiryntcie" - serial prod. pol. 6.40 - Hity satelity.

Gotana
KOSMETYKI
ERIS, URODA, SORAYA, LECCHA, MIRACULUM
Tel./fax 77 16 09
(Zan. B-6)

RTL7

6.20 - "Świat pana trenera" - serial komed. 6.45 - "Sunset Beach" - serial USA. 7.30 - "Słodka dolina" - serial dla młodzieży. 7.50 - Odjazdy kreskówki. 9.05 - Wiewczór z wampirem. 10.15 - "Powrót komisarza Ironside'a" - film krym. USA (1993). 11.50 - Zoom - magazyn sensacji. 12.20 - "Świat dzikiej przyrody" - serial przyrod. 12.50 - Teleshopping. 13.30 - "Klan MacGregorów" - serial obcy. 14.20 - Ukryta kamera. 14.45 - "Słodka dolina" - serial dla młodzieży. 15.05 - Odjazdy kreskówki. 16.15 - "Wszystko się krepi" - serial dla młodzieży. 17.10 - "Szczury narbrzeza" - serial sensac. 18.00 - "Sunset Beach" - serial USA. 18.50 - 7 minut - wydarzenia dnia. 19.00 - Zoom - magazyn sensacji. 19.30 - "Świat pana trenera" - serial komed. 20.00 - "Bastion" - mini serial fantast. - nauk. 21.45 - "Straznik czasu" - serial fantast.-nauk. 22.35 - 7 minut - wydarzenia dnia. 22.50 - "Koszmarne polowanie" - thriller USA (1989). 0.25 - "Szczury narbrzeza" - serial sensac. 1.10 - "Straznik czasu" - serial fantast.-nauk. 1.55 - "Koszmarne polowanie" - thriller USA (1989). 3.25 - Teleshopping.

Polsat-2

**SOBOTA
10 KWIETNIA**

6.00 - 4x4 - magazyn motoryzacyjny. 6.30 - Dyzurny satyryk kraju. 7.00 - "Życie jak poker" - telenowela. 7.30 - 100 proc. dla stu - telezbawka. 8.00 - "Kojak" - serial krymim. 9.00 - "Bonanza" - western. 10.00 - "Spiderman" - serial anim. dla dzieci. 10.30 - "Przygody Hucka Finna" - serial anim. dla dzieci. 10.30 - "Tajemnicza wyspa" - serial przygod. 11.30 - "Pacyfic Blue" - serial przygod. 12.30 - "Micaela" - włoska telenowela. 13.30 - Magazyn Motoryzacyjny Młodych. 14.00 - Superstar. 14.30 - Junior - show Jurka Petersburskiego Juniora. 15.00 - Disco Polo Live. 16.00 - "Rusy na Florydzie". USA (1987). 17.40 - Magazyn. 18.00 - "Kojak" - serial krymim. 19.00 - "Pacyfic Blue" - serial przygod. 19.50 - Informacja. 20.05 - "Szezeki II". USA (1978). 22.05 - Idź na całosć - show z nagrodami. 23.05 - "Tajemnicze morderstwo". USA (1991). 0.25 - Makafokonia, czyli ROCK M.K.K. 0.55 - Aficionado. 1.25 - Soundtrack. 1.55 - DJ Club. 2.25 - Disco Polo Live.

**NIEDZIELA
11 KWIETNIA**

6.00 - Talent za talent - program dla dzieci. 6.30 -

Oskar - magazyn filmowy. 7.00 - "Życie jak poker" - telenowela. 7.30 - "Świat według Kiepskich" - serial komed. 8.00 - "Kojak" - serial krymim. 9.00 - "Bonanza" - western. 10.00 - "Spiderman" - serial anim. dla dzieci. 10.30 - "Przygody Hucka Finna" - serial anim. dla dzieci. 11.00 - "Tajemnicza wyspa" - serial przygod. 11.30 - "Pacyfic Blue" - serial przygod. 12.30 - "Miasteczko Evening Shade" - serial. 13.00 - "Dajcie nam święty spokój" - serial obcy. 13.50 - "Rusy na Florydzie". USA (1987). 15.30 - Magazyn. 16.00 - "Orbitalny posterunek" - serial s.-f. 17.00 - Co piszczy w sporcie. 17.30 - "Ben ny Hill" - serial. 18.00 - "Kojak" - serial krymim. 19.00 - "Pacyfic Blue" - serial przygod. 19.50 - Informacja. 20.05 - "Scarlet" - serial kostium. 21.00 - "Matlock" - serial sensac. 21.50 - "Pierwsza fala" - serial s.-f. 22.45 - "Tajemnicze morderstwo". USA (1991). 0.25 - Makafokonia, czyli ROCK M.K.K. 0.55 - Aficionado. 1.25 - Soundtrack. 1.55 - DJ Club. 2.25 - Disco Polo Live.

**PONIEDZIAŁEK
12 KWIETNIA**

6.00 - Przytul mnie.

7.00 - Na topic. 7.30 - Link New Look. 8.00 - TV Shop. 8.30 - "Kapitan Jastrzab" - anim. serial dla dzieci. 9.00 - "Scarlet" - serial komed. 9.30 - "Drużyna A" - serial przygod. 11.30 - "Żar młodości" - kanad. serial obcy. 12.30 - Disco Relax. 13.30 - Makafokonia, czyli ROCK M.K.K. 14.00 - Szkol-blok. 14.30 - Dżana. 15.00 - Piosenka na zyczenie. 16.00 - "Micaela" - włoska telenowela. 17.00 - Informacja. 17.15 - "Kapitan Jastrzab" - serial anim. dla dzieci. 17.45 - "Drużyna A" - serial przygod. 18.35 - "Skrzydla" - serial komed. 19.00 - "Domek na prerii" - serial obcy. 19.50 - Informacja. 20.05 - "Gli niarz i prokurator" - serial krym. 21.00 - "Pierwsza fala" - serial s.-f. 21.55 - "Sekrety gwiazd: Alan Alda" - dok. serial biograf. 23.00 - "Ostatni z wampirów". 0.40 - Przytul mnie. 1.40 - Piosenka na zyczenie.

**WTOREK
13 KWIETNIA**

6.00 - Przytul mnie. 7.00 - Dżana. 7.30 - Szkol-blok. 8.00 - TV Shop. 8.30 - "Kapitan Jastrzab" - serial anim. dla dzieci. 9.00 - "Skrzydla" - serial komed. 9.30 - "Gli niarz i prokurator" - serial krym. 10.30 - "Drużyna A" - serial przy-

god. 11.30 - "Zar młodości" - kanad. serial obcy. 12.30 - "Micaela" - włoska telenowela. 13.30 - Superstar. 14.00 - Szkol-blok. 14.30 - Dżana. 15.00 - Piosenka na zyczenie. 16.00 - "Micaela" - włoska telenowela. 17.00 - Informacja. 17.15 - "Kapitan Jastrzab" - serial anim. dla dzieci. 17.40 - "Drużyna A" - serial przygod. 18.35 - "Skrzydla" - serial komed. 19.00 - "Domek na prerii" - serial obcy. 19.50 - Informacja. 20.05 - "Szo gum" - serial kostium. 21.00 - "Złowrogie szeptki". 22.35 - "Ostatni z wampirów". 0.20 - Przytul mnie. 1.20 - Piosenka na zyczenie.

**ŚRODA
14 KWIETNIA**

6.00 - Przytul mnie. 7.00 - Dżana. 7.30 - Szkol-blok. 8.00 - TV Shop. 8.30 - "Sally czarownica" - serial anim. dla dzieci. 9.00 - "Skrzydla" - serial komed. 9.30 - "Szo gum" - serial kostium. 10.30 - "Drużyna A" - serial komed. 11.30 - "Zar młodości" - kanad. serial obcy. 12.30 - "Micaela" - włoska telenowela. 13.30 - Junior-show Jurka Petersburskiego Juniora. 14.00 - Szkol-blok. 14.30 - Dżana. 15.00 - Piosenka na zyczenie. 16.00 - "Micaela" - włoska telenowela. 17.00 - Informacja. 17.15 - "Ka-

pitan Jastrzab" - anim. serial dla dzieci. 17.40 - "Drużyna A" - serial przygod. 18.35 - "Skrzydla" - serial komed. 19.00 - "Domek na prerii" - serial obcy. 19.50 - Informacja. 20.05 - "Kulisy władzy" - serial sensac. 21.00 - "Paszport dyplomatyczny". USA (1991). 22.45 - "Horror Express", USA (1972). 0.20 - Przytul mnie. 1.20 - Piosenka na zyczenie.

**CZWARTEK
15 KWIETNIA**

6.00 - Przytul mnie. 7.00 - Dżana. 7.30 - Szkol-blok. 8.00 - TV Shop. 8.30 - "Kapitan Jastrzab" - serial anim. dla dzieci. 9.00 - "Skrzydla" - serial komed. 9.30 - "Kulisy władzy" - serial sensac. 10.30 - "Drużyna A" - serial komed. 11.30 - "Zar młodości" - kanad. serial obcy. 12.30 - "Micaela" - włoska telenowela. 13.30 - Magazyn Motoryzacyjny Młodych. 14.00 - Link New Look. 14.30 - Na topic. 15.00 - Piosenka na zyczenie. 16.00 - "Micaela" - włoska telenowela. 17.00 - Informacja. 17.15 - "Kapitan Jastrzab" - serial anim. dla dzieci. 17.35 - "Drużyna A" - serial komed. 18.35 - "Skrzydla" - serial komed. 19.00 - "Domek na prerii" - serial obcy. 19.50 - Informacja. 20.05 - "Real" - serial. 21.00 - "Paszport dyplomatyczny". USA (1991). 22.45 - "Horror Express", USA (1972). 0.20 - Przytul mnie. 1.20 - Piosenka na zyczenie.

matyczny". USA (1991). 22.45 - "Horror Express", USA (1972). 0.20 - Przytul mnie. 1.20 - Piosenka na zyczenie.

**PIĄTEK
16 KWIETNIA**

6.00 - Przytul mnie. 7.00 - Disco Polo Live. 8.00 - TV Shop. 8.30 - "Sally czarownica" - serial anim. dla dzieci. 9.00 - "Skrzydla" - serial komed. 9.30 - "Real" - serial akcji. 10.30 - "Drużyna A" - serial komed. 11.30 - "Zar młodości" - kanad. serial obcy. 12.30 - "Micaela" - włoska telenowela. 13.30 - Magazyn Motoryzacyjny Młodych. 14.00 - Link New Look. 14.30 - Na topic. 15.00 - Piosenka na zyczenie. 16.00 - "Micaela" - włoska telenowela. 17.00 - Informacja. 17.15 - "Kapitan Jastrzab" - serial anim. dla dzieci. 17.35 - "Drużyna A" - serial komed. 18.35 - "Skrzydla" - serial komed. 19.00 - "Domek na prerii" - serial obcy. 19.50 - Informacja. 20.05 - Idź na całosć - show z nagrodami. 21.05 - "Niesamowite dzieciaki". USA (1993). 22.45 - "Maks i ferajna". Francja (1971). 0.35 - Przytul mnie. 1.35 - Piosenka na zyczenie.

Andrzej Suchoński (Warszawa): Wilno w jego obiektywie

Pętla czasowa...

W Litewskim Dramatycznym Teatrze Narodowym (w foyer) trwa wystawa fotografii Andrzeja Suchońskiego (Warszawa). Obejmuje ona ponad 40 prac, niezwykłe oryginalnych, ukazujących Wilno w latach 1995 - 1998 niejako „od zaplecza”. Są to, jak opisuje je ich autor:

owale bram labirynty podwórek ruiny kościołów synagog cerkwi okaleczone mury drzwi okna zardzewiałe rynnne studnie magia Wilna

Przypadek (los) chciał, że... „w tej samej” Lutni...

To moja pierwsza wystawa w życiu - mówi Andrzej Suchoński. Dedykuje ją mojej matce, aktorce - Teresie Mareckiej, która w 1932 roku, za dyrekcji Mieczysława Szpakiewicza, debiutowała w Wilnie na scenach Teatru na Pohulanie i Teatru Lutnia.

Przypadek (los) chciał, że w Anno Domini 1999 syn Teresy Mareckiej, Andrzej Suchoński zadebiutował w teatrze zbudowanym w miejscu dawnej Lutni wystawą swoich prac fotograficznych. Pętla czasowa... Urodził się w Łodzi, mieszka i pracuje w Warszawie.

W Wilnie bawił kilkakrotnie. Pierwszy raz - w 1995 r., kiedy warszawski Teatr Studio (Centrum Sztuki Studio im. St. I. Witkiewicza w Warszawie) przywiozł tu, w ramach występów gościnnych, spektakl Stasysa Eidrigėvičiaus pt. „Biały jeleń”. Po raz drugi - na Festiwalu Teatralnym LIFE, w czasie którego Teatr Studio pokazał „Wujaszka Wanę” w reżyserii Jerzego Grzegorzewskiego. Trzeci raz - przyjechał do Wilna w sierpniu 1998 r. razem z Jerzym Kaliną na Festiwal Wydarzeń Ulicznych. Kalina nad brzegiem Wilii zademonstrował wtedy performance „Zary i popioły” (widowisko inspirowane poezją Adama Mickiewicza). W końcu marca br. Andrzej Suchoński przyjechał tu

razem ze spektaklami w reżyserii dyrektora artystycznego Teatru Studio Zbigniewa Brzozy („Godzina, w której nie wiedziliśmy nic o sobie nawzajem” i „Nareszcie koniec”).

Debiut w Wilnie na temat Wilna

Andrzej Suchoński od 1986 r. pracuje jako impresario w Centrum Sztuki Studio w Warszawie. Na swoich koncertach ma nieprzebrane mnóstwo promocji (spektakle, koncerty i in.), ale siebie - jak mówi - promować nie umie. Proponuje zaaranżowania jego prac w Wilnie złożył dyrektor generalny Litewskiego Dramatycznego Teatru Narodowego w Wilnie Rimas Tuminas. W czasie swojej bytności w Warszawie, w Teatrze Studio, wpadł mu w oko prace Andrzeja Suchońskiego. W ten sposób, w końcu marca br., podczas gościnnych występów Teatru Studio w Wilnie, znalazły się one w miejscu dawnej Lutni...

Debiut. W Wilnie na temat Wilna. Jak do tego doszło? Od kiedy zaczął interesować się fotografią? Dziwi to, i po trochu wzdusza, że ten człowiek, który oblatwał kawał świata, najwięcej jednak uwagi skupił na Wilnie - podpowiedział mi jeden z warszawskich aktorów. Pytam więc Andrzeja Suchońskiego, jak z tym „kawałem świata było”? I - czy to prawda, że... z dyplomaty - nagle przemienił się w artystę?

Świat dyplomacji i - artystki...

ANDRZEJ SUCHOŃSKI:

- Nigdy, na moje szczęście, nie byłem dyplomata. Prawda, w moim wcześniejszym życiu wpadło mi o tę sferę trochę się pocięrać. W latach 1974 - 1978 pracowałem w Konsulacie Polskim w Chicago. Byłem tam kimś w rodzaju attaché. Zajmowałem się praktycznie wszystkim, co wymagało komunikacji w języku angielskim. Czasy były takie... no,

trochę inne... Konsul generalny nie umiał mówić po angielsku. Zabawa polegała na tym, że wysyłano za granicę ludzi nie znających obcego języka; piastowali tam wysokie stanowiska... A wszystko zaczęło się od tego, że w 1973 roku podjąłem pracę w biurze tłumaczeń. Ukończyłem wyższe studium języków obcych, sekcję tłumaczeniową. Byłem tłumaczem. W związku z tym, w Chicago zajmowałem się wszystkim, bo musiałem pomagać innym kolegom, którzy nie znali języka.

Dyplomata? Ja w ogóle nie miałem żadnych zainteresowań dyplomatycznych. To stało się z przypadku. Byłem już żonaty, miałem dziecko, musiałem mieć stałą pracę. Kolega mi podszedł, że w Ministerstwie Spraw Zagranicznych szukają tłumaczy. Zgłosiłem się, przyjęli. Tam - powiedział mi, że nie będę nikomu tłumaczył na wyższym szczeblu, ponieważ mam brodzie, jak zgole brodzie, to tych wyższych - będę tłumaczył. Więc ja brody nie zgoliłem, ale tłumaczyłem - również facetów na wyższym szczeblu, bo jak ktoś z tłumaczy zachorował, to wypadło na mnie. Mówi pani, że to nie był ciekawy świat? Z pewnością. To był świat, który uczył mnie hipokryzji. Zdecydowanie nabrałem do niego dystansu. To mechanizm na pewno typowy dla dyplomacji w ogóle, wszędzie na świecie. Na przykład: pan wiceminister spotyka ambasadora jednego kraju i mówi mu w omawianym temacie jedno (co ja tłumaczę), a po dwóch dniach - spotyka ambasadora innego kraju i mówi mu na ten sam temat - coś zupełnie innego (co ja, w szczerym zdumieniu, również tłumaczę)... To - taka karta w moim byciu życia, której specjalnie nie koçam...

Zwykły (ale - szczególny) „Kodak”, otrzymany od żony w prezencie...

Co było potem? Jak do tego doszło, że zacząłem poważnie przymierzać się do fotografowania? W 1991 roku dostałem od żony - Marii w prezencie aparat fotograficzny. Było to przed moim wyjazdem do Australii. Już wtedy pracowałem w Centrum Sztuki Studio. Sporo jeździliśmy po świecie z Jurkiem Kaliną, z jego pięknym spektaklem pt. „Pięrzył mi i tułacz”. Byliśmy w Australii, na Tajwanie, w Singapurze, w Japonii, w Izraelu, w Holandii... Wszędzie - z tym samym, jednym spektaklem. No i tak - tułaliśmy się po świecie. On - robił spektakl, a ja, wspólnie z impresariem brytyjskim, pokazywaliśmy ten spektakl w różnych państwach świata. Jeździliśmy z zespołem 30-osobowym.

„Kompletny ignorant...”

Jeżdżąc z Kaliną po świecie - zawsze, w miarę wolnych chwil - chodząc, rozglądałem się, przyglądałem i tym aparatem pszykałem. To był zwykły „Kodak”. Żona kupiła go w Rzeszowie, w kiosku „Ruchu” (jak to wtedy się nazywało). Zwykły, ale i - niezwykły, bo to był aparat szczególny. Wyprodukowany w Brazylii, miał znakomity obiektyw. Tu muszę powiedzieć, że ja



Andrzej Suchoński: „Świat dyplomacji? To był świat, który uczył mnie hipokryzji”.
Fot. Marian Paluszkiwicz

się w ogóle nie znalazłem na aparatach i obecnie się nie znam. Kompletny ignorant...

Poezja faktury

Główny mój temat? Co mnie najbardziej frapowało? Przede wszystkim - faktury. Robiłem duże zblżenia, na ile mi ten obiektyw, oczywiście, pozwalał. A wiec - zblżenia desek. Drewno - szalenie mnie zawsze intrygowało. W moim odczuciu - jest to wspaniały temat! Interesowała mnie zawsze poezja faktury polegająca na tym, że człowiek coś tworzy - zupełnie jakby w celach użytkowych - i właściwie nie zdaje sobie sprawy z tego, jak piękne formy powstają - na przykład: ludzie układają na zimę drewno w stogi, żeby mieć czym palić w piecu. Te stogi - były zawsze dla mnie wielką fascynacją. Jakies worki w jakichś magazynach - także fotografowałem, bo one również stanowiły bardzo piękną fakturę. Czyli - interesowała mnie materia, ułożona przez człowieka w jakies konstrukcje, w jakies formy. Weźmiemy? Jako dziecko, oczywiście, miałem jakies aparaty, coś tam fotografowałem, ale to wszystko były rzeczy banalne.

Przygoda z filmem

Pyta pani o moje wcześniejsze zainteresowania generalnie sztuką? Tak! W moim życiu szalenie cieżyłem ku Szkole Filmowej w Łodzi, chciałem tam się uczyć i robić filmy. Jako bardzo młody człowiek, tuż po maturze, zdawałem do Szkoły Filmowej w Łodzi. No i, oczywiście, egzaminy oblałem. Więcej już nie próbowałem.

Ale z moich fascynacji filmem - bynajmniej nie zrezygnowałem. Wspólnie z przyjacielem założyłem na Uniwersytecie Dyskusyjny Klub Filmowy. Ten Klub - to była dla mnie nader ważna sprawa. Oglądaliśmy bardzo stare rzeczy, z okresu kina niemeo, robiliśmy przeglądy dokumentów. Właściwie - przelecieliśmy całą historię kina. Oraz - rzeczy współczesne. Poznałem wtedy wspaniałego Lindsey Andersona, którego ogromnie ceniłem i do dziś cenię. (Niestety, zmarł przed paroma laty). Był to wielki reżyser. Jakoś tak - zbliżyliśmy się. Potem tłumaczyłem scenariusz jego filmu - „If...” dla Szkoły Filmowej w Łodzi. („If...” do-

stał Grand Prix w Cannes). Zaczęło się od tego, że on przyjechał do Warszawy i w Teatrze Współczesnym robił sztukę Osborne'a „Nie do obrony”. Któregoś dnia poszedłem do niego, do teatru i zapytałem, czy moglibyśmy pokazać jego film - z archiwum, ze wspaniałej szkoły dokumentu. I - okazało się, że on przywiozł z sobą swój najnowszy film. A wiec stało się tak, że zrobiliśmy mu u nas premierę światową tego filmu. To była taka publiczna prapremiera... Bardzo ciekawy obraz.

Praca w MSZ-cie i - droga do Centrum Sztuki Studio

Co było potem? Miałem wyjechać na placówkę do Anglii, ale powiedziano mi, że nie wyjadę, bo służby specjalne mają do mnie jakies tam o coś pretensje. To już było po moim powrocie z Chicago... Jeszcze jakis czas pracowałem w MSZ-cie i potem, w 1984 roku odszedłem stamtąd definitywnie. I wtedy zacząłem pracować w pierwszej prywatnej firmie w Polsce, która się zajmowała reklamowymi video. Tam pracowałem ponad rok. Potem przeszedłem do Studia. To był rok 1986. Zacząłem wtedy pracować z Ewą Demarczyk. Byliśmy z nią na tournée w Kanadzie, w Stanach Zjednoczonych Ameryki, w Izraelu... To były znakomite koncerty, zwłaszcza w Londynie... Wielka piosenkarka.

Potem już się nie zajmowałem organizacją jej koncertów, zacząłem sprowadzać do Polski zespoły teatralne. Sprowadziłem - na przykład - Royal Court Theater z Londynu - ze słynną adaptacją „Cesarza” Ryszarda Kapuścińskiego. (Role Cesarza grał świetny aktor jeżdżący na wózku inwalidzkim - Nabil Shaban).

„Litwę poznałem dzięki teatrowi...”

No a - Litwa? Od 1995 roku jestem oczarowany tym krajem. Poza Wilnem, byłem w Neryndze, oczywiście - fotografowałem... Litwę poznałem dzięki teatrowi. Nigdy, w najsmielszych nawet oczekiwaniach, nie spodziewałam się, że w Wilnie będę miał ciekawy wystawie moich prac.

Rozmawiała
Alwida Antonina Bajor



Fragment Wilna w obiektywie Andrzeja Suchońskiego.

Dzisiaj ostatni dzień do zwiedzenia wileńskiej wystawy motoryzacyjnej "Samochody. Logistyka. Transport?"

Litewski salon ALT'99

Tegoroczna wystawa zmienia swoje oblicze. Dotychczasowa dominacja samochodów osobowych została zredukowana do niepełnej połowy i odpowiada swojej części w nazwie wystawy - "Samochody, Logistyka, Transport". Zdecydowaną przewagę wywalczyły samochody ciężarowe, części zamienne, akcesoria, sprzęt warsztatowy, materiały eksploatacyjne. Przyczyną tego jest nie tylko kryzys w Rosji i związane z tym gospodarcze trudności. Litewskie Stowarzyszenie Dealerów Samochodowych (LAA - Lietuvos autoverslininkų asociacija) nie znalazło wspólnego mianownika (coraz bardziej rosnąca cena powierzchni wystawienniczej) z organizatorami ALT'99 i postanowiło w 2000 roku robić własną imprezę. W wystawie uczestniczy więc tylko 7 z 28 dystrybutorów krajowych. Tak więc wystawę z pewną przesadą można nazwać salonem samochodowym.

Brytyjska nonszalancja

Do najważniejszych nowości można zaliczyć niewątpliwie nowy luksusowy Rover 75, który zaprezentowała "Kraśta Auto", dystrybutor BMW i Roveru. Jest to pierwszy model opracowany w całości po przejęciu brytyjskiej marki przez bawarski koncern BMW. Brytyjska limuzyna o klasycznej linii rywalizować będzie z autami szlachetnych marek typu Mercedes klasy B i BMW piątej serii. Wykończenie skórą, drewnem i chromem nawiązuje do tradycji brytyjskiej nonszalancji. Prezentowany Rover 75 jest wyposażony w sześciocylindrowy benzynowy silnik o pojemności 2 l i mocy 150 KM.

Rozpęd do 100 km/godz. - w ciągu 10,2 sek. Maksymalna szybkość - 210 km/godz.

Dystrybutor brytyjskiego Jaguara - wileńska "Vilbana" zaprezentowała Jaguar S-Type, który ciągle otaczał zwarty pierścień oglądających. Nic dziwnego, każdy nowy model Jaguara to prawdziwe wydarzenie w świecie motoryzacyjnym. Nowy prestiżowy Jaguar pozostał w tradycji połowy naszego wieku i swoją sylwetką przypomina powojenny model, który miał tę samą nazwę S-Type. Kosztuje on od 192 tys. litów wwyż i będzie konkurował z Mercedeselem klasy C, BMW piątej serii oraz Audi A6.



Nowy "brytyjczyk" plasować się będzie w klasie wyższej.

Fot. producent

Spotkanie z UFO

Spotkaniem z UFO można nazwać zapoznanie się z kontrowersyjnym modelem Fiata - Multipla. Sześciomiejscowy minivan po raz pierwszy w krajach bałtyckich zaprezentowała firma "Veda".

Multipla zwraca uwagę przede wszystkim stylem nadwozia, które jakby składa się z części podłogowej i doklejonej kabiny pasażerskiej. Światła drogowe Multipla ma umieszczone na trzech poziomach jak prawdziwy krążownik szos, zaś prawie pionowe boki, szeroki dach i zaokrąglony tył przypominają dawne karoce. Reakcja zwiedzających była jednoznacznie emocjonalna - jaki (piękny) (szkaradny)!!!



Jeep Grand Cherokee Limited 4,7 żywo interesował krótko strzyżoną młodzież.

Pewna rodzina z miejsca zdecydowała nabyć ten niemal kosmiczny pojazd. 170 km/godz., 1000 km na jednym baku i 58 tys. litów - wszystko im odpowiadało.

Chrysler Jeep Autocentras, który zaprezentował Jeep Grand Cherokee, Chrysler Neon, Chrysler 300 Moraz Chrysler Voyager. Największy tłok był przy "Grandzie". Nic dziwnego, jest to luksusowa terenówka napędzana wladłą "osemką" o pojemności 4,7 litra i wyposażona w najnowsze techniczne i luksusowe zdobycze Amerykanów. "Nie taki tam i drogi, 12 tysięcy baksów" - mruzczał pod nosem facet w długim płaszczu.

Dużo ciężarówek

Z kolei sprzedawcy ciężarówek zgromadzili się niemal wszyscy - Volvo, Scania, Renault, DAF, nawet polskie STAR-y przyjechały. Do tak licznej grona dołączyły ponadto "Daewoo Motor Poland" z Lublina oraz kowieński "Tomis" od "Daewoo AVIA" i "Vyrtas" z ciężarówkami Mitsubishi.

Mimo tak licznej prezentacji, sprzedawcy narzekali na obecną sytuację. Dochody przewoźników spadły o 50-60 proc., co odbiło się na sprzedaży ciężarówek. "Złote czasy" dla ciągników minęły, być może, bezpowrotnie. Dealerzy atakują więc nowy segment - lekkie ciężarówki komercyjne o niewielkiej ładowności.

Terenówka razem z jachtem

Jedno z największych powierzchniowych wystawowych zamówień

Na ALT'99 można też było kupić nie tylko naziemny środek transportowy, ale też wodny. Wspaniały jacht amerykański sprzedawano razem z japońską terenówką za 360 tys. litów. Silnik o pojemności 7,4 l i szybkości 95 km/godz. pali 50 litrów benzyny na 100 wodnych kilometrów. Jeden ze zwiedzających żartem zapytał, czy jest wzmocnienie kierownicy. Sprzedawca równie "poważnie" odpowiedział: "Tak, oczywiście. Poza tym ABS i Airbag".

Aleksander Borowik
Fot. autor



Pojazd z kosmosu rodem - Fiat Multipla.



Amerykański jacht w cenie niemieckiego Mercedesa Benz S 500 L.

1/2 finału Pucharu Zdobywców Pucharów

Remisów ciąg dalszy

Kolejne remisy w półfinałowych rozgrywkach pucharowych zanotowano na piłkarskich stadionach Europy. Po remisach w pierwszych spotkaniach 1/2 finału Ligi Mistrzów, także pierwsza konfrontacja półfinałowej rywalizacji Pucharu Zdobywców Pucharów nie wskazała na wyższość któregoś z zespołów. Czwartkowe mecze Chelsea z RDD Majorka oraz Lokomotiwu z Lazio zakończyły się identycznym wynikiem - 1:1.

Nie wykonany plan

Piłkarze Lokomotiwu, ubiegłorocznymi półfinałistami PZP, nie wykonali planu polegającego na wygraniu pierwszego półfinałowego meczu nowej edycji pucharu - z rzymskimi, na własnym stadionie. Nadzieje moskiewskich kibiców rozbudził udany kontratak w 61 minucie, po którym Zaza Dżanaszija znalazł się oko w oko z bramkarzem Lucią Marchegianim i uzyskał wreszcie prowadzenie dla gospodarzy. W pierwszej połowie gry inicjatywę mieli kolejarze.

Wejście w 65 minucie Alena Boksica (za Christiana Vierende) wzmocniło siłę ataku gości. W 77 minucie w obrotach lidera włoskiej ekstraklasy zapanowała euforia. Snajper rodem z Chorwacji potwierdził swą strzelecką klasę wyrównując na 1:1.

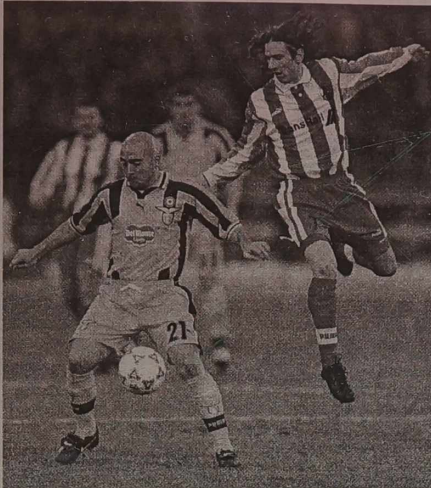
Gospodarze mieli wielką szansę na uzyskanie w końcówce zwycięskiej bramki, ale Aleksander Borodiuć z siedmiu metrów trafił w prawy słupek. Również bramkarz mo-

skiewski Ruslan Nigmatullin popisał się w ostatnim okresie gry obroną strażu Dejana Stankovicia. Włosi zeszli z boiska zadowoleni z uzyskanego remisu. Pozostali niepokonani, a za dwa tygodnie podejmą Lokomotiw na rzymskim stadionie.

Chelsea w tarapatkach

Obrona trofeum zespół Chelsea może zostać wyeliminowany w półfinale. Na Stamford Bridge Hiszpanie żywiołowo atakowali i w 31. minucie dało to bramkowy efekt. Garcia wykorzystał precyzyjne podanie Veljko Paunovicia, wymanewrował bramkarza Eda de Goya, później obrócił Franka Lebeoufa i umieścił piłkę w siatce.

Utalentowany napastnik norweski Tore Andre Flo w 50. minucie wyrównał strzałem z siedmiu metrów, rehabilitując się za poprzednie niewykorzystane sytuacje. Dan Petrescu przetrząsnął półobem piłkę do Gianfranco Zoli, ten oddał głową na pole karne,



Z piłką Iwendela Pena(Lazio).

Fot.EPA-ELTA

gdzie z lewej strony wystartował Flo. Gracze Chelsea mieli szansę na bramkę przed przerwą kiedy Marcel Desailly minimalnie przestrelzył głową po rzucie wolnym.

Mecze rewanżowe odbędą się za dwa tygodnie. Mecz finałowy 19 maja w Birmingham.

Polska - Niemcy 1:3

W drugim swoim meczu w mistrzostwach świata grupy B w Danii polscy hokeiści przegrali z Niemcami 1:3 (1:0,0:3,0:0).

Była to druga porażka Polski w mistrzostwach.

Pierwszej doznała w meczu z Kazachstanem, przegrywając mu z wynikiem 2:5.

Los chciał, iż Polscy przyszło rozegrać pierwsze mecze z faworytami turnieju.

Hokeiści Litwy zagrają o medale

Mimo porażki Litwy 2:5 (1:1, 0:3, 1:1) z Rumunią w drugim meczu podgrupy B mistrzostw świata grupy C w Holandii nasi hokeiści zachowali drugie miejsce w podgrupie oraz prawo gry o miejsca na podium (pierwsze dwie drużyny podgrupy A i B w dalszej fazie mistrzostw zmierzą się o miejsca 1-4).

Reprezentanci Litwy występ w mistrzostwach rozpoczęli remisem 4:4 z Koreą Południową i w klasyfikacji końcowej podgrupy zostawili ją na ostatnim, trzecim miejscu dzięki lepszej różnicy bramek. Korea Płd. z Rumunią przegrała 3:8.

W podgrupie B rywalizowały tylko trzy drużyny narodowe, jako że Jugosławia z powodu wojny w tym kraju w mistrzostwach udziału nie bierze.

Przed Grand Prix Brazylii

W najbliższą niedzielę na torze Interlagos w pobliżu Sao Paulo odbędzie się druga tegoroczna eliminacja mistrzostw świata Formuły 1 - Grand Prix Brazylii.

W poprzednim sezonie na Interlagos triumfował kierowca McLarena Fin Mika Hakkinen, późniejszy mistrz świata. Powtórzyła się zatem sytuacja, jaka miała miejsce w poprzednich dwóch latach - w 1997 roku wygrał tu Kanadyjczyk Jacques Villeneuve, a rok wcześniej Brytyjczyk Damon Hill. Obaj następnie sięgali po tytuły najlepszego kierowcy roku. Za trzy dni przekonamy się zatem, czy brazylijski tor to nadal obiekt późniejszych triumfatorów?

Ubiegłoroczna Grand Prix Brazylii była wycięciem bez historii. Dominacja zespołu McLarena była bezdyskusyjna. Hakkinen i jego szkocki kolega David Coulthard prowadzili od początku (startowali z pierwszego rzędu) i ani przez chwilę nie byli zagrożeni przez rywali. Na trzecim miejscu metę przejechał Niemiec Michael Schumacher (Ferrari).

GP Brazylii tradycyjnie już następuje po GP Australii. W tym roku na torze w Melbourne niespodziewanie zwyciężył Eddie Irvine (na zdjęciu) z Irlandii Północnej, jeżdżący w zespole Ferrari, który tym samym znalazł się na czele klasyfikacji generalnej MŚ. Wycięg ten nie był zbyt szczęśliwy dla asów Formuły 1 - spośród faworytów ukończył go tylko Michael Schumacher, a do mety nie dojechali m.in. Hakkinen, Coulthard, Villeneuve i Hill.



W skrócie

- Mistrzem Euroligi koszykarek został słowacki zespół SCP Ružomberok, który w finale tegorocznych rozgrywek pokonał w Brnie włoski zespół SFT Como 63:48.

- Boris Becker (Niemcy), który deklaruje od dawna, że gra obecnie już tylko dla przyjemności, nadal jest trudnym przeciwnikiem na tenisowych kortach i umie wygrać z wyżej sklasyfikowanymi rywalami.

- W wieku 75 lat zmarła nagle w Warszawie Hanna Dąbrowska, trenerka łyżwiarstwa figurowego. Powodem śmierci był wylew.

- Piłkarze Kamerunu odnieśli w czwartek w nigeryjskim Kano cenne zwycięstwo nad Anglikami 1:0 (0:0) w kolejnym meczu młodzieżowych piłkarskich mistrzostw świata (do lat 20).

- Rosyjski kolarz Siergiej Iwanow (TVM) wygrał sprinterskim finiszem drugi etap wyścigu Circuit de la Sarthe. Pozycję lidera utrzymał Francuz Cedric Vasseur (Credit Agricole).

- Holender Koos Moerenhout z grupy Rabobank wygrał czwarty etap kolarskiego wyścigu Dookola Kraju Basków prowadzący z Vitorii do Lekunberri.

- Zbigniew Spruch (Lampre) będzie jedynym polskim kolarzem, który wystartuje w 97. edycji klasyku Paryż - Roubaix, trzeciego wyścigu z cyklu Pucharu Świata, który odbędzie się w najbliższą niedzielę.

- Najlepszy piłkarz świata w ubiegłym roku, Francuz Zinedine Zidane był może wraz z końcem bieżącego sezonu opuści Juventus Turyn - pisze „Corriere dello Sport”. Cena piłkarza wynosi 50 milionów marek.

- Mariusz Czerkawski zdobył bramkę w wygranym 3:1 przez New York Islanders meczu z Montreal Canadiens. Spotkanie to nie miało jednak zbyt wielkiego wpływu na układ tabeli NHL, bowiem obie drużyny nie mają już szans na awans do fazy play off.

- Chorwat Otto Barić został trenerem piłkarskiej reprezentacji Austrii. Zastąpił na tym stanowisku Herberta Prohaska, który pod koniec marca podał się do dymisji po przegranym 0:9 meczu z Hiszpanią w eliminacjach ME.

Owen napisze autobiografię

19-letni gwiazdor angielskiego futbolu Michael Owen napisze autobiografię. Napastnik reprezentacji Anglii podpisał umowę na trzytomową opowieść o swym życiu, co przyniesie mu ponad milion funtów (1,6 mln USD).

Jak poinformowało wydawnictwo HarperCollins, pierwszym tomem tej pracy będzie „Michael Owen's Soccer Skills Book”, który ukaże się w sierpniu, a Chrysalis Television ma zrealizować dla BBC sześcioczęściowy film, na podstawie tej książki. Drugi tom będzie zawierał „kronikę” wczesnych lat życia Owena, zostanie wydany po ME-2000, a trzeci tom autobiografii, napisanej przy pomocy wynajętego autora, ma ukazać się pod koniec 2002 roku.

„To wielka okazja móc przekazać swoje umiejętności młodym piłkarzom i opowiedzieć historię swego życia” - powiedział Michael Owen.

Polska

Opinia

Zdaniem ministra obrony Janusza Onyszkiewicza, operacja lądowa NATO w Kosowie nie jest konieczna. Wartość pomocy przekazanej przez wojsko uchodźcom sięga kilku milionów zł - mówił minister w piątek dziennikarzom.

„Sojusz nie wyczerpał arsenału środków, takie działania nie mogą przynieść efektu po tygodniu czy dwóch” - powiedział Onyszkiewicz, przypominając, jak długo trwało „zmęczenie” Saddama Husajna.

W opinii Onyszkiewicza, nękanie serbskich oddziałów dokonujących czystek etnicznych w połączeniu z embargiem zmusi prezydenta Jugosławii Slobodana Miloszevicza do ustępstw, a międzynarodowe oddziały wojskowe będą mogły osłaniać uchodźców.

Na sugestie, że pomoc Polski dla wypędzonych Kosowian jest skromna w porównaniu z pomocą udzielaną przez Czechy i Węgry, Onyszkiewicz odparł, że „skala zaangażowania nie daje powodów do zakłopotania”.

Identyfikacja

W ciągu 5-6 tygodni krakowski Instytut Ekspertyz Sądowych zidentyfikuje 14 czaszek Polaków zamordowanych przez hitlerowców w Poznaniu w latach 1940-1941. W marcu czaszki te sprowadzono z wiedeńskiego muzeum do Polski.

Bezpłatne badania będą przeprowadzone metodą superprojekcji oraz badań kodu genetycznego DNA - podała w piątek likwidowana Główna Komisja Badania Zbrodni Przeciwko Narodowi Polskiemu. Czaszki trafią do Krakowa w przyszłym tygodniu.

W listopadzie 1998 r., w zbiorach Muzeum Historii Naturalnej w Wiedniu odnaleziono czaszki Polaków. W czasie wojny Reichsuniversität Posen (Uniwersytet Rzeszy w Poznaniu) sprzedał je jako czaszki „podludzi” z przeznaczeniem do prezentacji w Gabinetie Ras.

Schronienie

Komitet Obrony przed Sektami znalazł w żeńskim klasztorze schronienie dla osoby zagrożonej śmiercią przez satanistów.

We wtorek Komitet wystąpił do MSWiA o ochronę policyjną dla osoby, gotowej zeznać przeciw sataniom i - dlatego - zagrożonej śmiercią.

Taka osoba powinna zgłosić się do prokuratora i złożyć zeznanie. Wtedy komendant wojewódzki może przyznać jej ochronę - powiedział Paweł Ciach, rzecznik resortu spraw wewnętrznych.

„Feniks '99”

W piątek ogłoszono 8 nominacji do nagrody Wydawców Katolickich „Feniks”, która symbolizuje zmartwychwstałego Chrystusa. W niedzielę, podczas uroczystego koncertu, zostanie przyznana Nagroda Główna.

W kategorii „seria wydawnicza” do „Feniksa” nominowano „Myśl teologiczną” wydawnictwa WAM, zaś wyróżniona książka teologiczna to „Łosy duchowieństwa katolickiego w ZSSR 1917-1939.

ŚWIAT

Bombardowania będą trwałe

Dowódca naczelny sił NATO, amerykański general Wesley Clark oświadczył w piątek, że sojusz nie wstrzyma nalołów w Jugosławii w reakcji na ostrzeżenia Rosji przed wojną europejską.

„Zamierzamy kontynuować tę operację dokładnie tak, jak ją zaplanowaliśmy, bez względu na klimat polityczny i dyplomatyczny” - powiedział Clark w wywiadzie dla telewizji Reutersa.

Prezydent Rosji Borys Jelcyn poinformował w transmitowanym przez telewizję przemówieniu, że powiedział NATO, Amerykanom i Niemcom, by nie popychali Rosji ku akcji militarnej, bo na pewno doprowadziłoby to do wojny w Europie, a może też i do wojny światowej.

Weźniejszego dnia Jelcyn ostrzegł, że Rosja nie pozostawi bez odpowiedzi ewentualnej operacji lądowej w Jugosławii.

Kreml zdemontował natomiast doniesienia, jakoby Rosja miała ponownie wycelować swe rakiety z głowicami nuklearnymi w kraje NATO, uczest-



nizujące w operacji przeciw Jugosławii. Na zachodzie nikt zresztą nie wziął tej groźby poważnie.

Clark oświadczył, że NATO „ma zadanie do wykonania i za-

mierza je wykonać”. Zarazem podkreślił, że operacja wojsk lądowych przeciw siłom jugosłowiańskim nie jest przewidziana.

General nie wykluczył nasile-

nia nalołów i znacznego zwiększenia środków bojowych, zaangażowanych do operacji Paktu przeciw Jugosławii, ale nie podał szczegółów.

Zamach stanu w Nigrze

Prezydent Nigru Ibrahim Bare Mainassara został zabity w piątek rano na lotnisku w stolicy kraju Niamej, gdzie zorganizowano zamach stanu.

Śmierć prezydenta potwierdził premier Ibrahim Assane Mayaki w oświadczeniu nadanym przez radio. Nie potwierdził jednak, ani nie zaprzeczył wcześniej podawanym przez policję na lotnisku informacjom o zamachu.

Według źródeł agencji AFP, prezydent zginął o godz. 10.30 naszego czasu. Zamachu mogli dokonać członkowie ochrony głowy państwa, gdy prawdopodobnie próbował on uciec z kraju.

Premier poinformował również o rozwiązaniu parlamentu i zawie-

szczeniu działalności politycznej. Nadal będzie działała administracja.

W piątek rano na ulice stolicy wyjechały czołgi, blokując dostęp do pałacu prezydenckiego i innych kluczowych obiektów. Łączność telefoniczna z krajem została zerwana. Stołeczne lotnisko jest zamknięte, a wszystkie przylatujące samoloty skierowano do sąsiednich krajów.

W ostatnich dniach w kraju wzrosło napięcie, wywołane unicewianieniem lutowych wyborów lokalnych w wielu okręgach.

We wtorek nigerska opozycja domagała się, aby prezydent Mainassara podał się do dymisji, po tym jak nakazał przeprowadzenie powtórnych wyborów w większości okręgów wyborczych.

Zniknęła była prezes

W środę wieczorem z aresztu domowego zniknęła Tamara Winnikowa - była prezes Narodowego Banku Białorusi (NBB). Potwierdziło to w piątek w Radzie Bezpieczeństwa Białorusi.

Winnikowa jest oskarżona o zagarnięcie mienia na szczególnie dużą skalę i wykorzystywanie stanowiska służbowego w celach prywatnych.

Pod koniec 1996 roku prezydent Aleksander Łukaszenka oskarżył prezes NBB o machinacje finansowe. Wszczęto przeciwko niej postępowanie karne i po kilku tygodniach aresztowano.

Winnikowa spędziła kilka miesie-

cy w areszcie śledczym KGB, skąd po wielokrotnych interwencjach adwokatów i organizacji zajmujących się obroną praw człowieka została zwolniona ze względu na złe stan zdrowia. Pod strażą Winnikową przeniesiono do jej mieszkania w Mińsku.

Jak twierdzą obrońcy praw człowieka, była szefowa banku znalazła się faktycznie w areszcie domowym - nie sankcjonowanym przez białoruskie prawo. Cały czas przebywało z nią kilku agentów służb specjalnych. Kontrolowano korespondencję, podsłuchiowano rozmowy telefoniczne.

Areszt domowy trwał półtora roku. Przez ten czas prokuratura zapewniała, że Winnikowa stanie przed sądem, gdy tylko jest stan zdrowia się poprawi. Sama podejrzana utrzymywała, że jej aresztowanie i proces będą wyłącznie pokazowe.

„Chcę zastraszyć innych urzędników” - twierdziła Winnikowa. Szczegóły jej zniknięcia z mińskiego mieszkania nie są na razie znane. W centrum prasowym Rady Bezpieczeństwa powiadziano jedynie, że „wyszła z domu i nie wróciła”.

Zamordowano kolegę partyjnego Zyrinowskiego.

„Czysto politycznie”

W Petersburgu zamordowano w piątek szefa regionalnego oddziału Liberalno-Demokratycznej Partii Rosji (LDPR), 46-letniego Giennadija Tuganowa.

Polityk został zamordowany strzałem w tył głowy, gdy razem z żoną wsiadał w piątek przed południem do samochodu przy klatce schodowej swojego mieszkania w centrum miasta.

Według nieoficjalnych informacji podanych przez milicję, strzelano z pistoletu. Żona Tuganowa nie ucierpiała.

W ciągu ostatnich kilku lat oprócz Tuganowa w Petersburgu zamordowano trzech innych członków uważanej za nacjonalistyczną Partii Liberalno-Demokratycznej, której przewodzą Władimir Zyrinowski.

Sześć tej partii określiło to zabójstwo jako „czysto polityczne”, dodając, że ostatnio z Tuganowem próbowali się kontaktować przedstawiciele ugrupowań przestępczych, którzy chcieli trafić na listę kandydatów w tegorocznych wyborach do izby niższej parlamentu z ramienia LDPR.

Na podstawie doniesień PAP-u opracował Walerian Butkiewicz

Zaakceptowano prośbę Slobodana Miloszevicza o przyłączeniu się do ZBiR

Jelcyn poparł Miloszevicza

Prezydent Rosji Jelcyn poparł w piątek prośbę prezydenta FRJ Slobodana Miloszevicza w sprawie przyłączenia się Jugosławii do Związku Białorusi i Rosji (ZBiR).

Poinformował o tym w piątek przewodniczący izby niższej parlamentu rosyjskiego - Dumi - Giennadij Sieleznin po spotkaniu z Borysem Jelcynem.

Według Sieleznina, Jelcyn natychmiast zadzwonił do prezydenta Białorusi Aleksandra Łukaszenki, który również „aktywnie poparł ideę utworzenia związku trzech państw”.

Przewodniczący Dumy powiedział, że w piątek „zostały wydane wytyczne odpowiednim resortom, by przygotowały one projekt oświadczenia w sprawie utworzenia związku Rosji, Białorusi i Jugosła-

wii”. Zdaniem Sieleznina, taki związek jest możliwy, mimo braku wspólnej granicy ZBiRu i Jugosławii.

Rosyjski prezydent ponownie wykluczył w piątek możliwość zorganizowania dostaw rosyjskiej broni do Jugosławii oświadczył, że kryzys kosowski można rozwiązać wyłącznie środkami politycznymi.

Jeszcze w czwartek rosyjski prezydent kategorycznie wykluczał możliwość przyłączenia Jugosławii do ZBiR. Oświadczył tego dnia, że Rosja nie akceptuje „wypowiadanych ostatnio idei” o możliwości przyłączenia się Jugosławii do Rosji.

W drugiej połowie stycz-

nia parlament Jugosławii uzyskał status stałego obserwatora przy Związku Białorusi i Rosji. Delegacja parlamentu jugosłowiańskiego z wicepremierem Serbiem Vojislavem Szeszeljem na czele przebywała w Mińsku podczas sesji parlamentarnej ZBiR.

Po uroczystym podpisaniu porozumienia Szeszelj wyraził nadzieję, iż w niedługim czasie Jugosławia stanie się pełnoprawnym członkiem Związku Białorusi i Rosji. Według Szeszelja, mogłoby to nastąpić już podczas kolejnej sesji ZBiR, która ma się odbyć w maju tego roku w Grodnie na Białorusi.

ZBiR został utworzony 23 maja 1997 roku. Tego dnia prezydenci Rosji i Białorusi złożyli podpisy pod statutem związku.

Rozrywki umysłowe

Krzyżówka z hasłem

Poziomo: A - solenizant z 17 kwietnia, B - dobytek gospodarski, C - dzielnica Wilna, D - ma mało woli, E - zwarty spłot traw z ziemią, F - pierwiastek chemiczny, metal, G - skorpion morski, H - niedźwiedź, I - kawa, K - dryf, L - prąd rzeczny, M - glon, N - wydma piaszczysta w kształcie sierpa, O - nastroj podniecenia, ruchliwość, P - pantera, R - pierwszy przypadek deklinacji, S - radiowy klub słuchowy.

Pionowo: 1 - człowiek niegodziwy, 2 - najdłuższym jest rówńnik, 3 - wada, defekt, 4 - diabeł, czar, 5 - wiosenna praca na roli, 6 - energia, siła żywotna, 7 - wyświetlany w kinie, 8 - pisarz indyjski („Kulis”), 9 - największy bieg koniamenent konstruktory budowlany lub naszywka na naramienniku, 11 - samiec świni, 12 - rząd lamp wzdłuż sceny, 13 - wyraz woli organ kolegiata, 14 - przenośnik taśmowy, 15 - czynsz dzierżawny.

Porozwiązaniu krzyżówki należy dołączyć dodatkowo hasło-przyślowie:

(C-5, B-9, O-8, N-2, N-12, O-8, K-14, E-4) (M-3, A-4, D-15) (D-1, O-9, K-4, B-12) (E-14, L-13, A-9, N-13) (O-7, R-2, D-3) (A-4, B-13, D-1, O-9) (E-3, K-3, N-9, B-14, O-6, D-1) (G-14, C-3, H-13, A-9 - N-13, D-15)
Ułożył Władysław Podmostko

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
A															
B															
C															
D															
E															
F															
G															
H															
I															
K															
L															
M															
N															
O															
P															
R															
S															

KURIER
- Twoją gazetą na co dzień

Rozwiązanie krzyżówki wielkanocnej z dnia 3 kwietnia

POZIOMO: Wielkanoc, sos, armator, He, Lars, Beebe, FBI, Ola, Apo, Cypto, śmigus, id, Ur, ogarek, Korcznoj, Zan, makaron, sola, Dee, da, Ikar, Dal, etui, Interwizacja, kac, MW, Diu, Chem, Be, tekka, siew, szablista, Ulm, Ola, Taszkent, Ne, akt, zwa-da, Eurowizja, Ag, „Alina”, Azow, Dee, om, Pakistan, as, ule, inlet, Iskitim, branka, Ne, Io, Desna, chan, diak, Lech, Cu, ka, lar, Szatałow, szampan, ryt, Tufa, ataman, Armawir, kita, Ito, Her-mes, Aram, „Katarzyna Izmajlo-wa”, Ne, Wb.

PIONOWO:

wisnia, media, szala, gal, blues, perz, Eliza, eureka, amia, gal, Ra, cham, atm, Krum, to-wot, piwo, Assal, eliminacja, Kaukaz, menu, norma, obiad, cedr, etap, geo, bud, ssak, ser, umizgi, siwek, Si, West, boljod, Afganistan, Tuz, morze, Ania, ale, Rubens, wakat, Bi, karakul, „Wilia” uroda, rak, skała, statyw, Po, „Ju-trzenka”, horda, klasa, Ce, zwiad, At, ten, Czechow, errata, Re, dyn, Ea, atlas, muł, podkład, Nikolajew, moja, ast ma, Wan, Sb.

HASŁO: „Prawda jest jak kobieta: im młodsza, tym głupsza; im starsza, tym pewniejsza, ale dopiero wtedy pewna, gdy stara”.

Sensacyjne odkrycie

Włoscy archeolodzy odkryli w czasie wykopalisk koło Pizy osiem rzymskich statków - w tym cztery frachtowce i jeden okręt wojenny.

Kierujący pracami wykopaliskowymi Stefano Bruni uważa odkrycie za sensacyjne. Statki mające do 30 metrów długości i ich ładunek zachowały się w doskonałym stanie. Odkryto je na głębokości 5 metrów. Najstarsze obiekty pochodzą z I wieku przed Chr. Zdaniem Bruniego, niezwykłość odkrycia polega na zgromadzeniu tylu dobrze zachowanych statków na niewielkiej przestrzeni.

Piraci kopiują papieża

W Polsce sprzedano już 68 tys. egzemplarzy płyty „Abba Pater”. Liczba ta byłaby z pewnością wyższa, gdyby nie piraci - twierdzą przedstawiciele Sony Music Polska, którzy wystosowali do władz listy otwarte w tej sprawie.

Płyte z modlitwami i homiliami papieża kupują zarówno starsi jak i nastoletni Polacy. W niektórych sklepach prowadzono nawet specjalne zapisy na ten album. Wg szacunków Sony Music Polska w ciągu tygodnia sprzedaż płyty przekroczy 90 tysięcy egzemplarzy.

Ślady tura

Dolina Nilu a nie Mezopotamia była terenem, gdzie najwcześniej udomowiono turę. Potwierdzają to polskie badania w Egipcie - poinformował PAP prof. Romuald Schild z Instytutu Archeologii i Etnologii PAN.

Polscy uczeni uczestniczący w pracach międzynarodowej Zjednoczonej Ekspedycji Prehistorycznej odkryli ślady najstarszych kultur pasterskich sprzed 11 tys. lat na Pustyni Zachodniej w Egipcie. Na terenie dawnych obozowisk znaleźli liczne kości turów, które w tym czasie żyły na ogromnych obszarach Afryki północnej, Europy i Azji.

Zakończono niedawno kilkulnie badania potwierdzili wcześniejsze hipotezy, że właśnie dolina Nilu w południowym Egipcie i przyległe do niej tereny Pustyni Zachodniej były najstarszym ośrodkiem udomowienia tury.

HOROSKOP



Koziorożec
22.12-19.01

KOZIOROŻEC. Zadbajcie o krótki wypoczynek, bo w przeciwnym razie praca może podważyć wasze zdrowie. Pozostańcie na kilka dni w domu i spokojnie zastanówcie się nad swoim życiem. Rozstrzygnięcie problemy pracy i osobiste oraz znajdziecie sposób na poprawę swej sytuacji finansowej. Samotne Koziorożce ulegną urokowi przeciwny płci, czekając je romantyczne przygody.

WODNIK. Wyruszyć się w podróż, aby móc spotkać się z partnerami biznesu i podpisać ważną umowę. W drodze do tego celu będziecie musieli pokonać wiele przeszkód. Nie słuchajcie rad kolegów, którzy zazdroszą wam powodzenia w pracy. Działajcie zdecydowanie, a zarazem ostrożnie. Gwiazdy pomogą wam w sprawach sercowych, ale powinniście powstrzymać się przed nierozsądnymi krokami, mogącymi skomplikować wasze stosunki z ukochaną osobą.



Ryby
19.02-20.03

RYBY. Czekają znaczny awans służbowy dzięki przychylności kierownictwa i fortuny. Nęcające propozycje czekają na osoby, zatrudnione w hotelach, agencjach reklamowych i turystycznych. Pisarze i dziennikarze znajdują się w polu zainteresowania zagranicznych wydawców. Studenci otrzymują środki, umożliwiające dalszą naukę za granicą. Czekają wiele różnych uroczystości. Podczas jednych z nich spotkacie człowieka, który odegra wyjątkową rolę w waszym życiu.

BARAN. Na pewien czas powinniście zaniechać wszelkich operacji finansowych, a tym bardziej nie powierzać ich żadnym pełnomocnikom. W przyszłym tygodniu możecie mieć przykrość, przede wszystkim w sferze finansów. Astrolog radzi zachować wyjątkową ostrożność, abyście nie dotknęli swymi postępkami i słowami kogós z przyjaciół czy rodziny. W realizacji projektów napotkacie niespodziewane trudności, tylko urzędników państwowych czekają miłe wiadomości.



Byk
21.04-20.05

BYK. Uczciej sukcesy w pracy, mimo pewnego napięcia w stosunkach z partnerami. Będziecie gotowi do samodzielnego załatwiania spraw. Prawdopodobnie powstaną problemy, które ujemnie wpłyną na waszą sytuację finansową. Będziecie musieli w jakiś sposób skompensować nieoczekiwane duże wydatki rodzinne. Pierwsze trudności napotkają Byki, które niedawno zawarły związek małżeński. Często będą musiały opuszczać dom, co nie zawsze się spodoba drugiej połowie.

BLIŹNIĘTA. Na początku tygodnia w pracy ani na chwilę nie odwróćcie się od spraw bieżących. Wszystkie zadania wykonać przed czasem, co nie ujdzie uwagi kierownictwa. Przedsiębiorcy powinni się przygotować do realizacji ważnego projektu. Przedstawicielkom piękniej nikt nie przeszkodzi w dbałości o kondycję fizyczną i zdrowie. Młodziec najwięcej czasu wolnego poświęć sportowi. Romantyczne przygody czekają wszystkie Bliznięta niezależnie od wieku.



Rak
22.06-22.07

RAK. Osiągniecie nakreślone cele i będziecie zadowoleni z przebiegu przyszłego tygodnia. Awans czeka tych pracowników, którzy zajmują prestiżowe stanowiska. Handlowcy podpiszą ważną umowę w odległym regionie i powrócą do domu z solidną sumą. Operacja z nieruchomościami da wielki zysk, a początkujący lekarze odnosią pierwsze sukcesy zawodowe. Premiery i benefisy czekają na służbi Melponeny, a nowe dzieła plastyków z entuzjazmem powitane będą przez krytyków.



Lew
23.07-22.08

LEW. Pograczycie się w długach, jeśli zaufacie komuś ważne operacje finansowe. Strzeżycie się zbyt przychylnych dla was współpracowników: mogą zrobić przykrą niespodziankę w najbardziej nieoczekiwanym momencie. Z problemami spotykają się osoby, którym się dobrze powiodło w całym biznesie. Być może wyruszy w krótką podróż służbową, ale zrezygnujcie raczej z własnego samochodu. Dotyczy to przede wszystkim młodych i energicznych Lwów. Pośpiech w drodze może drogo kosztować.



Panna
23.08-22.09

PANNA. Ludzie sztuki w przyszłym tygodniu znajdują na szczycie władzy. Telewizja może przynieść im jeszcze większą popularność, ale uważajcie, aby nie doznać zawrotu głowy od sukcesu. Przyjacieli pomoże znaleźć prace początkującym dziennikarzom. Młode Panny czekają problemy w stosunkach rodzinnych, co może zmusić do tymczasowego opuszczenia rodzicielskiego domu. W młodych małżeństwach możliwe są konflikty. Powinny więc się uczyć cierpliwości i własnej tolerancji.



Waga
23.09-22.10

WAGA. Otrzymacie ofertę zagranicznego biznesmena. Partnerstwo będzie korzystne i perspektywiczne. Handlowcy pomyślnie załatwią sprawy finansowe i ten fakt uczczą pod koniec tygodnia w towarzystwie przyjaciół. Pomoc wpływowej osoby przyda się politykom i urzędnikom. Nie od razu ja jednak otrzymanie, toteż przez pewien czas samodzielnie będziecie rozstrzygać wszystkie problemy. Wiele nadziei czeka w życiu osobistym. Najważniejszym z nich będzie znajomość z osobą, o której od dawna marzyście.



Skorpion
23.10-21.11

SKORPION. Zakończycie nową firmę lub spółkę. Astrolog nie wątpi w jej sukces. Wiele osób zechce sfinansować wasz pomysł, ale nie wszystkie oferty należy przyjąć. Tydzień na ogół będzie bardzo napięty. Czekają wiele spotkań i ważnych niezwłocznych spraw. Uda się wam nawiązać korzystne znajomości. Romantyczne przygody nie napotkają przeszkód. Będzie wiele możliwości ku temu i potraficie z nich skorzystać.



Strzelec
22.11-21.12

STRZELEC. Z wielkim trudem zrealizujecie ważny projekt. Niespodziewane trudności zagrażą waszemu biznesowi, będziecie więc musieli podjąć odpowiednic kroki, aby go ratować. Czekają w godzinach nadliczbowych i wielki wysiłek zapobiegający bankructwu. Ktoś przeszkodzi urzędnikom, spodziewającym się awansu służbowego. Nie opuszczajcie roli i dalej zmiernicie do swojego celu. W praktycznym życiu. Udzielą oni poparcia młodym Strzelcom. Udzielą oni poparcia młodym Strzelcom, którego bardzo zranią postępy bliskiej osoby.



Nowy samochód elektryczny „MC-1T EV” został zaprezentowany przez Mitsubish podczas przeglądu w Tokio 8 kwietnia br. Silnik elektryczny zasilany wymiennymi bateriami (72V) może przejechać 50 km z maksymalną szybkością 60km/h. Cena tego pojazdu - 3900 USD. Fot. EPA-ELTA

OGŁOSZENIA

KALENDARYUM

* **Sobota (10.IV)** jest 100 dniem 1999 r. Do końca roku pozostało 265 dni.
* Znak Zodiaku - Baran.
* Imienniny: Makarego, Małgorzaty, Magdaleny, Michała.
* Wschód Słońca - 5.30, zachód - 19.12. Długość dnia 13 godz. 42 min.
* Księżyc. Ostatnia kwadra - od 9 kwietnia.
* **Niedziela (11.IV)** jest 101 dniem 1999 r. Do końca roku pozostało 264 dni.
* Znak Zodiaku - Baran.
* Imienniny: Bartłomieja, Filipa, Gemmy, Leona.
* Wschód Słońca - 5.28, zachód - 19.14. Długość dnia 13 godz. 46 min.
* Księżyc. Ostatnia kwadra - od 9 kwietnia.
* **Poniedziałek (12.IV)** jest 102 dniem 1999 r. Do końca roku pozostało 263 dni.
* Znak Zodiaku - Baran.
* Imienniny: Juliusza, Konsztantyna, Zenona.
* Wschód Słońca - 5.25, zachód - 19.16. Długość dnia 13 godz. 51 min.
* Księżyc. Ostatnia kwadra - od 9 kwietnia.

Do wiadomości wlnian i gości

**Niedzielne Msze św.
w języku polskim
w kościołach wileńskich:**

Kościół św. Teresy (Ostra Brama), ul. Aušros Vartų 14, tel. 22-35-13, godz. 9.00, 13.00, 17.30;
Kościół Ducha św. (poddominikański), ul. Dominikonų 8, tel. 62-95-95, godz. 8.00, 9.00, 10.30, 12.00, 13.30, 18.00;
Kaplica Suzina, ul. Trakų - godz. 11.30;
Kościół Wszystkich Świętych, ul. Rudnikų 20/1, tel. 61-74-34, godz. 11.00;
Kościół św. św. Piotra i Pawła (Antokol), ul. Antakalnio 1, tel. 34-02-29, godz. 9.00, 13.00;
Kościół św. Bartłomieja (Zarzecze), ul. Užupio, godz. 13.00;
Kościół św. Rafała, ul. Upės 1, tel. 72-41-64, godz. 8.00, 9.00, 13.00;
Kościół Niepokalanego Poczęcia NMP, ul. Selių 17, tel. 73-31-62, godz. 8.30, 13.00;
Kościół bł. Jerzego Matulewicza, pl. Matulevičiaus, tel. 42-67-75, godz. 14.00;
Kaplica św. Jana Bosco (Lazdyniai), ul. Erfurto 3, tel. 44-76-66, godz. 9.30, 13.00;
Kościół Opatrzności Bożej - Serca Jezusowego (Dobra Rada), ul. Gerosios Vilios 17, tel. 63-28-98, godz. 9.00, 13.00;
Kościół Chrystusa Króla (Kolonja Wileńska), ul. Švartioji 3, tel. 67-25-75, godz. 13.00;
Kościół św. Kazimierza (Nowa Wilejka), ul. Palydovo 15, tel. 67-45-55, godz. 9.00, 13.00;
Kościół św. Krzyża (Kalwaria Wileńska - Jerolimka), ul. Kalvarijų 225, tel. 69-74-69, godz. 9.00, 13.00.

Deszczowo

Dziś na Litwie zachmurzenie z przejaśnieniami, opady deszczu. Wiatr północno-zachodni, porzywisty. Temperatura w nocy 3-8, w dzień 8-13 stopni ciepła.

W Wilnie popada. Temperatura w nocy 4-6, w dzień 12-14 stopni ciepła.

W ciągu następnych dwóch dni przelotne opady deszczu. Temperatura w nocy od -2 do +3, w dzień 5-10 stopni ciepła.



KURIER
WILEŃSKI

Trwa PRENUMERATA
na maj i czerwiec 1999 roku

Wydanie codzienne - indeks 0044 z dostarczaniem przez pocztę	I mies. 19 Lt	II mies. 38 Lt
Wydanie codzienne dla inwalidów I, II grupy, emerytów i mieszkańców wsi - Indeks 0227 z dostarczaniem przez pocztę	I mies. 16 Lt	II mies. 32 Lt
Wydanie sobotnie - Indeks 0172 z dostarczaniem przez pocztę	I mies. 3,90 Lt	II mies. 7,80 Lt

„Kurier Wileński” można zaprenumerować w każdym urzędzie pocztowym

Samochodów ciężarowych, mikrobusów i samochodów osobowych

AUTOSERWIS

Naprawa podwozi (wymiana sworzni) 8⁰⁰-12⁰⁰
Montowanie, naprawa opon 12³⁰-19⁰⁰
Do samochodów ciężarowych, osobowych.

Silniki dieslowe:
- remont bieżący, kapitalny,
- wymiana pasów wałów rozrządu,
- pomiar sprężenia,
- naprawa aparatury paliwowej (wymiana wtryskiwaczy).

Prace tokarskie, frezarskie w metalu.
UAB "Klion", ul. Birbinių 4, Vilnius, tel. 62 75 85

Poszukuję starszego samotnego porządnego mężczyznę do doglądania sadu z domem w Rudominie.
Dzwonić pod tel. 42-69-63, 41-34-03 (wieczorem), proszę Irenę.

KURS WALUT

BANK LITEWSKI

Oficjalny kurs na 10 kwietnia 1999 r.

Relacja lita do walut obcych

Nazwa waluty	Litza jedn. walut.
Dolar USD	4,0000
ES euro	4,3164
Dolar australijski	2,4954
100 tys. rubli białoruskich	1,2678
Korona czeska	0,1134
Korona duńska	0,5808
Funt brytyjski	6,4192
Krona estońska	0,2758
100 jenów japońskich	3,3128
Dolar kanadyjski	2,6678
Łat lotewski	6,7860
Złoty polski	1,0105
Korona norweska	0,5130
Rubel rosyjski	0,1543
Korona szwedzka	0,4826
Frank szwajcarski	2,7049
100 tys. lir tureckich	1,0640
Grivna ukraińska	0,9581
100 forintów węgierskich	1,7039
10 tys. rumuńskich lei	2,6846

Ustalony kurs przeliczania euro i walut narodowych państw strefy euro (jednostki waluty narodowej za 1 euro)

0,787564 funta irlandzkiego
13,7603 szylinga austriackiego
40,3399 franka belgijskiego
166,386 pesety hiszpańskiej
1936,27 liry włoskiej
40,3399 franka luksemburskiego
2,20371 guldena holenderskiego
200,482 eskudo portugalskiego
6,55957 franka francuskiego
5,94573 marki fińskiej
1,95583 marki niemieckiej

Produkcja emalowanych tabliczek (nazwy ulic, numery domów, tabliczki numerycznej klatek schodowych).
Tel. 23-70-10, fax 31-12-31, 8-299-35352. (Zam. 123)

Przepisywanie tekstów na komputerze w czterech językach. Tel. 26-86-93. (Zam. 115)

Produkujemy i wstawiamy filingowe, stylowe drzwi (od 300 Lt). Dajemy gwarancję. Tel. 57-14-13 (od godz. 16 do 21). (Zam. 124)

Naprawiamy i objamy miękkie meble. Wyjeżdżamy za miasto. Tel. 31-35-45, 26-69-27. (Zam. 133)

Lekcje języka angielskiego, teksty przedegzaminacyjne, tłumaczenia. Tel. 41-72-22. (Zam. 121)

DROBNE

Sprzedam sadzarkę do ziemniaków. Tel. 47-97-72. (Zam. 127)

Instalujemy ogrzewanie i wodociąg, oferujemy usługi hydrauliczne. Tel. 8-287-65280. (Zam. 38)

Niedrogo wykonujemy pomniki z kamienia i gryzika, robimy kominki. Tel. 33-57-11, 44-73-01 (wieczorem). (Zam. 49)

Niedroga naprawa telewizorów w domu u klienta. Tel. 23-61-19, 47-25-43.

ZSA „VILSTELA” oferuje następujące usługi:

Prace kowalskie.
Metalowe ogrodzenia, kraty, poręcze balkonów i schodów, stelaże, kontenery, skrzynie i in.;
Kraty do zawieszania drobnych towarów;
Urządzenia niestandardowe, różne konstrukcje metalowe;
Półki na gazety, książki;
Wózki towarowe;
Polityetylenowa siatka do pakowania warzyw i owoców w nieograniczonych ilościach.

S.Dariusis ir S.Gireno 99, LT 2038 Vilnius, tel./faks 30 60 75, 23 66 63

Wykonujemy pomniki, nagrobki i inne wyroby z kamienia karelskiego i polnego. Są zniżki.
Rej. szyrwinki, wieś Puorta.
Tel. 8-232-47547, tel. kom. 8-298-04517.
Pracujemy codziennie od godz. 8.00 do 18.00. (Zam. 91)

SOCZEWKI

znanych firm światowych.
Wiosenna zniżka do 40 proc.
Antakalnio 59 (154 gab.).
Tel. 34-61-37. (Zam. 9)

KURIER WILEŃSKI
Wydawca ZSA „Kurier Wileński”
Drukowiec SA „Spauda”
Redaktor naczelny
Zygmunt ZDANOWICZ
Adres: Laisvės pr. 60
2056 Vilnius, Lietuvos Respublika
Indeks 0044 SL 322,
ISSN 1392-0405
E-Mail adres: kurier_w@post.scd.lt

Redaktor naczelny (tel. 42-79-01),
dyrektor spółki Jan Czepukowicz (tel. 42-79-73),
zastępcy redaktora: Krysztyna Adamowicz, Aleksander Borowik (tel. 42-79-04),
sekretarz redakcji Zbigniew Markowicz, zastępcy sekretarza: Andrzej Malkianis, Jan Lewicki (tel. 42-79-49).
DZIAŁY: polityka, Paweł Kobak (tel. 42-79-64),
gospodarka - Julitta Tryk (tel. 42-79-68),
życie wsi, ekologia - Danuta Danowska (tel. 42-79-68),
stolica - Helena Gladkowska (tel. 42-79-68),
szkolnictwo (tel. 42-79-04),
kultura, „Vilniana” - Halina Jotkiallo (tel. 42-79-68),
literatura i sztuka - Alwida Bajor (tel. 42-79-64),
praworządność - Irena Litwin (tel. 42-79-64),
zdrowie - Sabina Kozłowska (tel. 42-90-81),
młodzieżowo - Agnieszka Skinder (tel. 42-90-81),
sport - Andrzej Ratkiewicz (tel. 42-78-63),
fotoreporter - Marian Paluszkievicz (tel. 42-78-63),
komercyjny - Dariusz Guszczka (tel. 42-78-90),
reklama - (tel./fax 42-69-63),
kolportaż - (tel. 42-72-78),
rejon sołeczniczy - Piotr Rینگiewicz (tel. 8-250-52780),
rejon trocki - Danuta Roczynska (tel. 8-238-61216),
przedstawiciel w Polsce: Stanisław Plewako, skr. poczt. 88, 00-963 Warszawa, tel. +48602411511,
e-mail: splewako@poblox.com

Ogłoszenia i reklamę do „Kuriera Wileńskiego” przyjmuje się pod adresem:
Dom Prasy, Laisvės pr. 60, piętro 11, pokój 1104,
tel./fax 42-69-63, 42-72-65 w dniach pracy od godz. 8.00 do 17.00.
Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada.
Opinie Czytelników zawarte w ich listach nie zawsze są zbierane z opinią redakcji.

Wyrazy szczerego współzucia
Jarosławowi ZŁOTKOWSKIEMU
z powodu utraty Matki
składają przyjaciele
z Klubu Włóczęgów Wileńskich

Wyrazy szczerego współzucia
dyrektoriowi ZSA „Pasala” oddział wileński
Krzysztofowi ZŁOTKOWSKIEMU
z powodu zgonu żony
składają zespół spółki „Pasala”